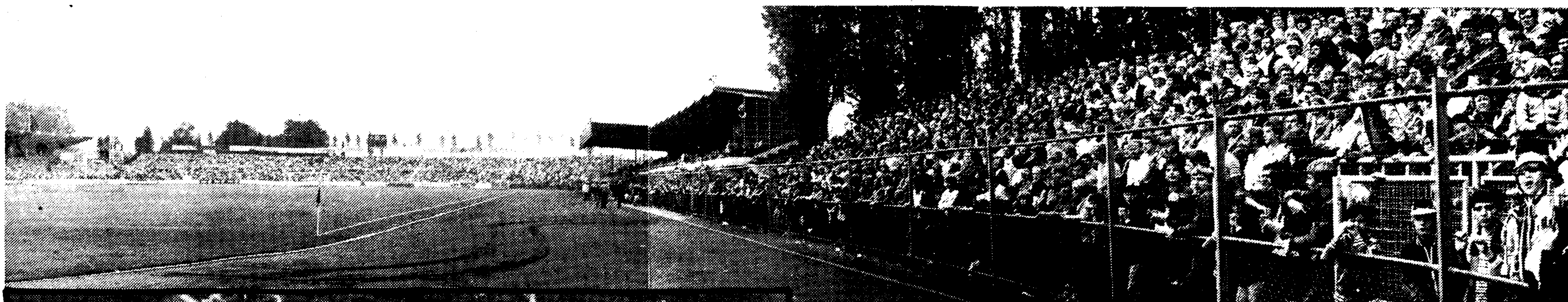
imburgs agblad

Vergracht

aandag 4 oktober 1982. 64e jaargang nr. 233.

geversmij. Limburgs Dagblad b.v., postbus 3100, 6401 DP Heerlen, tel. 045-739911 – Hoofdredactie: Ben Romijn en Winus de Rouw – Abonnement: kwartaal ƒ 57,25, maand ƒ 19,17, per exemplaar ƒ 0,80.



● Een half uur vóór het begin van de derby. De tribunes in Kaalheide zien dan al zwart van de mensen



● Kerkrade contra Sittard, oftewel Roger Raeven in duel met Jo Bux (met baard). Het Limburgs onderonsje eindigde onbeslist: 1–1

Foto:s: DRIES LINSSEN

Veel volk, weinig spektakel..

Van onze sportredactie

KERKRADE – Het Limburgse voetbalpubliek weet de weg naar de stadions in deze weken best te vinden. Gisteren had Roda JC daar veel voordeel van tijdens de derby tegen Fortuna Sittard (1–1). Negentienduizend (!) kijkers zaten ver voor het beginsignaal al in het sportpark Kaalheide om de 'topper van 1982' bij te wonen. De stemming vooraf en de hooggespannen verwachtingen kwamen echter niet uit. De wedstrijd kréeg zelden het nivo waarop het publiek had gehoopt.

Dat neemt niet weg dat beide Limburgse eredivisieclubs een goede partij blijven blazen in onze hoogste voetbalafdeling. Roda JC blijft in de kopgroep en Fortuna steeg (dank zij het punt in Kerkrade) naar de achtste plaats.

Meer over het Limburgse voetbaltreffen in Kaalheide uitgebreid op onze sportpagina's.

Bomexplosie in Teheran: zestig doden

TEHERAN – Bij een explosie van een bom in het centrum van de Iraanse hoofdstad Teheran zijn in de nacht van vrijdag op zaterdag zestig mensen gedood en ongeveer 700 gewond. De bom ontplofte in een voor een hotel geparkeerde vrachtauto.

Het vijf verdiepingen hoge hotel en verscheidene aangrenzende panden, alsmede twee omnibussen werden totaal verwoest.

De revolutionaire leider ruhollah Chomeini heeft de aanslag veroordeeld. Deze was volgens hem het werk van Amerikaanse huurlingen.

VAN DE HOOFDREDACTEUR

e professor heeft altijd tot de rbeelding gesproken. Zeker tot e van hen die nooit in de gelenheid waren een kijkje te neen binnen de muren van een iversiteit. En dat waren er in oeger tijden heel wat meer dan ndaag. Toch blijft de professor n man die in de verbeelding n velen als een van de weinin verheven blijft boven de auwe massa. Hij draagt bij n werk een baret en een toga, kt altijd heel geleerd uit zijn en, werkt nooit maar studeert tijd en is bovendien per defini- blind voor alles wat buiten n eigen gezichtsveld gebeurt. at de doorsnee professor anno 82 maling heeft aan zijn zwar- outfit, dat velen van hen nauelijks weten hoe ze een stropdas oeten knopen en bij voorkeur n oude roestige fiets als ververmiddel gebruiken, dat ze buin hun werk aan de universiteit o diverse manieren deelnemen n het sociale en maatschappeke leven dringt pas langzaam t de buitenwereld door. Minisr Deetman heeft dezer dagen op el heel drastische wijze een poot eggezaagd onder de glamour ie nog altijd rondom het hooglearschap hing door heel proan te stellen dat de heren met elar zo'n overdosis verzuim proceren, dat hij ze al even proan en op schooljongensachtige ijze wil dwingen op tijd te koen en niet te vroeg weg te gaan. erker nog, hij wil hen dwingen berhaupt op hun werk te verhijnen en niet dagen achtereen dienst van de wetenschap te erzuimen. Want als de meester zo is, wat wil men dan van het erige personeel en van de stuenten verwachten? Daarom reluut de verplichting van hoog t laag zich aan- en af te melden t liefst middels de bij andere ngen en standen welbekende rikklok. Goede Morgen, Profesr Prikkebeen is Professor rikklok geworden. ●

Het weer

olkenvelden, afgewisseld door onnige perioden en aanvankeijk droog, maar later op de dag enemende bewolking en plaatelijk kans op regen. Mdidagemperatuur van 17 tot 19 graen. Tot matig aanwakkerende ind uit zuidwest.

ANDAAG:

on op:	6.45	onder:	18.11
aan op:	19.16	onder:	8.04

ORGEN:

on op:	6.46	onder:	18.09
aan op:	19.38	onder:	9.23

Proces

In Groningen worden sinds het betalen per giro in juli jl werd ingevoerd, meer bekeuringen betaald dan daarvoor. Tot juli liep zo'n 40 procent der bekeurden naar het bureau om te etalen, nu lappen 65 procent eteen per giro. Het nieuwe ysteem levert ook meer beeuringen op. De agenten zijn u vaker op straat dan achter un bureau: vandaar. In ugustus werden maar liefst uizend processen verbaal eer uitgeschreven dan in ugustus vorig jaar. Een interessant proces rond die verbaen, zeker voor een (be)keurorps...

Eerste olie uit Nederlandse deel Noordzee



Drie kolonels aangehouden ● Meer arrestaties verwacht

Coup in Spanje verijdeld

MADRID – Vier dagen v o or het begin van de verkiezingscampagne is Spanje wederom opgeschrikt door sabelgekletter. Zaterdag werden in Madrid twee kolonels, Luis Munoz Gutierrez en Jesus Crespo Cuspinera, en een broer van deze laatste, overste Jose Crespo Cuspinera, gearresteerd op verdenking van het beramen van een militaire staatsgreep. Die moest worden uitgevoerd aan de vooravond van de verkiezingen van 28 oktober.

De militaire inlichtendienst CESID (ingrijpend gereorganiseerd en gezuiverd na de mislukte coup van 23 februari vorig jaar) was vrijdagnacht de samenzwering op het spoor gekomen via contacten tussen extreem-rechtse groepen en enkele militairen, direct betrokken bij de militaire putsch, die vastzitten in afwachting van hun proces in hoger beroep.

Overste Crespo Cuspinera werd al enige tijd in de gaten gehouden wegens zijn regelmatige bezoeken aan overste Tejero, de bezetter van het parlement op 23 februari vorig jaar. Hetzelfde deed de inlichtingendienst bij een van de vrouwen van de nu gearresteerde militairen.

Bij de arrestatie van de twee kolonels en de overste wist de militaire politie beslag te leggen op een omvangrijk dossier, dat de blauwdruk vormde voor de nieuwe putsch. Het document omvatte met name een kritische analyse van de oorzaken, waarom de coup van februari vorig jaar mislukt was, alsook een uitgebreid plan om radio, televisie, kranten, telefooncentrales en strategische punten te bezetten.

Wat het uiteindelijke hoofddoel van de militaire actie was, is tot dusverre niet bekend gemaakt door de Spaanse autoriteiten. De algehele opinie is wel, dat de geplande coup een bloedig karakter zou krijgen en in feite een kopie zou zijn van de kolonelsrebellie in Griekenland van 1967.

Alle aanwijzingen duiden erop dat het brein achter de nieuwe coup-poging luitenant-generaal Milans del Bosch is, die als militaire bevelhebber van Valencia vorig jaar februari de staat van beleg in dat militaire district afkondigde. Via bezoekers, die de functie als koeriers hadden met de buitenwereld, zou luitenant-generaal Milans del Bosch vanuit zijn gevangenis de putsch georganiseerd hebben.

Klant jaagt prostituées het water in

UTRECHT – De Utrechtse politie heeft in de nacht van zaterdag op zondag twee prostituées uit de Vecht gevist. De dames, die in Utrechts rosse buurt langs de rivier op een woonboot het oudste beroep ter wereld uitoefenen, waren het water ingedoken om zich een woedende klant van het lijf te houden, zo verklaarden zij tegenover de politie.

Vermoedelijk omdat hij het tarief te hoog vond, was de man stampij gaan maken en gaan slaan. Op een gegeven moment stond het water de vrouwen zo hoog aan de lippen, dat ze hun bootje verlieten en de Vecht indoken. Zij kwamen er pas weer uit, toen de sterke arm na een dik half uur arriveerde en de dames weer op het droge hielp.

De boze klant, de 20-jarige Utrechter J.F., werd later door de politie in de buurt aangehouden. Hij was nog steeds zo kwaad, dat de politie hem in de boeien moest slaan.

Zes doden en zestien gewonden

Overval op bus Israëlisch leger

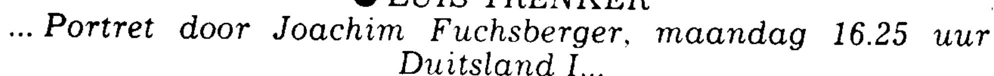
BEIROET – Bij een beschieting van een Israëlische legerbus en een tank ten oosten van Beiroet zijn gisteren zes Israëlische soldagen gedood en zestien gewond.

Direct na de beschieting werd de omgeving van de plaats Aley, 13 km ten oosten van Beiroet, afgegrendeld en systematisch doorzocht. Het Israëlische leger heeft ook de weg van Beiroet naar Damascus, waarlangs Aley ligt, gesloten.

Het is nog niet duidelijk door wie de Israëlische voertuigen onder vuur zijn genomen. De beschieting is uitgevoerd met lichte wapens en mogelijk met raketten. Aley ligt op slechts enkele kilometers van de Syrische linies.

De Israëlische minister van buitenlandse zaken Yitzhak Sjamir zei gisteren in een televisie-interview met de Amerikaanse omroep CBS te verwachten dat alle Syrische, Palestijnse en Israëlische troepen vóór het eind van het jaar uit Libanon vertrokken zullen zijn. Na het vertrek van alle andere buitenlandse troepen zal Israël geen ogenblik langer in Libanon blijven, aldus Sjamir, die het echter wel „logisch" vond dat Israëlische troepen aan de rand van Beiroet geposteerd zullen blijven tot een algehele overeenkomst over troepenterugtrekking is bereikt.

Terugtrekking van alleen de Syriërs is niet voldoende om tot aftocht van alle Israëlische troepen te besluiten, zo heeft Jeruzalem laten weten. Syrië zou bereid zijn zich uit Libanon terug te trekken.



● *LUIS TRENKER*
... Portret door Joachim Fuchsberger, maandag 16.25 uur Duitsland I...

televisie

Nederland 1

10.00 - 12.00 Schooltelevisie.
13.00 - 13.05 Journaal voor slechthorenden.
14.00 Horen, zien en doen.
14.30 Schrijvers op school. Rijmen en gedichten. Gast: Mies Bouhuys.
16.00 - 17.00 Tineke. LQEVARIEERD PROGRAMMA OVER GEWONE DINGEN UIT HET DAGELIJKSE LEVEN, KUNST, FILM, DISCUSSIE EN MUZIEK. Presentatie: Tineke Vos.
18.20 Journaal voor slechthorenden.
18.28 Gezondheidsvoorlichting.
18.58 Journaal.
19.00 Casper, het lieve sprookje. Tekenfilmserie.
19.11 De natuur en de mens. Natuurserie „De spechten".
19.36 De chartreuse van Parma. TV-serie.
20.36 De onderste steen. „Onder de wapenen". Eerste van de tweedelige documentaire serie over de internationale wapenindustrie en -handel: de politieke en economische betekenis en de gevolgen voor werkgelegenheid en veiligheid.
21.37 Journaal.
21.55 De chartreuse van Parma. TV-serie.
22.55 Simon Carmiggelt. Uit zijn bundel „Welverdiende onrust" leest Simon Carmiggelt het verhaal „Fontein".
23.10 Journaal.
23.15 Journaal voor slechthorenden.

Nederland 2

13.00 - 13.05 Journaal voor slechthorenden.
18.35 Sesamstraat.
18.50 Jeugdjournaal.
18.57 Maja de bij. Tekenfilmserie.
19.25 De geheime vallei. TV-jeugdserie.
20.00 Journaal.
20.28 Gods Gabbers. Een mini-musical over hetvleven van Franciscus van Assisië, geschreven door Karel Eykman. In de hoofdrollen: Hans Dagelet, Stije van Brandenberg, Conny Vandenbosch, Wim Burkunk, Bill van Dijk en Frits Lambrechts.
21.10 Brandpunt. Actualiteitenrubriek.
21.55 Lou Grant. „Samaritaan". Amerikaanse serie over de belevenissen op de redactie van de Los Angeles Tribune, met Ed Asner, Mason Adams, Robert Walden.

22.45 Stilstaan, niets gedaan. Een film van Hans Koekoek en Henny van Aurich over het revalidatiecentrum van de Lucaskliniek te Hoensbroek, waar oudere mensen opnieuw op eigen benen leren staan.
23.15 Journaal.
23.20 Journaal voor slechthorenden.

Duitsland 1

10.00 Journaal.
10.03 Die Kartause vom Parmna. Tv-serie.
11.00 Gewalt gegen Kinder. De kinderbescherming.
11.30 Dagboek.
11.45 Terugblik.
12.10 Weltspiegel. Actualiteitenrubriek.
12.55 Persoverzicht.
13.00 Journaal.
13.15 - 13.30Videotekst für alle. Een kijkje op de videomarkt.
15.40 Videotext für alle. Een kijkj op de viedeomarkt.
16.10 Journaal.
16.15 Familie Meyer. „De belastingschuld". Tv-jeugdserie.
16.25 Luis Trenker zum 90. Geburtstag. De bekende Duitse bergbeklimmer Luis Trenker viert vandaag zijn negentigste verjaardag. Portret van deze persoon.
17.35 Anschi en Michael. „En nu praten we het uit". Tv-jeugdserie.
17.50 Journaal.
18.00 Tandarra. „Vluchten kan niet meer". Tv-serie.
19.00 Knüller. Optreden van Marianne Faithful.
19.15 Hier und Heute. Actualiteiten.
19.45 Von Kur zu Kur. Dikke mensen hebben het moeilijk.
20.00 Journaal.
20.15 Roots. Tiende aflevering. Het gaat slecht met de houthandel. Tante Liz en Cynthia proberen als landarbeidsters een beetje geld bij te verdienen. Aansluitend: Alex Haley vertelt over de crisisjaren uit dertig.
21.15 Zwischen Tsingtao and Wuhan. „Duitse sporen in China". Documentaire.
22.00 Chris Howland presenteert bijzonderheden. Chris Howland presenteert toppprestaties uit het Guinness Book of Records.
22.30 Thema's van de dag.
23.00 Il Mistero di Oberwald. Italiaanse speelfilm uit 1980 onder regie van Michelangelo Antonio. Met: Monica Vitti, Paolo Bonacelli en anderen. Een jonge koningin verliest op de trouwdag haar man. Zij ontmoet een dichter, die de opdracht heeft haar te doden. Maar de koningin verbergt hem op haar jachtslot voor de politie.
1.05 Journaal.

Duitsland 2

10.00 - 13.15Zie programma's Duitsland 1.
15.57 Programma-overzicht.
16.00 Journaal.
16.04 Einführung in das Familierecht. Tv-serie.
16.35 Lassie. „Mijn goede oude Clementine". Tv-serie rond de dappere hond Lassie.
17.00 Journaal.
17.08 Tele-Illustrierte. Gevarieerd magazine met als speciale gaste: Het Bielefelder Kinderchor.
18.00 Der Bauerngeneral. „Het geheim van de burcht". Tv-serie. Sinds de Zweden de macht in handen hebbebn. is de invloed van vrijheer von Muffling sterk teruggenomen. Zelfs op zijn eigen landgoed is zijn bewegingsvrijheid beperkt.
18.57 Programma-overzicht.
19.00 Journaal.
19.30 ZDF-Hitparade. Dieter Thomas Heck presenteert de gestegen hits van de afgelopen maand.
20.15 Gezondheitsmagazin Praxis. Medisch magazine. Onderwerpen: Laat de stervenden niet alleen. Lekenhelpers in de psychiatrie. De resultaten van een bouw-biologisch kantoorgebouw. Test van inhaleer-apparaten. Presentatie: Hans Mohl.
21.00 Journaal.
21.20 A woman called Golda. Slot van de tv-film in twee delen. Met Ingrid Bergman, Anne Jackson en anderen. Op bevel van Ben Goerion neemt mevrouw Meyerson de Hebreeuwse naam Meir aan. Zij leidt haar land door de oorlog. In 1977 vertoont zij zich nog een keer in het openbaar.
22.50 Zeugen des Jahrhunderts. Kurt Scharf praat met Sepp Schelz. Kurt Scharf was vroeger bisschop van Berlijn en raadsvoorzitter van de Duitse evangelische kerk.
23.50 Journaal.

Duitsland 3/WDR

18.00 Sesamstraat. Programma voor de kinderen.
18.30 Telecollege. Duits. Cursus.
19.00 Exkursionen. De onbekende Indus. Film.
19.45 Journaal 3. Regionaal nieuws.
20.00 Journaal.
20.15 Montagabend im Dritten. In plaats van wapens nuttige dingen produceren. Discussieprogramma.
21.45 Perle der Karibik. Film van Manfred Stelzer over de nieuwe rage van trouwlustige mannen om voor 12.000 tot 18.000 Mark via een catalogus een echtgenote in Z-O Azië of Zuid-Amerika te bestellen.
23.05 Journaal.

● *DANIEL MURRAY*
...Als Oliver Twist in de Engelse serie, 19.10 uur, maandag België BRT I...

Duitsland 3/SWF

18.00 Sesamstraat. Voor de kinderen.
18.30 Telecollege: Duits. Cursus.
19.00 Tele-Ski. Skiles.
19.35 Bonanza. „Little Joe wil winnen". Tv-westernserie.
20.25 Menschen unter uns. Sporen van avonturier. Film over het ongewone leven van Friedrich von Ledebur.
21.10 Soap. Tv-serie.
21.40 Jazz op maandagavond. Swinging USA. Optreden van Count Basie. Presentatie: Michael Naura.

België/BRT 1

14.00 - 17.00 Schooltelevisie.
17.00 Milieuproblematiek: Natuurlijke waterloop of kunstmatig riool?
17.30 Sociale en burgerlijke opvoeding.
18.00 Peter Selie. Britse animatiereeks voor kinderen.
18.05 Sesamstraat.
18.20 Klein, klein kleutertje.
18.30 Open School. „Rechten en vrijheden".
19.00 Het Guinees biggetje. Deense animatiefilm van Hans Henrik Ley.
19.10 Oliver Twist. TV-serie.
19.37 Toto-wedstrijden, mededelingen en morgen.
19.45 Journaal.
20.10 Weerman.
20.15 Politieke tribune.
20.20 Een stukje hemel. „Ein Stück Himmel". Duitse TV-film in 8 afleveringen van Janina David die tijdens de Tweede Wereldoorlog in het getto van Warschau verbleef.
21.15 Sportshow.
22.00 Wikken en wegen. Consumentenrubriek.
22.45 Journaal.

België/RTBF 1

14.00 - 17.00 Schooltelevisie.
16.30 Document Europalia. Het orakel van Delphi.
17.00 Schooltelevisie. Plato en Atlantis.
17.25 Kinderprogramma.
18.00 Faites vos jeux. Spelprogramma.
18.15 Tekenfilm.
19.10 Tribunes electorales. Gemeenteverkiezingen.
19.30 Journaal en weerbericht.
19.55 Le pullover rouge. Franse dramatische film (1979) van Michel Dreach en Ariane Litaize met Serge Avedikian, Michelle Marquais en Claire Daluca: een klein verkeersongeluk lokt een hele serie onderzoeken uit die leiden tot de aanhouding van Christian Ranucci. Hij wordt ervan beschuldigd de dochter van een echtpaar dat geëmigreerd is, ontvoerd en vermoord te hebben. Aansluitend discussieprogramma.
22.50 Journaal en weerbericht.

België/RTBF 2

Tot 18.00 uur programma-overname België RTBF I.
18.00 Les brigades du Tigre. Eerste aflevering van een Franse politieserie.
19.00 Sport op maandag.
19.28 Toto.
19.30 Journaal.
19.55 Guillaume le conquerant. Tweede aflevering uit de serie van Gilles Grangier en Serge Nicolaesco over het leven van Willem de Veroveraar.
20.50 - 21.50 Gemeenteverkiezingen. Regionale debatten vanuit Bergen.

BFBS

13.30 Rainbow.
13.45 Schools: Worlds and pictures.
14.10 Schools. Picture Box.
14.25 - 14.50 The electric theatre show. Filmmagazine.
16.45 Birthday Time. Programma voor de kinderen.
17.15 Blue Peter. Programma voor de kinderen.
17.45 Survival. „Geef een hond een sleche naam". Alan Dobie geeft een indruk van rennende honden van Afrikaanse burgers.
18.10 Tomorrow's world. Het laatste wereldnieuws.
18.40 Top of the pops. Popnieuws.
19.05 Give us a clue. Praatprogramma met Ray Alan, Lennie Bennett en anderen.
19.30 Coronation Streets. Tv-serie.
19.55 Summertime Special. Muzikaal programma met Shirley Bassey, Bernie Clifton, Norman Collier, Stutz Bear Cats, Steve Bor en anderen.
20.40 Shine on Harvey Moon. Februari 1946. Harvey krijgt een baantje en hij stelt alles in het werk om zijn zoon een betere opleiding te geven.
21.30 The associates. „De dodelijke dienst". Tv-serie.
21.55 Tv Eye. Televisie-reporters presenteren het nieuws van de week.
22.20 Quincy. Tv-serie.
24.00 Weerberichten.

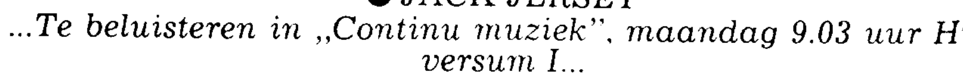
radio

Hilversum 1

Nieuws: elk heel uur
7.02 Een goede morgen met Ton van Rhoon. (8.06 Aktua.) 9.03 Continu muziek. 11.03 Nederlands Fabrikaat. 12.03 Schagen te gast bij Herman Emmink. 13.06 Aktua. 13.25 Raad een lied of niet. 14.03 Gerard de Vries draait op verzoek. 16.02 Café chantant. 16.30 De Tien om kindershow. 17.02 Piekuur. 18.00 Vervolg Piekuur. (18.06 Aktua.) 18.45 Theophilus North. 19.02 TROS-country. 20.02 Coulissen. 21.02 Gastenboek. 22.02 Aktua Sport café. 23.02 Met het oog op morgen. 0.02 Easy listening. 2.02 AVRO's Service Station. 6.02-7.00 Auto in? AVRO aan. (6.30 AVRO's Radiojournaal).

Hilversum 2

Nieuws: 7.00, 8.00, 13.00, 18.00, 22.00, 23.40 uur. Tussen 7.00 en 18.00 uur om het huur op de halve uren
7.10 Ochtendgymnastiek. 7.20 Het levende woord. 7.35 Hier en nu. 8.33 Te Deuh Laudamus. 8.50 Moment. 9.05 Gymnastiek voor de vrouw. 9.15 Werkbank. 9.24 Waterstanden. 9.33 Wie bepaalt wat ik mooi moet vinden? 11.00 De wereld zingt Gods lof. 12.00 Boer en tuinder. 12.16 Bizascoop. 12.26 Mededelingen voor land- en tuinbouw. 12.36 Hier en nu. 12.55 Kunst en vliegwerk. 13.10 Daar maken we werk van: werkloosheid. 13.33 Kerk vandaag. 13.55 Onder schooltijd. 14.33 Gezondheid is een gezindheid (1). 14.53 Confrontatie. 16.00 Tineke. 17.36 Info. 18.30 Als God zich met de dingen bemoeit. 18.45 Bond Zonder Naam. 18.50 P.M. 19.00 Veronica Sport. 20.03 Bladluis. 21.00 De Grote Verwarring. 21.30 Geschiedenis van de fotografie. 22.00 Een kwart eeuw ruimtevaart (1). 22.40 Veronica film. 23.00-23.55 Het zwarte gat.



● *JACK JERSEY*
...Te beluisteren in „Continu muziek", maandag 9.03 uur Hilversum I...

Hilversum 3

Nieuws: elk heel uur
7.02 Vol gas. 9.03 Bingo. 11.03 Cees van Zijtveld. 12.03 Hollands Glorie. 13.56 Per Saldo. 14.03 Muziek met Meta. 15.03 Het Steenen Tijdperk. 16.03 Toppop Disco. 17.56 Per Saldo. 18.04 De Avondspits. 19.02 Praatpaal. 20.02 Folk live. 21.02 Elpee-uur. 22.02 Candlelight. 23.02-24.00 Swingtime.

Hilversum 4

Nieuws: 7.00, 8.00 en 13.00 uur
7.02 Aubade. 8.30 KRO op maandag. 8.35 Radio Kamer Orkest. 9.00 Het tweede gehoor. 10.00 Tokio Strijkkwartet. 11.30 Blauwe maandag. 13.05 Muziek voor counter-tenor en clavecimble. 13.30 Kollage van alledaags en zeldzaam. 14.50 Aan woorden voorbij.... 15.00-17.00 Muziek van formaat. Tussen 17.00 en 20.00 overname programma's Hilversum II. 20.00 Klassieke pianomuziek. 20.15 Klassieke muziek. 22.00-23.00 Jazz-op-vier.

BRT 2

Nieuws: 6.00 t/m 9.00 op elk half uur, 10.00, 13.00, 17.00, 19.00, 22.00 en 23.40

BRABANT. 5.30 Goede morgen, morgen. 8.10 De werkbank. 9.03 De vrije teugel.
WEST-VLAANDEREN. 10.00 Agenda. 10.07 Maandag beter dan een k... ter. 10.57 Spiegeltje aan de wa... 11.00 Joekeboksssouvenir. Popul...re muziek. 12.10 Variete van twa... tot twee.
ANTWERPEN. 14.00 De eerste da...
OOST-VLAANDEREN. 17.10 D... in, dag uit. 17.15 Piek-Uur. 18.00 F...cus. 18.10 Meer muziek. 18.50 Sp... in Oost-Vlaanderen. 19.15 Rel... Rustige muziek. 19.45 De muz... achterna.
LIMBURG. 20.00 Popmuziek. Pr...gramma van de betere popmuzie... 21.10 Thuishaven. 22.05 Muziek, l...diek. 23.00 - 23.45 Nachtvogels .Pr...gramma met stemmingsmuziek.

ROZ

12.30 - 13.00 ROZ. Tussen de mi...dag.
18.00 ANP-Nieuws.
18.03 ROZ-Actueel.
18.15 - 19.00 Groepsportret.

Luxemburg/RTL

DUITS.
Nieuws: 6.00 t/m 7.30 op elk ha... uur, 9.30 t/m 16.30 op elk uur, 18.3... 19.30, 20.30, 21.30, 22.30, 23.30 .

5.30 Der fröhliche Wecker, Matthia... 6.30 Der fröhliche Wecker. 8.30 Mister Morning. 10.30 Dacapo. 12.0... RTL - 12 - Uhr Mittagspause. 14.0... Hits bei RTL. 15.00 Die blaue Stunde. 16.00 Moment mal. 17.00 Take Five. 19.00 RTL - Young. 22.0... Schmüsi-Time, Achim 23.00 - 1.0... Der Tag geht, Björn kommt.

puzzel van de dag

wondteken / kurktapijt		vervelend	hevige storm		zangstem		hevig verlangen
					positieve elektrode		ijzeren staaf
begin / deel v. e. boom				grote bijl			
				visgerei			
pl. in Duitsland		centraal plein / errore excepto					
telwoord / Eng. telwoord				boom			
			vis				

oplossing van zaterdag

```
RESOLUUT EEUWIG
A T A R N N E Y
SPINNIG IRIDIUM
E E D E T G G Z
CONTAINER  BETA
H  R T A M R A
THISBE RADIKAAL
  M E S T S A
MEPHISTO ADERIG
O O D I B A   E
STRO  NOORDPOOL
T T E K R I P ij
ENERGIE DAGTAAK
R U G N E E A E
DARTEL ASTRAKAN
```

Het bretoense broertje

panda en de noodklokkenluider

recept

Toast delicaat

1 sneetje geroosterd wittebrood, 5 g boter, 2 plakjes bacon, 2 plakjes tomaat, 1 plak belegen Goudse kaas, fijngehakte peterselie of paprikapoeder.

(1 persoon). Besmeer het sneetje met boter. Leg er de bacon met daarop de plakjes tomaat en tot slot de plak kaas op. Schuif het sneetje 10 minuten bovenin een op 250° C voorverwarmde oven of even onder de grill, zodat de kaas uitsmelt en goudbruin kleurt. Strooi er wat fijngehakte peterselie of paprikapoeder over.

Uitgeversmaatschappij
Limburgs Dagblad

Direktie:
J.J.M.H. Drehmanns, voorzitter
J. Drost
Hoofdredactie:
B.P.M. Romijn
G.A.M. de Rouw
Hoofdkantoor:
In de Cramer 37
6411 RS Heerlen
Postbus 3100
6401 DP Heerlen
Bank: Paribas, Heerlen
rek.no. 63.36.90.015
Giro: 1035100
Abonnementenafdeling:
Telefoon 045-739881
Advertentieafdeling:
Telefoon 045-739886

● Een immense politiemacht heeft zaterdag kunnen voorkomen dat de massale demonstratie rond de snelle kweekreactor in het Westduitse Kalkar in een complete veldslag is geëindigd. Tussen de grote schare vreedzame demonstranten bevond zich een harde kern van naar schatting driehonderd „criminelen", zoals zij door de politie werden omschreven, die op rellen waren belust. Met



een mengsel van water en een bijtend gas, dat constant via waterkanonnen over de militante actievoerders werd uitgespoten en later op de middag met traangas, wist de oproerpolitie te verhinderen dat het terrein van de kweekreactor werd betreden. De demonstratie trok overigens niet de verwachte veertig- tot vijftigduizend deelnemers, maar naar schatting van de politie ruim twintigduizend, waaronder ook enkele Nederlanders en Belgen. Tijdens de schermutselingen raakten vier agenten lichtgewond. Aan de kant van de demonstranten viel een onbekend aantal gewonden.

'Geen uitstel over afspraken arbeidsvoorwaarden'

De Graaf: nu overleg met sociale partners

DEN HAAG – Minister De Graaf (Sociale Zaken) wil nog deze maand met werkgevers en werknemers rond de tafel gaan zitten om te komen tot afspraken over de arbeidsvoorwaarden voor 1983. De demissionaire status van het kabinet-Van Agt-Terlouw mag volgens De Graaf niet leiden tot uitstel van dat gesprek.

Het zou volgens De Graaf (CDA) niet verantwoord zijn met het gesprek met de sociale partners te wachten tot er een nieuw kabinet is. Een aantal beslissingen moet eind oktober genomen worden, opdat zij op 1 januari van kracht kunnen worden.

Bevriezing

De Graaf zei dit zaterdag voor de Vara-radio. Het demissionaire kabinet zal in het gesprek uitgaan van de plannen zoals die zijn aangekondigd in de Miljoenennota 1983. Dat betekent dat het kabinet blijft uitgaan van de bevriezing van de ambtenarensalarissen, de sociale uitkeringen en het minimumloon.

Maar CNV-voorzitter Harm van der Meulen zei zaterdag meteen al dat een gesprek in dat geval geen zin heeft. „Als die bevriezing overeind blijft, kun je wel vergeten dat er vanuit het CNV mogelijkheden zijn voor een centraal akkoord".

Koppeling

Minister De Graaf zei zaterdag dat de koppeling tussen het minimumloon en de sociale uitkeringen gehandhaafd moet blijven. Door de bevriezing van het minimumloon gaan beide er daardoor wel op achteruit. De Graaf zei geen mogelijkheden te zien om die achteruitgang op 1 januari 1984 weer te compenseren.

De Graaf wil ook dat de vakbeweging volgend jaar vrijwillig het vakantiegeld aftopt, zoals dat dit jaar verplicht is gebeurd. Hij ziet dat als een middel om de hoge inkomens meer te laten inleveren dan de lage. Voorwaarde is dan wel dat alle lonen gematigd worden.

INFORMATEUR VANDAAG AAN DE SLAG

D66: oppositie bij kabinet CDA en VVD

Van onze parlementaire redactie

UTRECHT – D'66 kiest voor de oppositie, wanneer er een kabinet van CDA en VVD komt. Bij de huidige meerderheid van CDA en VVD, zou deelname van D'66 aan zo'n coalitie „krankzinnig" zijn. D'66-fractieleider Laurens Jan Brinkhorst stelde met deze woorden de adviesraad van zijn partij, die in meerderheid voor oppositie gedurende de komende vier jaar is, gerust.

Het was zaterdag in Utrecht de eerste vergadering van de D'66-adviesraad na de verkiezingsnederlaag van 8 september. De meerderheid van de raad drong er bij Brinkhorst op aan helemaal af te zien van verdere formatie-onderhandelingen.

De relatief rustige tijd van „constructieve oppositie" moet dan door de partij worden gebruikt voor een diepgaande bezinning op de nederlaag en het vinden van de weg terug naar de kiezersgunst, aldus de adviesraad. Een motie van deze strekking werd echter na de toezegging van de fractieleider niet in behandeling genomen.

Kabinetsinformateur mr. W. Scholten begint vandaag met zijn werkzaamheden. Hedenochtend ontvangt hij achtereenvolgens de fractieleiders van de vier grote partijen Lubbers (CDA), Nijpels (VVD), Brinkhorst (D'66) en Den Uyl (PvdA).

Welke werkwijze Scholten zal kiezen is nog niet duidelijk. Scholten heeft geweigerd – zoals gebruikelijk – om op een persconferentie uit te leggen hoe hij wil gaan werken.

De Graaf tegen plan V en D

DEN HAAG – Minister De Graaf (Sociale Zaken) is tegen het plan van het warenhuisconcern Vroom en Dreesmann om oudere werknemers te ontslaan en in ruil daarvoor nieuwe, jonge werknemers aan te nemen. De Graaf meent dat op die manier een onjuist gebruik wordt gemaakt van de werkloosheidsuitkeringen.

Volgens De Graaf is V en D met dit plan op de verkeerde weg. Hij zei dat de toetsingscriteria voor ontslagen gehandhaafd zullen moeten worden. Deze invulling daarvan is volgens hem in strijd met de regels. Overigens zullen oudere V en D-werknemers, die op deze manier ontslagen worden, wel in aanmerking komen voor een WW-uitkering, indien hun ontslag wordt toegestaan.

Aftreden van Genscher geëist

HAMBURG – De liberalen in Hamburg hebben zaterdagochtend in een motie het aftreden geëist van de voorzitter van de liberale partij (FDP) Hans-Dietrich Genscher.

Op een regionaal congres, dat plaatsvond op dezelfde dag waarop de christen-democraten en 30 van de 53 liberale afgevaardigden in de Bondsdag bondskanselier Helmut Schmidt ten val brachten, kwam een motie in stemming die het vertrek van de FDP uit de regeringscoalitie met de SPD en de nieuwe samenwerking met de CDU/CSU hekelde en het aftreden van partijvoorzitter Genscher eiste. De motie kreeg 50 stemmen voor en 44 tegen. De afdeling Hamburg van de FDP heeft voorts geëist dat de nieuwe coalitie blijft bij haar belofte dat op 6 maart parlementsverkiezingen zullen plaatsvinden.

De persoon en de politiek van Genscher, de belangrijkste ijveraar bij de liberalen voor een coalitiewijziging in Bonn, zal centraal staan op een buitengewoon congres dat de FDP op 16 oktober in Düsseldorf houdt of op het gewone jaarlijkse congres dat op 11 november in Berlijn begint.

Multimiljonaire na medische fout

NEW YORK – Een vijfjarig Amerikaans meisje krijgt een schadevergoeding van 29 miljoen dollar (ongeveer 78 miljoen gulden), omdat zij als gevolg van een verkeerde medische diagnose ernstig hersen- en andere letsel heeft opgelopen. Volgens haar advocaat gaat het om het hoogste bedrag dat tot dusver in de Verenigde Staten in een dergelijk geval is toegewezen.

In het proces in New York bleek dat de artsen in een ziekenhuis in Brooklyn een beginnende hersenvliesontsteking niet als zodanig hadden onderkend. Muriel Marcelin liep als gevolg van de foute diagnose hersenletsel op en zij is blind en kan niet lopen. Zij is de dochter van een 40-jarige bordenwasser en een 29-jarige werkster.

Weer onderzeeër vlakbij Zweden

STOCKHOLM – Zweedse vaartuigen van marine en kustmacht zijn sinds vrijdag aan het zoeken naar een onbekende duikboot in de wateren bij de Zweedse oostkust, waar de meest geheime marinebasis is gevestigd, zo heeft Borje Johansson van de defensiestaf meegedeeld.

De zoekactie wordt gevoerd in de omgeving van de honderden kleine eilandjes in de Oostzee bij Stockholm. Op een van die eilandjes, 30 km ten zuiden van de Zweedse hoofdstad, is de gevoeligste en meest geheim gehouden marinebasis, Musko genaamd, gelegen. De marine heeft er de laatste weken militaire manoeuvres gehouden, die eind deze week worden beëindigd. „We hebben de laatste dagen enkele tips gekregen. Als het een duikboot is dan is het zéker geen Zweedse", aldus Johansson. Hij zei dat zaterdag dieptebommen zijn afgeworpen om de onderzeeër naar de oppervlakte te dwingen en te kunnen identificeren. Meer wilde hij uit veiligheidsoogpunt niet zeggen.

Scherpe kritiek op Ariel Sharon

TEL AVIV – De groeiende verwijdering tussen de Israëlische legertop en minister van defensie Ariel Sharon is gisteren voor het eerst breed uitgemeten in de Israëlische media. Het bericht van de Londense Sunday Times over een geheime samenkomst van ruim honderd hoge officieren, die het aftreden van Sharon zouden hebben geëist, is weliswaar officieel tegengesproken, maar de staatsradio meldde wel dat de bevelhebbers op een bijeenkomst scherpe kritiek hebbeb geuit op Sharon.

De generaals vreesden dat Sharon bezig was de blaam voor de bloedbaden in de Palestijnse kampen in Beiroet naar het leger te schuiven, om zo de regering vrij te pleiten. Volgens de staatsradio is de legerleiding in de afgelopen negen dagen tweemaal bijeen geweest om lucht te geven aan haar frustraties.



● Brinkhorst... buitenland...

Brinkhorst wil uit politiek

DEN HAAG – D'66 dreigt politiek te worden „onthoofd". Na partijleider en minister Jan Terlouw lijkt nu ook fractieleider Laurens Jan Brinkhorst op korte termijn de actieve politiek te gaan verlaten. En partijvoorzitter Jan van Berkom maakte vorige week al bekend eind deze maand zijn functie te zullen neerleggen.

Brinkhorst zal de D'66-fractie blijven leiden tot er een nieuw kabinet is. Daarna gaat hij op zoek naar een functie in het buitenland. „Mijn kracht ligt op het terrein van de buitenlandse politiek. Daar heb ik zo langzamerhand veel ervaring opgedaan".

Geleerde: „Venus bewoonbaar maken"

PARIJS – De planeet Venus, de „zusterplaneet" van de aarde, kan voor bewoning door de mens afgekoeld worden, zo heeft een Franse ruimtevaartgeleerde, Christian Marchand, op het zaterdag beëindigde 33ste internationale ruimtevaartcongres in Parijs meegedeeld.

Met Sovjetrussische en Amerikaanse ruimtesondes is vastgesteld dat Venus grote overeenkomst vertoont met de aarde wat massa, inhoud en samenstelling betreft. Mensen kunnen er echter niet leven, omdat de oppervlakte veel te heet is, de atmosfeer voor 96 procent uit koolzuurgas bestaat en de atmosferische druk er 90 maal zo hoog is als op aarde. Maar door afkoeling zou de koolstof in vloeibare of vaste toestand gebracht kunnen worden, zoals op aarde in de vorm van kolen en aardolie en dergelijke. Dat kan volgens Marchal bereikt worden wanneer in de nabijheid van Venus een van de meteorieten die tussen Mars en Jupiter rond de zon draaien, tot ontploffing wordt gebracht, ofwel door een waterstofbom of door een botsing tussen twee meteorieten. Marchand heeft berekend dat twee meteorieten met behulp van ruimtevaartuigen tegen elkaar aan gestuurd kunnen worden.

Afkoelen

Door die botsing, of door een ontploffing, zou een stofmassa van enkele miljarden tonnen ontstaan die ringen rond de planeet zou gaan vormen en de zonnestraling zou afschermen. Daardoor zou de planeet een tot drie graden per week afkoelen en in enkele jaren een temperatuur bereiken die de reactie van koolzuurgas met het gesteente van Venus onder vorming van kwarts en kalkspaat mogelijk maakt.

Het zou dan minstens vijftig en hoogstens 200 jaar duren voordat een evenwicht zoals op aarde zou zijn ontstaan. Tegelijkertijd zou uit koolzuurgas en zuurstof kunnen worden gevormd met behulp van op aarde al beproefde biologische processen.

Barnaby in Cadier en Keer:

'Kernwapenvrije zones noodzaak'

CADIER EN KEER – Voor de veiligheid in Europa zou het goed zijn, indien het plan van de Pool Rapacki uit de vijftiger jaren om zowel West- als Oost-Duitsland plus Polen en Tsjechoslowakije tot kernwapenvrije zones te verklaren, wordt uitgevoerd. De Engelsman dr. Frank Barnaby, hoogleraar aan de Vrije Universiteit in Amsterdam, zei dit zaterdag in Cadier en Keer tijdens een door de Jonge Socialisten georganiseerde bijeenkomst met deelnemers uit Nederland, België, Luxemburg, West-Duitsland en Oostenrijk.

„Erg belangrijk", aldus prof Barnaby, „zou het zijn indien het plaatsen van nieuwe kruisraketten alvast niet doorgaat". Hij ziet hierin een eerste begin om de atoomwapens terug te dringen.

Barnaby is pessimistisch gestemd na recente politieke ontwikkelingen in Europa. Hij noemde met name de machtswisseling in West-Duitsland en de komst van een CDA-VVD-regering in Nederland. Dit temeer, omdat premier Van Agt nu al spreekt over het treffen van voorbereidingen voor het plaatsen van kruisraketten op Nederlands grondgebied.

Prof. Barnaby keert zich tegen de denkspiraal: hoe meer atoomwapens hoe beter dit is voor de veiligheid, vindt hij. „Nog te weinig mensen", aldus Barnaby, „beseffen welke grote gevaren als gevolg van de steeds toenemende wapenwedloop juist Europa bedreigen".



Goedkoop

● De Nederlandse consument stapt over op goedkopere vleesprodukten. Het duurdere rundvlees wordt steeds meer vervangen door het goedkopere varkensvlees. ● Dank zij een zaterdagmiddag in gebruik genomen stuw in een bochtafsnijding van de Sterkselse Aa krijgt deze beek voor een belangrijk deel het natuurlijk karakter terug. ● Cathy Ubels, het onlangs gekozen Kamerlid van de Evangelische Volkspartij (EVP) heeft zaterdag op de partijraad van de EVP in Amersfoort een „falikant nee" laten horen tegen de „passieve voorbereiding" van de plaatsing van nieuwe kernwapens in Nederland.

Protest

● Circa honderd demonstranten hebben zaterdagmiddag bij het Zuidhollandse marinevliegkamp in Valkenburg geprotesteerd tegen de op deze basis gestationeerde Orion vliegtuigen, die kernwapens kunnen vervoeren. ● Ongeveer 25 jongelui hebben vernielingen aangericht in het vrouwenvredeskamp bij de vliegbasis in Soesterberg. Ze sneden een informatietent en een vergadertent kapot en gooiden van een caravan alle ruiten stuk. Twee van de jongens liepen verwondingen op. ● Op de Grote Markt in Breda is het zaterdag een aantal uren onrustig geweest rond de kraam die het OSL (een organisatie die onder meer het Oud Strijderslegioen omvat) daar met toestemming van B en W had betrokken. De moeilijkheden ontstonden, toen aanhangers van het OSL probeerden de bereikbaarheid van de OSL stand onmogelijk te maken.

Zonder water

● Den Bosch, met uitzondering van het westelijk stadsdeel, is van zaterdagavond tien uur tot gistermorgen twee uur verstoken geweest van water. De oorzaak was volgens een woordvoerder van de gemeente een breuk in de hoofdleiding in Den Bosch-noord. ● In 1981 kocht de gemiddelde Nederlander naar schatting voor circa honderd gulden aan parfumerieën, cosmetica en toiletartikelen. Daarvan werd voor dertien gulden gekocht in een parfumeriespeciaalzaak. ● In het kader van de Uitkeringswet Indische geïnterneerden was per 30 september bijna tweehonderd miljoen uitgekeerd. De uitkering van 7.500 gulden werd toegekend aan 26.727 personen, in hoofdzaak Indische geïnterneerden of hun weduwen.

Vrijgelaten

● Het Britse schoolmeisje Gaby Kiss Maerth, dochter van een multimiljonair, is na vijf maanden door haar ontvoerders in het Italiaanse Como vrijgelaten. De politie zei, dat haar vader, die met zijn familie in een villa ter plaatse woont, 300.000 gulden aan te ontvoerders had betaald. Ze hadden aanvankelijk om circa tien miljoen gevraagd. ● De algemene vergadering van de Verenigde Naties heeft Zuid-Afrika gevraagd de doodvonnissen te herzien voor drie leden van de Zuidafrikaanse bevrijdingsbeweging African national Congress (NAC). ● De tien landen van de Europese Gemeenschap willen hun contact met de PLO uitbreiden als die organisatie zich beperkt tot politieke activiteit en afziet van terrorisme.

Pijnstiller

● De vergiftiging van de in de Verenigde Staten meestverkochte pijnstiller Tylenol heeft tot zaterdag zeven personen het leven gekost. De inlichtingendienst FBI heeft een grootscheepse actie op touw gezet naar de „gekke Tylenol-moordenaar". Volgens de politie zijn de capsules van het medicijn opzettelijk voorzien van het uiterst giftige cyanide. ● Het Libanese leger heeft de afgelopen dagen enige honderden bewoners van het Palestijnse vluchtelingenkamp Bourj al-Baranjeh bij Beiroet gearresteerd. De legeracties maken deel uit van het opsporen van personen met valse paspoorten en nagemaakte Libanese identiteitspapieren. ● De Indiase politie heeft versterkingen naar de stad Meeroet in het noorden van het land gestuurd om te proberen daar een einde te maken aan het geweld tussen Hindoes en moslims, dat de afgelopen dagen aan minstens achttien personen het leven heeft gekost. ● De Napolitaanse leider van de terreurorganisatie Rode Brigades, Vittorio Bolognesi, is zaterdag in Napels gearresteerd. ● De voorzitter van de Westduitse SPD, Willy Brandt, zal zijn zetel in het Europese parlement opgeven. Hij wil zich met het oog op de huidige politieke situatie in zijn land volledig aan de partij wijden.

Aangeb. betrekkingen

Wegens groeiende belangstelling vragen wij nog enkele jonge GASTVROUWEN. Aanmelden bij Club Cecile, Rijksweg Zuid 89, Sittard, tel. 04490-18350.

Elke woensdagochtend van 9.30 tot 12 uur ontmoetingsochtend voor vrouwen van 17 tot 30 jaar. Crèche aanwezig. Voor inl. INPOET, Klompstraat 22, Heerlen, tel. 714667 vragen naar Leida.

MEISJES gevraagd, intern mogelijk. Tel. 045-752780.

Jong en oud, wie gaat mee bestellingen opnemen in België, bij part. bedrijven, winkels enz. Zeer hoge hoofd- of BIJVERDIENSTEN, tel. tussen 10-12 uur 09-3211359370.

Intercoiffure Guy's, Salmstr. 2 te Geleen, vr. v. dir. eerste KAPPER(STERS). Moet beslist zelfst. kunnen werken. Soll. of telefoneren tussen 17 en 18 uur. Tel. 41514.

Met spoed meisje gevr. voor PRIVE-WERK en escort. Intern mogl. kost en inw. vrij. Tel. 045-420017.

Voor direct gevr. BARDAMES, goede voorz. en intern mogelijk. Bar Ma Cherie Nuth. Tel. 045-241829.

Attentie!! Schriftelijke cursus RIJINSTRUCTEUR met maandelijkse begeleidingsdagen welke worden gehouden in Weert. Opleidingskosten: ƒ 1125,-, contant of 10 maanden van elk ƒ 125,-. Kom as. zaterdag 9 oktober tussen 11.00 en 15.00 uur naar de informatiedag in hotel Jan van Weert, Nieuwstr. 1 in Weert. U kunt hier ook inschrijven (reeds vanaf ƒ 125,-). U kunt dan direkt beginnen. Liever een folder? Bel dan 070-960762. Tot 9 oktober!

Gymnast. Ver. De Lenige Huisvrouwen, Brunssum, kan nog leden gebruiken voor de dinsdagavond v. 21.00 tot 22.00 uur, (half uur gymn. en half uur volleybal) aanm. Mavo-school Raadhuisstr. Brunssum, of tel. tussen 18.00 en 19.00 uur, 045-253815.

Luxe BAKKERIJ in Brunssum vrgt. part-time banketbakker. Br. on .nr. BR 096 LD Rumpenerstr. 81, 6443 CC Brunssum.

Ervaren KRAANMACHINIST gevr. (spoed) voor mobiele kraanwagen (23 mtr. hoog) inl. de heer Arnds N. Irik B.V. Dakafwerking Terweyerweg 11, Heerlen, tel. 045-221222.

HULP in de huishouding gevr., v. 2-3 halve dagen per week, tel. 045-720271, bellen tussen 9.00 en 12.00 uur.

GEVELRENOVATIES, uitkappen, reinigen, opnieuw invoegen, cement- en spuitwerken, impregneren, sierpleister en waterafstotend maken. Vrijblijvende inl. 043-622588-628353.

De bouwvakman voor al uw OPDRACHTEN en onderhoud, tel. 04494-47294.

TV, RADIO defect? Wij komen direct of gebracht klaar terwijl u wacht. Rumpenerstr. 90, Brunssum, tel. 253687.

GEVELVERZORGING „Limburg", gevelreiniging d.m.v. waterjet en zand/gritstralen, voegen kappen en zetten, verf en leuzen verwijderen, mosbehandeling, vochtwerend impregneren. Voor inl. 045-251467.

Voor al uw STUKADOORSWERK, verbouwingen en klusjes lage prijzen, goed werk, tel. 045-723808.

Uw dak in goede handen bij dakdekkersbedrijf DE NOK, wij vernieuwen alle daken, reparatie en zinkwerk, met de langste schriftelijke garantie, bel voor vrijblijvende offerte, tel. 045-224459.

SCHILDERS kunnen nog behang- + schilderwerk aannemen, tel. 045-210020.

Dactylo uitzendburo

heeft voor lange periode werk voor

zelfst. c.v.-monteur

met eigen gereedschap

en hulp-c.v.-monteur

voor relatie in Kerkrade. Inl. Mozartstr. 29, Sittard, tel. 04490-23266.

Part-time medewerkers/sters

gevraagd voor de verkoop van onze werken. Bel Sesam Hilversum, tel. 035-17777.

Gevr. betrekkingen

Dakdekkersbedrijf P.K. KUHNEL, Zwaluwstr. 12, Heerlen. Tel. 045-218246, voor alle nw. en rep. van alle daken, dakkapellen en goten.

Wij maken al uw TIMMERWERK. Vrijbl. offertes. Bevers, Voerendaal tel. 045-753564/753507.

STUKADOOR kan nog binnen-, buiten- en sierpl.-werk en alle verbouw aann. Tel. 045-459073.

DAKDEKKERSBEDRIJF J. Borgans voor al uw dakwerk en zinkwerk. Tel. 045-457961, Kerkrade.

ANTENNEPROBLEMEN? Antennebouw Kochen, tel. 045-441693.

Alles in één hand! Bel Hans Lips BV voor al uw timmer- en DAKWERK, spanten, dakkapellen, isolatie, kozijnen, interieurbetimmering enz. Alsook alle soorten daken, zinkwerk van nieuwbouw of onderhoud, 045-453818.

CENTRALE VERWARMING, bouwpakket met 7 radiatoren ƒ 2800,-, montage ƒ 120,- per aansl. Snelle levering. Vrijbl. pr.opg. 045-711608.

C.v.-ketel schoonmaken en GASBESPAREND afstellen, ƒ 59,-, tel. 045-711608.

LOODGIETER kan weer werk aann. Gas, water, badkamers, c.v. 045-711608.

Let op! Dakdekkersbedrijf PETERS en Zn. Uw dak is ons vak. Maastrichterlaan 42, Ubach over Worms, tel. 045-312817.

DAKDEKKER kan nog werk aannemen. Tel. 04951-26326.

DAKDEKKERSBEDRIJF M. Haas het vertrouwde adres voor alle vernieuwingen en reparaties van alle soorten daken, goten en schoorstenen, dakkapellen, dakbeschotten en dakisolatieplaten. Vraag vrijblijvend advies en offerte. Tel. 045-455922 b.g.g. 451862.

Voor STUCADOORWERK en sierpleister, Eekhoornstr. 7, Heerlen, 045-216666.

Gevel REINIGEN uw huis weer als nieuw. Al v.a. ƒ 675,-. Vrijblijvende inl. 043-622588-628353.

VERBOUWEN of renoveren. Bij H. Habets-Heuts. Vrijblijvende pr.opg. en advies. 043-622588-628353.

BOEKHOUDER heeft tijd beschikbaar om uw administratie te verzorgen, tel. 045-218717.

Te koop aangeboden

Spotgoedkope ENCYCLOPEDIEËN, gratis thuisbezorgd. Tel. 043-645938.

MEUBELEN nodig, maar u hebt nog iets te betalen? Geen nood, wij kunnen u toch helpen. Inruil mogelijk. U wordt vrijblijvend gehaald, inl. 045-255312.

Te k. prima KLEURENTELEVISIE weg. omstandigh. Tel. 045-454628.

GRASZODEN, 1e kwaliteit, gratis thuisbezorgd. Tel. 045-713357.

Piano stemmen en REPARATIE in- en verkoop piano's. Bok, Nieuwstr. 86, Hoensbroek. Tel. 045-211549, zaak open 's maandags van 14-17 uur, 's zaterdags van 9-13 uur.

Zeer mooie Oosterse en Perzische TAPIJTEN in vele dessins, kleuren en maten tegen spotpr. te k. Tel. 04405-2213. Geen winkel.

KLEERKASTEN 1-2-3-4-drs. tienerkamers, ledikanten, toilettafels, nachtkastjes, matrassen. Kock, Kampstr. 62, Lindenheuvel-Geleen, tel. 43412.

Koopje! SCHRIJFBUREAUS, boekenrekken, tv-kasten, salontafels en fauteuils. Kock, Kampst. 62, Lindenheuvel-Geleen.

Koopje, toogkasten, wandmeubels, EETHOEKEN, slaapkamers en matrassen. Kock, Kampstr. 62, Lindenheuvel-Geleen, tel. 43412.

Te k. OPENHAARDHOUT ƒ 60,- per m3. Gratis thuis bezorgd. Tel. 045-271038 of 259636.

MEUBELEN nodig, maar u hebt nog iets te betalen? Geen nood, wij kunnen u toch helpen. Inruil mogelijk. u wordt vrijblijvend gehaald, inl. 045-255312.

KLEURENTELEVISIES o.a. Philips, Blaupunkt vanaf ƒ 295,-; zwart/wit vanaf ƒ 100,-. Radio TV Frank bv, Bokstr. 33, Heerlerheide, tel. 045-213432.

Te k. OPENHAARDHOUT ƒ 60,- per m3, gratis thuis bezorgd, tel. 045-271038 of 259636.

Te k. Mechelse EETKAMER met kast zwaar eiken buffetkast (Duits), 2-zits bankje rood, bijzetstoel rood, antieke tafel, inl. tel. 711617.

DIEPVRIESKISTEN en kasten v.d. helft v.d. prijs met gar. en gratis bezorgd. Sittarderweg 136, Heerlen (bij rotonde) tel. 045-726206.

Schitterend massief eiken BANKSTEL, ƒ 1495,-; dit moet u zien voor deze prijs, zware massief eiken eethoeken, dus ook de tafel geh. massief, vanaf ƒ 1495,-; noteh. stijl eethoeken vanaf ƒ 1295,-; verder massief eiken kasten en wandmeubels, noteh., zilver- en rankenkasten, schitterende 2-zits bankjes, ook in echt leer, zeer zware herenclubs in echt leer vanaf ƒ 795,-. Ook hebben wij schitterende spiegels, klokken, beelden, schilderijen, alles grote klasse en zeer goedkoop. Ook ruilen wij uw oude meubels in aan hoogste waarde. M. Boetiek, Rijksweg-Centrum 86, Geleen, onder de luifel. (Attentie groot parkeerpl. pal aan overkant).

Wegens verbouwing allerhande spotkoopjes. Massief eiken BANKSTELLEN vanaf ƒ 245,-; eiken wandmeubels vanaf ƒ 495,-; moderne wandmeubels vanaf ƒ 175,-; moderne eethoeken vanaf ƒ 145,-; eiken eethoeken vanaf ƒ 295,-; noteh. eethoeken vanaf ƒ 295,-; mooi gasfornuis met glasdeur ƒ 195,-; mooie salonkast met ingebouwde radio en platenspeler ƒ 195,-; klassiek bankstel, zwaar model, ƒ 295,-, pr. modern bankstel, ƒ 595,-; verder mooie salontafels, clubs enz. Ook ruilen wij uw oude meubels in. Op de Vey 61, Geleen-Centrum, Attentie is geen winkel (en Op de Vey is de straatnaam).

Te k. zeer mooi eiken BANKSTEL met stoffen bonte kussens en eethoek, t.e.a.b. I.st.v.nw. 04490-24411.

Te k. bielzen, balken, VLOERPLANKEN, kepers, teelaarde, zand, grind, complete wastafels, radiatoren, containers, brandhout etc. Bouwbergstr. 100, Brunssum, tel. 045-251964.

Te k. zware eikehouten SALONTAFELS, halve prijs, tel. 045-213563.

Te k. eiken SALONTAFEL, blad 4½ cm., doorsn. 1.20 m en bankstel, goudkl. mohair bekl. T.e.a.b. Te bevr. De Maar 25, Schaesberg, tel. 045-316307.

TUINPALEN hoge druk geïmpregneerd. B.v. 60 cm ƒ 1,70; 80 cm ƒ 2,-; 1 mtr ƒ 2,20; 150 cm ƒ 3,50; 250 cm ƒ 4,80. Kan bez. worden. Houth. Impreg, In de Cramer 104, Heerlen, tel. 045-751687.

Te koop goede oude STUDIEPIANO ƒ 2200,-, tel. 045-250837.

2½ m³ OPENHAARDHOUT, thuisbezorgd, ƒ 150,-, tel. 711617.

Geen rotzooi zoals fruithout, maar echt mooi droog en op maat gezaagd OPENHAARDHOUT, 045-751687.

De betere keuken

Keukencentrum Muyrers & Wijnen

in Simpelveld aan de Markt. Tel. 045-441800.

Te k. HOUT voor open haard, en houtkachel, tel. 04498-53119.

Compl. KEUKEN en slpk. Inl. voor 11 uur 's morgens 045-722618.

Te k. klassieke witte SLAAPKAMER met toebeh. pr. ƒ 750,-, tel. 045-221224.

Te k. a. dames- en HERENRIJWIEL Eikstr. 49, Heerlen, tel. 045-214202.

Dassen AANHANGWAGENS, ook op maat gemaakt, en te huur. Reeds 64 jaar een begrip. Tevens complete onderstellen, alle losse onderdelen en reparaties. Erkend Focwa-bedrijf. Stationsstraat 6, Kerkrade. Tel. 045-455088.

Te k. mod. 2-pers. SLAAPKAMER, 1 jr. oud, voor de ½ van de nw.pr. Eemstr. 27, Beersdal-Heerlen.

Te kTe k. 15 mooie CONIFEREN. Tel. 045-414494.

Te k. nw. AARDAPPELEN 25 c. bloemkool 10 stuks 7 8,50, bonen en snijbonen va. 85 ct. p. kg, p. kist; paprika 1,- p.kg. p. kist; prei 7 8,50 p. kist; wortels 35 ct. p.kg, p. kist; tomaten 80 ct. p.kg, p.kist; appeen peren 65 c. p.kg, spinazie en andijvie, spitskool, witte, rode savooiekool 50 ct. p.kg, p.kist; prumen 5 kg v. ƒ 4,95, zoete druiven ƒ 1,95 p.kg, coniferen va. 50 ct. p.stuk. Heideplanten 100 stuks 75 ct. p.stuk. Timmermans, Julianasr. 15, Merkelbeek.

Te k. nw. AARDAPPELEN 25 ct., bloemkool 10 stuks ƒ 8,50, bonen en snijbonen v.a. 85 ct. p. kg. p. kist. paprika ƒ 1,- p. kg. p. kist; prei ƒ 8,50 p. kist; wortels 35 ct. p. kg. p. kist; tomaten 80 ct. p. kg. p. kist; appels en peren 65 ct. p. kg. p. kist; spinazie en andijvie; spitskool; witte, rode en savooiekool 50 ct. p. kg. p. kist; pruimen 5 kg. v. ƒ 4,95; zoete druiven ƒ 1,95 p. kg; coniferen v.a. 50 ct. p. stuk; heideplanten 100 soorten 75 ct. p. stuk. Timmermans, Julianastr. 15, Merkelbeek.

WINTERAARDAPPELEN: kleiaardappelen 23 ct. en 25 ct. p.kg. Gratis gepoederd en thuisbezorgd. W. Raeven, Amstenrade, tel. 04492-1859 na 16.00 uur.

Weg. plaatsgebr. antieke 6 LADENKAST + regulateur, enkele muurlampjes, kandelaars en div. Hambeukerboord 7, Heerlerbaan, tel. 045-422171.

Uw meubels nieuw bekleed! STOFFEERDERIJ J. Kloprogge, Dr. Poelsplein 29, Simpelveld, 045-443771.

Te k. zeer mooi zwaar eiken BANKSTEL, echte leren kussens, voor spotprijs, tev. eik. eethoek, moet weg, tel. 04490-24643.

Te k. FORNUIS m. electr. oven/grill, 4-gas en 2 electr. pitten, bruikb. v. Butagas, ƒ 350,-, tel. 045-752799.

Alle INSTALLATIEMATERIAAL voor de doe-het-zelver. Electro Bemelmans, Wannerstr. 10-12, Heerlerheide, tel. 212330.

Te k. WAS/DROOGAUTOMAAT, kl. defect, tel. 045-723467.

Te k. 3-delig teakhouten KAST. Groenstr. west 41, Ubach o. Worms.

Teakhouten WOONKAMERKAST, br. 2.50 m. Gov. Flinckstr. 49, Hrl.-Meezenbroek, tel. 721414.

Voordelig te k. SAUNACABINE, Hemlock gasgestookt, gr. 3½ bij 3 m. Tel. 045-217494 na 15 uur.

Grote eiken houten SLAAPK. 50 jr. oud, nieuwe matrassen. Bez. na afspr. tel. 414804 t.e.a.b.

Te k. LANGZAAMWASSER Miele met wringer ƒ 125,-; snelwasser met verw. autom. klok en electr. pomp ƒ 150,-, Constructa wascombi met droger ƒ 300,-, tel. 045-270635.

Te k. BETONPLATENGARAGE. Inl. Putstr. 28, Amstenrade.

Te k. TRAKTOR 18 pk, Explosiestampers Pegson + Delmag, Mijnsloophamers, Dieplepelbakken (poclain) ± 0.40-1.35 m, rolveger, tegelknipmachine. Tijdens kantooruren, tel. 045-252574.

Klassieke 2-ZITSBANKJE + 2 bijpass. clubjes, tel. 045-251558.

BALKEN, planken, kepers, panlatten, eiken balken, veldbrandstenen, metselstenen, trottoirtegels, div. soorten dakpannen en brandhout. Cosa Wyenweg 147, Treebeek-Brunssum, tel. 045-218877.

Veka Plast. Dakgootbekleding

10 jaar garantie, op kleur en aanbrengen. Postbus 3, Nieuwstadt, tel. 04498-53802. Het belangrijkste is dat u tientallen jaren vrij bent v. onderhoud.

BOVENFREESMACH. Elu MOF 96 kompl. met zijgeleider, 600 W adv. pr. ƒ 432,-, nu ƒ 345,-, incl. BTW, Handelsond. Smezo B.V., Akerstr. 288, Hoensbroek.

C.v. spaarkachel

een allesbrander bestemd voor aansluiting op het c.v.-systeem van woningen of andere warmtedragende systemen. Capaciteit 25.000 kcal/h. Nu gedurende de maand oktober ƒ 3150,- franco, incl. 18% BTW.

Afbouwcentrum Jan Opreij b.v.

Holstraat 41 te Margraten, tel. 04458-1762/1541.

Te k. fraaie Wilhelmina MUNTEN voor verzameling Ankersweg 24, Holtum (Born) voor 13.00 uur.

KEUKENS: keukenapparatuur, losse keuken, delen-deurtjes etc. Lage prijzen, voll. garantie R.V. Handelsmij industrieterrein, De Horzel, Nuth, tel. 045-242602.

Te k. weg. overcompl. Perzisch tapijt, leren bankstel en porseleinkast (als nieuw), + bontjas mt. 46. Tel. 04750-18902.

H.H. KOLENVERKOPERS!! T. k. partijen nieuwe plastic en papieren, 50-ltr.zakken. Te bevr. 04490-22222, hr. J. Wijnands.

MEUBELS: occasioncentrum Lei Römer biedt te koop aan inruilmeubelen van topkwaliteit voor weggeefprijzen. Sterk wisselende voorraad van ± 30 bankstellen, 20 kasten, 20 eethoeken, etc. Loop eens vrijblijvend binnen op Einderstr. 46, Heerlen-Noord, achter sportcomplex Varenbeuk, dag. v. 10-18 u., donderd. koopavond, tel. 045-215716.

Te k. WINTERAARDAPPELEN, kleibintjes met friet thuisbezorgd en gepoederd pr. ƒ 0,29 p. kg, aardappelhandel J. Verwoerd, Melcherstr. 3, Schaesberg, tel. 045-316122.

Te k. oude MIJNLAMPEN en koperen Engelse mijnlampen, tel. 045-311619.

Te k. OPENHAARDHOUT, 1e klas eiken en berken, per 2 m3 thuisbezorgd, ƒ 150,-, tel. 04742-1223.

Te k. AKAI casette -deck met GX koppen, vr.pr. ƒ 375,-, te bevr. na 10.00 uur Slakkenstr. 58, Hoensbroek.

Te k. 14 krt wit goud dames ring, met 1 brillant 0,25, nieuw met certificaat, tel. 045-750587.

Te koop gevraagd

GOUD te k. gevr. in iedere vorm of toestand, cont. bet. (ook v. munten, zilver en brilj. een hoge prijs). Wij komen ook bij u thuis. Tel. 04490-21472.

2e hands en defecte DIEPVRIEZERS, de hoogste prijs. Tel. 045-726206.

Te k. gevr. allerlei kl. en gr. WINKELRESTANTEN en faill. partijen in alle branches, tel. 045-271195.

GOUD, goud, goud. Simunt Sittard. Wij betalen gegarandeerd de hoogste prijs voor alle goud, briljanten en sloopgoud. Firma Simunt, Misbroekstr. 2, Sittard (achter Albert Heyn), tel. 04490-21965.

SLOOPAUTO'S te k. gevr., tel. 04494-42795.

Hr. 42 jr. ongehuwd zkt. op korte termijn ruime KAMER of etage met vrij entree. Omg. Beek. Br. m. vermelding indeling en prijs o. nr. GE 367 LD Markt 3, 6161 GE Geleen.

Te huur aangeboden

ZELFVERHUIZEN met onze speciaal ingerichte meubelwagens voor personenautorijbewijs, tevens verhuur personenauto's en busjes. Autoverhuur Collaris, Schelsberg 45, Heerlen, tel. 045-720202.

KAMERS met vol pension ƒ 700,- p.mnd. Putstr. 27, Eygelshoven tel. 351283.

Gemeub. en ongemeub. KAMERS te huur Grubbelaan 1, H'broek na 18.00 uur.

Te h. gemeub. ZIT-SLP.KAMER gebr. v. badkamer, keuken. Te bevr. Akerstr. 132, Hoensbroek.

Gestoff. ZIT-SLPK. keuken voor nette pers. va. ƒ 330,-. Akerstr. N, H'broek 045-221217, na 17.00 uur.

Valkenburg, tijdelijk te h. 2 pers. gemeubileerde APPARTEMENTEN, max tot 30 juni '83, inl. 04406-15177.

Mooie gem. KAMERS v. alle gemak voorz. v. nette mensen, centr. Heerlen, tel. 724072, na 19.00 uur.

Te h. zeer mooi WOONHUIS 4 slpk., voor- en achtertuin, garage, badk. huurpr. ƒ 1100,- te Ubach o. Worms, tel. 045-315767.

Te h. gr. zit/slpk. in BUNGALOW te H.heide met gebr. keuken, douche, eigen opg. ƒ 95,- all in. Inl. na 19.00 uur 045-221190.

VERHUUR v. lichte vracht- en bestelwagens tot 18 m³. Martens BV, Kerkstr. 92, Ubach o. Worms. Tel. 045-314096.

ZITSLAAPKAMER v. rustig pers., cv., keuk., douche, Pannesheiderstr. 19, Kerkrade.

ORGEL te huur v.a. ƒ 50,- per maand, muziekhuis Willy Dera, Baanstr. 93, Schaesberg, 045-310291.

HEERLERHEIDE, grote woonkamer, slaapkamer, keuken, douche, toilet, c.v., water, elektra, binnenerf. Huur ƒ 650,- all-inn. Inl.: tel. 045-222828.

Gemeub. KAMER te huur in herenhuis te Heerlen, ƒ 365,- per maand, incl. m. gebr. van badk., keuken, gas, water en licht, te bevr. tel. 02290-34696.

Gem. KAMERS warm + koud str. water met c.v., recr. en tv-zaal, 045-443262.

APPARTEMENT woonk., 2 slpks., keuken, douche en w.c. met alle comfort, tel. 045-310706. Na 18 uur.

WINTERSTALLING v. caravans en auto's, grote loods te Kerkr.-W., tel. 411159.

Te h. centr. KERKRADE, uniek gel. nw. gestoff. zit-/slpk., m. eig. ing., vaste wast., tv-aansl., gebr. v. luxe badk., keuk., c.v. 045-460142, na 17 uur.

KAMER te h. met gezam. gebr. v. keuken en san. te Hrl. Tel. 045-422526.

MAGAZIJNRUIMTE te huur, ± 220 m², op handelsterrein in Geleen. Hoogte 5 mtr. Voor inl. tel. 04498-54488, na 19.00 uur.

Te huur OPSLAGRUIMTE, 132 m². Past. Greymanstr. 1, Schinveld, tel. 045-250922.

Te h. a. te Maastricht KAMERS voor zeer beschaafde rustige dames met goede referenties. Tel. 043-10374.

NIEUWENHAGEN beg. grond, eigen opgang, woonk. met keukenblok, slaapk., douche en toilet, ƒ 600,- p.mnd, incl. gas, water, licht, 045-222828.

2 KAMERS te h. met gebr. v. douche en keuken. Tudderenderweg 161, Sittard, tel. 04490-24643.

BOVENWONING te h. Margrietstr. 1, Schinveld, tel. 045-270852.

Te h. riant appartement te OIRSBEEK, compl. gemeub. en gestoff. best. uit woonk., keuken, slpks., badk. m. ligbad, geh. centr. verw. Ink.: tel. 04492-2508. Dir. vrij te aanv.

Benedenwoning te huur Groenstr. 95, UBACH OVER WORMS, inl. 045-270922.

Ruime bovenwoning te huur nabij het ABP, inl. tel. 045-714674, na 17.00 uur.

Te huur gevraagd

Te h. gevr. gemeub. EENGEZINSWON. of etage/flat met eigen opgang in Maastricht ± 4/5 kamers, tel. 010-516340.

Ruilen

Te ruil 2 op 1 woning alles onder gelijkvloers, 2 gr. kelders + kl. tuin, 3 slpks., + gr. keuken, ligbad, c.v., huur ƒ 500,-, tegen hoekwon. met 3 slpks., + c.v. en bad, gr. tuin omg. HEERLEN, tel. 045-225922 na 16.00 uur.

Onroerend goed

De verkoop van uw huis in ervaren handen geven. Gewoon even bellen voor een afspraak met Kramer, de vertrouwde makelaar. Kramer Makelaardij, Elsstraat 47, Beek, tel. 04402-3601 of privé te Meerssen, 043-642071.

Te koop gevraagd BOUWTERREIN, voor enige woningen. Brieven onder nr. HK 798 LD postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Te k. 2 uniek en rustig gel. nostalg. HUISJES. In oude binnenst. M'str. bij monument vestingwal. Geh. opgekn. kan makk. tesamen gev. worden tot 1 gr. huis, prijs n.o.t.k. Br. o. nr. MA 135 LD, Stationsstr. 27, M'str. 6221 BN.

SITTARD. Rustig gelegen halfvr.st. woonhuis met grote tuin. Ind.: hal, woonkamer, keuken, badkamer, toilet, kelder. Verd.: 3 slaapkamers, vaste trap naar ruime beschoten zolder. Prijs ƒ 78.000,- k.k. LIVAC B.V. Brugstraat 19, Sittard, tel. 04490-10855.

SITTARD. Bij de markt een karakteristiek, monumentaal Herenhuis met tuin. Ind.: b.g. ruime hal met leisteenvloer, voorkamer, toilet, tussenkamer en achterkamer, keuken, portaal, berging, toilet en ruime schuur. Verdieping 1: overloop, 5 slaapkamers, badkamer, berging en zolder. Verdieping 2: overloop, 3 slaapkamers en zolder. Vaste trap naar zolder boven voorbouw. Veel achterstallig onderhoud. Diverse voorzieningen dienen te worden vernieuwd. Prijs ƒ 85.000,- k.k. LIVAC B.V. Brugstraat 19, Sittard, tel. 04490-10855.

BRUNSSUM. Tussengelegen woonhuis met berging en tuin. Ind.: b.g. gang, woonkamer, keuken, toilet, badkamer. Verdieping: 2 slaapkamers en een zolderberging. Kelder. Prijs ƒ65.000,- k.k LIVAC B.V. Brugstraat 19, Sittard, tel. 04490-10855.

Te koop gevraagd

Bouwgronden

voor enkele woningen. Brieven onder nummer HK 774 LD, postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Uw NBM-makelaar voor **GELEEN EN OMSTREKEN** zoekt met spoed woonhuizen te koop voor bemiddeling. Prijs vanaf ƒ 75.000,- tot ƒ 125.000,-. Makelaarskantoor Peters & Partners, Agnes Printhagenstr. 36, Geleen, tel. 04494-48191.

Tegen zeer gunstige condities, moderne DISCOTHEEK te huur, in gemeente Kerkrade, tel. 045-413642.

SITTARD, te k. halfvrijst. woonhuis m. garage, goede ligging, vr.pr. ƒ 149.000,-. Inl. Horstink-Brunssum B.V., tel. 04492-3500.

GELEEN. Goed gesitueerd, uitstekend onderhouden halfvrijstaand woonhuis met garage en besloten tuin. Ind.: hal, toilet, kelder, woonkamer, volledig geïnstall. open keuken, bijkeuken. Verdieping: 3 slaapkamers en een badkamer met douche en v.w., c.v. Vraagprijs ƒ 118.000,- k.k. LIVAC B.V. Brugstraat 19, Sittard, tel. 04490-10855.

MARGRATEN. Goed gelegen halfvrijst. woonhuis met tuin. Ind.: gang, toilet, woonkamer, serre, keuken, bijkeuken, kelder. Verd.: 4 slaapkamers en de badkamer met douche en v.w., c.v. Prijs ƒ 129.000,- k.k. LIVAC B.V. Brugstraat 19, Sittard, tel. 04490-10855.

HOENSBROEK rustig gelegen halfvr.st. woning met ruime tuin en garage. Ind.: hal, toilet, kelder, L-vormige woonkamer, keuken. Verd.: 3 slaapkamers, badkamer, zolder, c.v., prijs ƒ 83.000,- k.k. LIVAC B.V. Brugstraat 19, Sittard, tel. 04490-10855.

Bouwvak

Wij verhuren alle MACHINES en hulpgereedschappen voor de bouw, verbouw, bestratingen, grondverdichting enz. Bouwmachines Damoiseaux BV. Ind.terrein De Beitel 108, Heerlen, tel. 045-411930.

KANTELDEUREN in alle maten, 23 verschillende standaardmaten. Direct uit voorraad leverbaar tegen de allerlaagste prijs. Fa. Straten, Eykskensweg 18, Geulle, tel. 043-641044.

Voor het op maat zagen van alle soorten STENEN. Q&Q expl.mij, Bergseweg, Voerendaal, tel. 045-751884.

Voor het op maat zagen van alle soorten STENEN. Q&Q expl. mij. Bergseweg, Voerendaal, tel. 045-751884.

Wij leveren franco thuis hout- en BOUWMATERIALEN met deskundig verwerkingsadvies, zoals piketpaaltjes, uitzetplanken, bouwfolie, bouwstaaltmatten, betonblokken, metselstenen, systeemvloeren, lateien, bladlood, spouw- en kozijnankers, kalk, cement, gips, deurkozijnen, balkhout, geïsoleerde dakelementen, dakpannen, dakramen, asfalt, rubberoid, bitumen, leislag, open haarden, schrootjes en aanbouwkeukens: Muyrers & Wijnen, Kloosterstraat 12-14, Simpelveld, tel. 045-441800, geopend ma. t/m vr. 7.45 tot 17.30 uur, za. van 8.30 tot 12.30 uur.

KANTELDEUREN, industriedeuren, binnen- en buitendeuren. Fa. Straten, Teneleweg 8-10, Voerendaal. Vrijbl. inl. tel. 045-750187.

Baksteenstrippen

De grootste sortering van Zuid-Nederland. Uit eigen zagerij, vanaf ƒ 9,- per m². Frepa C.V., Hogeweg 10, Voerendaal, tel. 045-752294.

Baksteenstrippen v.a. ƒ 7,50 p.m²

meer dan 100 soorten in voorraad. Vloertegels 25x25, 1e keus ƒ 22,50 p.m², grenen schroten 16x100 ƒ 1,30 p.m², wastafel wit ƒ 47,50. Bouwcentrum Van Hees B.V. Buizerdweg 6, Industrieterrein Abdissenbosch, Ubach over Worms, tel. 045-310511/312013.

Dieren

Jonge HENNEN aan en tegen de leg. Tel. 04447-1284. Vaesrade 43 Nuth.

TEKKELTJES, dw.poedeltjes, yorkshireterriers, korth. fokjes, m. stamb. Yorkshire terriers, v. Manolito, tel. 04459-1237. Walem 11a, Schin op Geul.

Te k. jonge COCKER SPANIELS 8 wkn. Iets aparts, goedkoop! Kerkstr. 33, Ubach over Worms.

Te k. 2 Shetland PONY'S merrie drag. Gatestr. 60, Nieuwenhagen.

HONDJE gratis af te halen. Koeweg 7, Schaesberg.

Voor vakkundig TRIMMEN en toiletteren van uw hond gaat u natuurlijk naar mevr. Willems-de Jong (welbekend), voor afspraken tel. 045-314282.

Te k. gevr. DOBBERMAN pincher pups m. of zond. stamb., moet wel teg. hondeziekte + 2e parvo geënt zijn, 045-452142.

Te k. 3 mooie jonge PARKIETEN met kooi ƒ 50,-; grijze Kongo roodst. papegaai m. kooi, standaard en dik glasbesch. + spraakgarant. ƒ 700,-, 045-452142.

Te huur PAARDEBOXEN, Passartweg 56, Heerlen, tel. 045-221222 na 19.00 uur, tel. 045-221053.

Te k. TOYPOEDEL met stamboom 2 jr. oud, kleur grijs, teef, Pelikaanstr. 9, Heerlen.

Auto's en motoren

UITLAAT kapot? Dan naar Auto Sport. Voor snelle service. Schelsberg 175, Heerlen, tel. 045-725507. Dealer orig. Romax-uitlaten.

AUTO'S te k. gevr. bwjr. '73-'79. Bet. goede prijs + vrijw.bewijs. Gar. Schaepkens, tel. 04405-2896.

Autoruit stuk? AUTORUITEN voor alle merken, luxe en bedrijfsauto's. Interautoglas dag- en nacht mobiele service. Geuweg 44, Sittard, 04490-11235.

Wij halen en betalen de hoogste prijs voor SCHADEAUTO'S, sloopauto's, oude metalen, koper enz. Autosl./takelbedrijf Joep Wolters, Sportstr. 30, Kerkrade-West, 045-411480.

Bos Heerlen b.v. Suzuki/Subaru-dealer

Grasbroekerweg 9, Heerlen, tel. 045-724545, na 18.00 uur 045-720800 biedt aan: VW Golf diesel '78; Honda Accord 3-deurs '81; Simca 1307 S '78 met gas; Dodge coupé aut. '79; Subaru SRX '82 (demonstratiewagen); Ford Fiesta '79; Fiat 127 '78; Honda 1200 aut. '78; Simca 1100 bestel '80; Mini 1100 special '77, '78; Simca 1100 bestel '80; Mini 1100 special '77, '78; Fiat 131 S aut. '75; Opel Rekord 2000 '77 met gas. Bovag-garantiebewijs voor auto's vanaf ƒ 5000,-. Tevens uw adres voor alle Simca-, Suzuki- en Subaru-onderdelen. Reparaties en onderhoud van alle merken.

Honda Civic automatic

5-drs. okt. '79 in optimale staat. Te bevr. 045-455432.

MERCEDES 200

4 cyl. benzine, alle extra's, 4000 km met fabrieksgarantie, nieuw. Auto John Vermeeren, Schelsberg 31, Heerlen.

Te koop Porsche 924

bwj. '77, in zeer goede staat, inl. tel. 045-242230 na 18.00 uur.

Te k. MINI 1000 i.z.g.st. met radio, kleur met. blauw, bwjr. '76 vr.pr. ƒ 1800,-. Tel. na 17 uur 045-320430.

Autobedrijf JASPER b.v. Off. Peugeot-Talbot-dealer. Tevens gebruikte auto's. Windraak 29, Munstergeleen-Sittard, tel. 04490-21944.

Betaal hoogste prijs voor sloop- en schadeauto's, gratis afhalen, 045-456963.

Met spoed auto's te koop gevraagd. Pers. wagen, bestel, vracht, ook SCHADE OF DEFECT. Correcte afwikkeling, Lukassen Automobielen Holzstr. 67, Kerkrade, tel. 045-456963.

Te k. gevr. SLOOPAUTO'S en schadeauto's, tevens gratis afhalen. Tel. 726281.

Alle gebr. ONDERD. v. Alfa, Opel, Ford, enz. gevr. auto's m. schade v.a. '75, tel. 045-254482, Haefland 20, Brunssum (ind.terr.).

AUTO'S te k. gevr. v.a. ± '73 t/m. ± '80. Betaal de hoogste prijs, ook schadeauto's, 045-419192.

Te k. gevr. SLOOPAUTO'S en schadeauto's, tev. gratis afhalen. Tel. 045-726281.

Te k. gevr. schade- en SLOOPAUTO'S. Tel. 045-220659.

Te k. gevr. SLOOPAUTO'S, goede auto's ƒ 25,- tot ƒ 500,-. Tel. 045-752997/225201.

VW ƒ 450,-; Renault 5TL, bwj. '75; Renault 4TL bwj. '74; DAF55 ƒ 550,-; Opel Kadett '74; Mini '73 en '77; Ford 1600 bwj. '74; Mini ƒ 450,-; tel. 04490-15406 of 21659, Kleine Kommel 15, Munstergeleen.

Te k. FORD Consul '73 2300 6 cil. tech. i.z.g.st. Vr.pr. ƒ 1500,-. Te bevr. 045-752465, na 16.00 uur.

Te k. OPEL Rec. 1700 L LPG inst. bj. '79 ƒ 5900,-; Renault R5 TL bj. '76 ƒ 2750,-; VW Audi 50 GL bj. '76 ƒ 2500,-. Audi 100 GLS bj. '78 ƒ 5500,-. Ringstraat 7, H'broek, tel. 045-219510.

Gevraagd SLOOPAUTO'S u belt 04405-2641 en wij komen langs.

Te k. gevr. AUTO'S met en zonder schade, tel. 045-317593.

VW GOLF S '75 ƒ 3500,-; Audi 100 L '76 ƒ 2900,-; Mitsubishi Galant '76 4-drs. ƒ 2600,-; Mitsubishi Galant coupé '76 ƒ 3900,-; Mazda 929 coupé '76 ƒ 3800,-; Mazda 929 '77 stationcar ƒ 3600,-; Peugeot 504 '76 diesel ƒ 3950,-; Peugeot 204 diesel stationcar ƒ 2200,-; Simca 1308 '77 met gas ƒ 1950,-; Fiat 127 '75 ƒ 1900,-; Opel R EKORD *ƒ»» 'ƒ§ ƒ 1250,-; Daf 33 '74 ƒ 1500,-; Peugeot 204 '75 ƒ 850,-; Ford Escort '74 ƒ 1500,-; Audi 100 '72 ƒ 250,-. Nieuwstr. 51, Schaesberg (einde Nieuwstr. linksaf, grindweg), tel. 311078.

Te k. DATSUN Cherry z. mooi type '76 ƒ 2750,-; Fiat 127 '76 ƒ 2850,-; Mazda 818 coupé '77 ƒ 4500,-; Ford Escort '76 ƒ 3500,-; Renault 5 '77 ƒ 3500,-; Opel Kadett '75 ƒ 2750,-; Opel Ascona '78. Rennemigstr. 29, Heerlerheide.

AUTO'S te k. gevr. van '74 tot '80 defect of schade geen bezw. Beslist de hoogste prijs en vrijwaringsbewijs. Tel. 045-458239.

Te k. gevr. SLOOPAUTO'S, tevens onderdelen te k. M. v.d. Ven, Zwaluwstr. 10, Heerlen, tel. 045-214929.

Mitsubishi Colt GLX 1981

Citroën Visa special 1981
Opel Kadett 12S 1979
Mazda 323 sedan 1981
Mazda 323 HB 1981
Mazda 3238SP 1980
Mazda 323 aut. 1978
Mazda 626 1979, 1980, 1981
Mazda 323 1977, 1979, 1980
Mitsubishi Lancer 1200 L 1979
Mini 1100 special 1979
Ford Taunus 2.0 GL gas 1978

Mazda autobedrijf A. Caubo b.v. Langheckweg 2, 6488 EL Kerkrade, tel. 045-457976

Met spoed auto's te koop gevraagd, pers.wagen, bestel, vracht, ook schade of defect. Correcte afwikkeling. LUKASSEN automobielen, Holzstr. 67, Kerkrade, tel. 045-456963.

Autobedrijf Klimmen biedt aan: VOLVO 242 de luxe autom. schuifdak LPG type '77 ƒ 4950,-; Ford Taunus 1600 4-drs. met LPG bwj. '80 ƒ 7750,-; diverse Ford Fiesta's bwj. '77 ƒ 5900,-; Mini stationcar type '78 ƒ 3750,-; Alfa Montreal met ANWB-rapport ƒ 17.500,-; Polski Fiat 125 P met LPG 4-drs. ƒ 3500,-; Honda Accord 3- en 4-drs. v.a. ƒ 2250,-; Fiat Ritmo 5-drs. type '80 ƒ 8750,-; Opel GT ƒ 5250,-. Vele inruilers en sportauto's. Inkoop financ. enz. Barierreweg 91 grote weg Voerendaal-Klimmen onder aan de berg.

Te k. gevr. TOYOTA Corolla coupé; VW Golf; Renault 5; VW kever schade of defect geen bezwaar, bwj. '74-'79, tel. 045-721802.

AUTO'S te k. gevr., bj. '73 t/m '79. Tel. 04405-1994.

Najaarsprijzen met ABC-garantie

Cherry 100A '75, '77, 120A FII 2-drs. L. '77, 120A FII 2-drs. autom. '79, Cherry 3-drs. 1200 L '79, Cherry 3-drs. 1200 GL '80, Cherry coupé 1200 GL '79, Cherry 3-drs. 1400 GL '81, LPG-install. 14.000 km!! 120Y 2-drs. L. '76-'78, Sunny 1200 L '79-'80, Sunny 1400 GL '79, Sunny 1400 GL coupé '78-'79, Violet 1600 4-drs. '79-'80, Bluebird 1800 GL autom. '81, Laurel 2000 LPG '78, 260C LPG-trekhaak '76, Urvaans bestel 6.000 km. '81, Bastiaans Heerlen, Spoorsingel 50, tel. 724141.

Najaarsprijzen met ABC-garantie

Citroën motorhome C 35	'78
Ford Escort 1300 GL	'80
Honda Accord 3-drs. LPG	'80
Mazda 1300 4-drs.	'76
Mazda 323 3-drs.	'79
Peugeot 305 GLD	'79
Toyota Cressida 4-d.	'79
Peugeot J7 bestel	'78

Bastiaans Heerlen Spoorsingel 50, tel. 724141

Datsun Bluebird automaat '81

21.000 km, 6 mnd. garantie, ƒ 7500,- onder nieuwprijs. Bastiaans Datsun-Dealer.

Rob van Ham auto's, de Koumen 7, Hoensbroek, tel. 045-222455 biedt met gar. te k. aan: TALBOT Tagora 2.6 SX '81; Talbot Rancho '82; Talbot 1510 GLS '81; Talbot 1510 GL '81; Talbot 1510 LS '80; Talbot Horizon GL '78; Simca 1308 GLS '78; Peugeot 504 diesel break '79; Peugeot 304 GL '76; Citroën Pallas GS '77; Simca 1307 S '76; Simca 1100 LX '76; Simca 1000 spec. '76; Peugeot 104 '76; Austin Allegro '75. Inr. en fin. mog., 's zaterdags de gehele dag geopend. Saab '99 combi coupé '77; Sunbeam 1600 GLS '77.

Te k. van 2e eig. mooi HONDA Goldwing motor 1000 GL bwj. '78, t.e.a.b. Tel. 045-243007.

Te k. BMW 320I bwj. '77, zwart metall. alle acc. Sluiterdstr. 50, Brunssum.

Te k. LANCIA Beta 1800 bwj. '75, trekh., schuifd. Te bevr. 045-254139 na 18.00 uur.

HONDA Matic 1981, Talbot Horizon 1500 GL 1981, Talbot Sunbeam TI 1980, Talbot Sunbeam 1300 1979, Peugeot 604 1977, Renault 5 TL 1978, Skoda 1977, VW en Audi-dealer F. Klijn, Economiestr. 47, 6433 KC Hoensbroek, tel. 045-220955.

GOLF diesel 1980, Golf diesel 1978, Golf LS 1978, Golf Sprinter 1979, Golf Extra 1979, Audi 80 1976, Scirocco GTI 1981, Polo 1978, Passat Variant 1978, Passat 5-drs. 1977, Audi en VW-dealer F. Klijn, Economiestr. 47, 6433 KC Hoensbroek, tel. 045-220955.

'n Auto voor boodschap, sport of reis, AUTORAMA heeft ze in elke prijs! Mazda RX 7 '80 1e eig., kl. zwart 35.000 km, i.st.v.nw. ƒ 22.500,-; Toyota Corolla spel. '81 gas 1e eig. kl. bruin ƒ 10.500,-; BMW 520 '80 gas 1e eig. kl. groen ƒ 15.750,-; VW Golf GLD '80 1e eig. kl. groen ƒ 12.500,-; Mercedes 300 D autom. '80 1e eig. kl. groen alle acc. ƒ 30.000,-; Lada 1500 S '80 gas 1e eig. kl. geel ƒ 6500,-; Lada 1500 combi '80 gas 1e eig. kl. geel ƒ 6500,-; Buick Skyhawk jub '80 kl. grijs, i.st.v.nw. ƒ 9000,-; Talbot 1510 GL '80 gas 1e eig. kl. blauw ƒ 8750,-; Opel Senator 3.0 E '79 kl. rood autom. ƒ 14.500,-; Opel Commodore 2.5 S '79 gas kl. blauw ƒ 12.500,-; Opel Manta 16 SR '79 kl. geel ƒ 8750,-; Ford Fiesta 1.1 L '79 gas kl. blauw ƒ 8750,-; VW Golf L '79 kl. groen ƒ 9500,-; Alfa Guillieta '79 kl. bruin ƒ 8750,-; 2 x Fiat's 131 diesel 2500 '79 1e eig. kl. blauw ƒ 6750,-; Audi 80 LS dec. '79 gas kl. bruin ƒ 9250,-; Renault 18 TS '79 kl. grijs ƒ 7500,-; BMW 520-6 dec. '78 gas kl. blauw ƒ 11.000,-; Matra Bagheera S '78 kl. bruin ƒ 8250,-; 2 x Alfetta 2.0 '78 gas airc. kl. grijs v.a. ƒ 7000,-; Alfa Guillietta 1.6 '78 kl. blauw 1e eig. ƒ 8000,-; Alfasud ti '78 1e eig. kl. rood ƒ 4000,-; Saab Turbo '78 kl. zwart schuifdak ƒ 11.750,-; Toyota Celica 2.0 XT Liftback '78 kl. zwart ƒ 9000,-; Toyota Celica 1.6 ST Liftback '78 kl. grijs ƒ 9000,-; Honda Accord '78 kl. wit gas ƒ 6750,-; Mitsubishi Galant 2.0 GLX '78 gas kl. blauw ƒ 6500,-; Mitsubishi Celeste 1.6 ST '78 1e eig. kl. blauw ƒ 7000,-; Ford Fiesta 1.1 L '77 kl. groen ƒ 5250,-; Datsun Sunny Rally '78 kl. rood ƒ 5000,-; Triumph TR 7 '78 kl. groen ƒ 8000,-; Triumph Spitfire 1500 '78 kl. geel ƒ 7500,-; Volvo 343 DL autom. '78 gas kl. groen ƒ 7500,-; VW Golf LS type '79 kl. bruin ƒ 8000,-; 2 x Ford Granada 2.3 L '78 gas, kl. grijs v.a. ƒ 6500,-; Peugeot 305 SR dec. '78 gas kl. bruin ƒ 7250,-; Citroën GS club '78 kl. bruin ƒ 4500,-; Peugeot 504 coupé 6 cyl. '77 kl. bruin ƒ 7500,-; Opel Manta 1.9 SR '77 kl. rood ƒ 6500,-; Opel Manta 19 '77 kl. bruin ƒ 6500,-; Opel Ascona autom. '77 kl. blauw ƒ 6500,-; VW Golf GLS '77 kl. grijs ƒ 6250,-; Mazda 323 '77 kl. grijs ƒ 5250,-; Matra Bagheera '77 kl. blauw ƒ 7000,-; Ford Escort 1.3 L '77 kl. blauw ƒ 4250,-; Ford Fiesta 1.1 L '77 kl. groen ƒ 6000,-; 2 x Triumph Spitfire '77 kl. groen v.a. ƒ 600,-; Renault 17 TS cabriolet '77 kl. geel ƒ 5000,-; 2 x BMW 525 '75, '76 kl. groen v.a. ƒ 5500,-; 3 x Alfetta GTV '75, '77 v.a. ƒ 3750,- 2 x VW Polo '76 kl. blauw v.a. ƒ 3250,-; 3 x Opel Manta '76, '77 kl. blauw v.a. ƒ 5000,-; Renault 5 TL '77 kl. rood ƒ 3500,-; tal van goedkope inruil auto's v.a. ƒ 500,-. Inkoop, inruil en directe financ. mog. ANWB-keuring toegest. Moderne Allround service afd. AUTORAMA, Heerlenerweg 39, Sittard, tel. 04490-24697 Prov. weg Sittard-Heerlen, onderaan Windrakerberg.

PASSAT '76 ƒ 2750,-; Datsun bl. '76 z. mooi ƒ 3450,-; Honda Civic '77 ƒ 4450,-; VW Passat type '74 ƒ 1650,-; Austin Princess 2200 HLS type '79 duurste uitv. ƒ 3750,-; Ford Taunus 16 L '75 ƒ 1750,-; BMW 2002 TII (met werk) ƒ 1950,-. Inr. mog. Ganzeweide 146, Heerlerheide, t.o. droomkasteel, Rijksweg.

RENAULT 5 TL '76, rood, erg zuinig ƒ 2700,-, Drievogelstr. 78, Kerkrade-West.

Te k. PEUGEOT 504 L diesel bwj. '78, i.z.g.st. ƒ 5900,-; VW kever i.g.st., bwj. '73 ƒ 1350,-; Renault 6 TL i.z.g.st., bwj. '76 ƒ 1500,-; Renault 4 TL bwj. eind '75 ƒ 1150,-; Audi 100 II met LPG, bwj. '75 ƒ 1100,-; Simca 1100 met LPG, bwj. '76 ƒ 850,-; Citroën 2CV6, bwj. '74 ƒ 650,-. Kaardenbekerweg 20, Craubeek gem. Klimmen, tel. 04405-1994.

Te koop onder garant[...] service div. gebruikt[...] tomobielen o.a. ASC[...] 1.6 diesel 4-drs. 6-'82; [...] za 30 insp. '79; Ford 2[...] 4-drs. LPG '80; BMW [...] '81; Opel Rekord 5-drs [...] ravan 23 diesel autom.; [...] Golf GLD '81; Audi 10[...] diesel 5 cyl. '80; Mazda [...] '81; Vauxhall Chevette [...] tom. '81; Volvo 245 DL [...] bestel LPG '79; Mitsu[...] Colt '81; Manta 20 CC [...] Alfa 1300 GTV '71; Fia[...] '76; Ford 1600 '75; Si[...] bestel '76; inruil fi[...] garantie. Autohandel [...] Franken Ganzeweide [...] Heerlerheide, tel. 216475.

Te k. verk. beslist i.st.v[...] nw. model OPEL Re[...] 2.0 S '78, kl. rood, w[...] km gel., radio enz. ƒ 7[...] Inl. 043-51518.

FORD 1600 L 4-drs. [...] Ford 1600 L '79, '77; [...] Escort 1300 L '79; Opel [...] dett '79; Audi 100 5S [...] Mazda 626 L '80; Hon[...] 1300 GL '79; Datsun C[...] ry 3-drs. GL '80 en [...] Honda Accord 4-drs. [...] autom.; Escort 1300 [...] autom.; Capri II 2000 [...] 1600 L '77; Simca 1308 [...] Ford Granada 2000 4[...] '79; VW Golf '74, '77; [...] da 323 L '78. Inruil en [...] Bovaggarantiebewijs. [...] tobedrijf P. v. Dijk en [...] Hompertsweg 33, Sch[...] berg-Kakert, tel. 3117[...]

OPEL Kadett City, '7[...] ƒ 4250,-; Mitsubishi [...] cer GL '75 ƒ 2450,-; [...] Taunus 2000 L Ghia [...] ƒ 5250,-; Simca 1100 [...] ƒ 2750,-; Mercedes 220 [...] sel '77 stereo, windsch[...] iets werk ƒ 8250,-; VW [...] sat T '74 ƒ 950,-. Meuse[...] 175, Kerkrade, tel. 458239.

Te k. VW POLO met s[...] de, bwj. '76 ƒ 1500,-, K[...] denbekerweg 20, C[...] beek gem. Klimmen.

Te k. HONDA Civic b[...] mett. venil dak en 3e d[...] in zeer mooie staat, [...] '76 ƒ 3950,-, Panhuisst[...] Voerendaal.

Te k. VW SCIROCCO [...] bwj. '77, kl. l.br. me[...] i.z.g.st. Alle keuring [...] gest. Vr.pr. ƒ 7500,-, [...] 04490-21626 na 17.00 u[...]

Te k. MITSUBISHI Ga[...] '79 met LPG, ƒ 7800,-, [...] mog. Dr. Poelsstr. 7, [...] kenburg.

Te k. weg. omst. OPEL [...] dett caravan bwj. '77, [...] 045-314573.

Te k. zeer mooie MER[...] CES 200 diesel, bwj. '75 [...] beige met radio, tr[...] enz. Inruil klein. auto [...] Vr.pr. ƒ 5750,-, Ariën[...] 2, Schaesberg-Kakert.

Te k. SKODA bwj. '75 [...] lijke eend, CV 6, bwj. [...] Zwaluwstr. 10, Hek[...] berg-Hrl.

MERCEDES 300 D [...] nieuw '83 uitvoering [...] trolmetallic; Mercedes [...] D aut. nieuw '83 uitvoe[...] zilvermetallic; Merc[...] 300 D '82 wit 20.000 [...] Mercedes 280 SE au[...] '81, zilverblauwmetall. [...] eig.; Mercedes 250 aut[...] nov. '81, zilvermetall., [...] extra's; Mercedes 250 [...] groen 1e eig. met L[...] Mercedes 300 D autom. [...] zilvermetall.; Merc[...] 300 D automaat '78, gr[...] nieuwe motor; Merc[...] 240 TD (combi) sept. '7[...] eig. 70.000 km; Merc[...] 240 D '79, wit, 1e eig. [...] tra's; Mercedes 200 D [...] beige; Mercedes 200 D [...] 2x rood en ivoor; Merc[...] 200 '76 nieuw model [...] eig., 90.000 km nieuws[...] Mercedes 200 '75, wit; [...] cedes 240 D '75 groen; [...] cedes 220 D '73 wit; B[...] 732 I automaat, type [...] zilvermetallic, 1e eig.; [...] geot 504 GL '78, blauw[...] tallic. Bovag-bedrijf [...] gen B.V., Langheck[...] 40, industrieterrein D[...] genbach, Kerkrade, 045-452570.

Te k. VW GOLF '75, v[...] 7 2250,-, tel. 04494-4761[...]

Te k. RENAULT 5L, [...] '74, i.z.g.st., zuinig in b[...] verbruik, kl. rood. Vr.p[...] ƒ 1500,-. Te bevr. Abee[...] 21, Hrl.

Te k. SIMCA Chry[...] 1307, '76, ƒ 1500,-. Hee[...] kerkstr. 4, Brunssum.

Te k. HONDA Accord c[...] pé 9-'78, elke keur. [...] gest., weinig gelopen, n.o.t.k., 045-441140.

Te k. RENAULT 16 [...] bwj. '77, i.z.g.st. Te b[...] Roemervisscherstr. 7, [...] lenberg-Heerlen.

TOYOTA Corona 2000 [...] luxe, 5 speed, bwj. '77, 045-717575.

Voor alle bedrijfsau[...] groot of klein moet u [...] DONNY zijn! Steeds v[...] radig 50 luxe, bedrijfs[...] to's, bussen, bestel [...] open laadbakken enz. [...] luxe auto's in alle typen [...] prijsklassen. Specialist [...] alle bedrijfsauto's, bus[...] en bestel, vracht en o[...] laadbakken, ombouw [...] voor camping enz. Te v[...] om op te noemen! Do[...] Klassen b.v. Alléén Me[...] senerweg 219, tel. 0[...] 627354 na 6.00 uur 0[...] 643932 Maastricht.

150 JAAR KARPETTEN

zuiver scheerwol

JUBILEUM-AANBIEDING

63x125	185,-	FEESTPRIJS	135,-
83x160	325,-		225,-
125x200	695,-	FEESTPRIJS	495,-
170x240	995,-		695,-
200x300	1395,-	FEESTPRIJS	995,-
250x350	1895,-		1395,-

wooncentrum

BERGSTEIN

hartje kerkrade * telefoon 45380

Bij 'Jochumshof' in Steyl

Rel rond ontslag stafmedewerkers



FNV-leden deelden pamfletten uit op de open dag over het conflict van twee stafleden.

STEIJL – Een kennelijk langslepend arbeidsconflict bij de botanische tuinen Jochumshof in Steijl, die goede bekendheid heeft in heel de provincie en aangrenzend Duitsland is dit weekend tijdens de open dag tot uitbarsting gekomen. Twee stafmedewerkers van de tuin, Ton Herijgers en Don Cruysberg werden op straat gezet. Zij zouden niet voldoen, aldus het bestuur. De voedingsbond FNV begon echter zaterdag aan iedereen die op de open dag maar binnen wilde, knalgroene pamfletten over dit conflict uit te delen.

De meeste bezoekers van de tuin begrepen zaterdag van de situatie niets. Ook na lezing van het pamflet niet. Ze kwamen voor de tuin en niet voor het personeel en eventuele conflicten.

„Wij trekken massaal de aandacht op deze manier. We moeten wel. We laten deze uitstekende vakkrachten niet zomaar op straat zetten. Dat gebeurt eenvoudig niet. De tijden zijn moeilijk, maar dat geeft zo'n bestuur nog niet de vrijbrief om mensen te ontslaan naar willekeur en eigen goeddunken. Dan springen wij in", deelde FNV-bestuurder Fred Allers ter plaatse mee.

Acties

Don Cruysberg en Ton Herijgers gaven staande voor de poort uitleg over hun situatie aan wie het maar horen wilde. Er is een commissie van goede diensten gevormd. Die wil bestuur, directie, staf en ontslagen medewerkers weer tot elkaar zien te brengen. Kans van slagen zit er niet echt in. Daarvoor is het conflict te hoog opgelopen. De ontslagvergunning is verleend.

De FNV vindt dat Jochumshof van de ontslagvergunning geen gebruik mag maken. Daarvoor werkten de twee te goed en te lang. Acties werden voorbereid, de organisatie „Vrienden van de Jochumshof" werd gemobiliseerd. Eventueel zal een rechtsprocedure worden gevoerd, om de twee weer bij de tuin aan het werk te krijgen.



GASTHUIS/MARGRATEN – Uitbundig vierde het in groten getale aanwezige publiek de opening van de Van Tienhovenmolen aan de rand van het Plateau van Margraten.
Via het oplaten van vele ballonnen kreeg Limburg er officieel een nieuw informatiecentrum en een gerestaureerde molen bij.

Uitbundig feest na restauratie

Van Tienhovenmolen informatiecentrum

Burgemeester Louis Michiels van Kessenich verrichtte de opening niet alleen als burgervader van Margraten maar ook als bestuurslid van de Stichting Limburgs Landschap en als natuurliefhebber. Hierna draaide Jac. van Oers van de Milieufederatie aan de wieken van de molen om deze langzaam op gang te brengen.

De speech van Margratens burgemeester werd voorafgegaan door een woord van welkom van de voorzitter van het Limburgs Landschap J. van Berckel en oud-directeur mr. H. Gorter van Natuurmonumenten, en naaste medewerker van Van Tienhoven. „De molen heeft de juiste bestemming gekregen. De plek had niet beter gekozen kunnen worden. Daar waar de mergel op zijn plaats is: in de grond", aldus de heer Gorter.

„Watersleyde" blij met gift

SITTARD/HEERLEN – De etherpiraten „Rocky" en „Sjonny" uit Heerlen hebben zaterdagmiddag een bedrag van zeventig mille overhandigd aan het bestuur van de oudervereniging van Huize Watersley in Sittard.

Het bedrag zal worden aangewend om de blokhut in te richten als ontvangstruimte waar ouders die op bezoek komen gezellig kunnen praten met hun kinderen.

Zoals bekend is het geld afkomstig van een actie die de piraten verleden jaar startten om het leven te redden van het hartpatiëntje Jessica. Achteraf bleek dat de hartoperatie niet nodig was, waarna de etherpiraten besloten het bedrag ter beschikking te stellen van de Sittardse Paulusstichting.

De etherpiraten lieten zaterdagmiddag bij de overhandiging van de zeventig mille weten, dat zij het plan hebben opgevat dergelijke acties voor goede doeleinden voort te willen zetten.



Verkeer eist tol

Vier doden in één gezin

EERT/VENRAY – Bij een botng tussen drie auto's zaterdagvond om kwart over acht in het elgische Bocholt, even over de ens bij Weert, zijn vier personen t een gezin om het leven gekoen. Alleen de vader leeft nog. Hij gt zwaargewond in het ziekenuis van Leuven. Het ongeluk geeurde vóór zijn huis, aan de Kaullerweg in Bocholt

e slachtoffers zijn mevrouw Van er Meulen-Hupkens en haar kinden Dirk (15), Heidi (13) en Kurt (10). e inzittenden van de twee andere uto's werden ernstig gewond naar et ziekenhuis van Bree gebracht. olgens nog niet vaststaande bechten zou het ongeluk zijn ontaan toen de heer Van der Meulen onder voldoende acht te slaan op genliggers, de inrit naast zijn wong wilde oprijden.

p hetzelfde tijdstip botsten in oermond, op de kruising Hatenoer-De Weerd twee auto's tegen elaar. Een van de bestuurders was oor een rood stoplicht gereden. eide chauffeurs werden zwaar gewond.

oor een ongeluk op een onbeaakte overweg op het baanvak ijmegen-Venlo is gisteren op De makt in de gemeente Venray de -jarige mevrouw C. Martens-Jeniskens uit Vierlingsbeek verongekt. De auto waarin de vrouw zat erd gegrepen door een trein uit de chting Nijmegen. De zoon van het achtoffer, met vrouw en driejarig ontje moesten met ernstige verondingen in het ziekenhuis woren opgenomen.

OLS-organisatie

Eys haalt routiniers „van stal"

ITTARD – De OLS-federatie heeft gelopen zaterdag het voorbije en omende Oud Limburgs Schutersfeest de revue laten passeren. e organisator van het komende Oud Limburgs", schutterij Sint ebastianus uit Eys-Wittem deelde ee dat zij dezelfde mensen, die ok 10 jaar geleden het OLS in Eysittem organiseerden, heeft kunen porren om dat ook voor 1983 te oen.

ijdens de vergadering werd het ampioenskruis uitgereikt aan de ietallen van Stramproy. Daaraast werd M. Pijls van Koningsosch gekroond tot winnaar van het ampioenschap der beide Limburen.

ok stelde de heer Van Hoof van de ond Eendracht Maakt Macht een an over de cursus van commananten en instructeurs ter discussie. ijn voorstel om commandanten en structeurs op te leiden voor de zoaamde „nieuwe exercitie" in een eriode van ongeveer 20 dagen erd met algemene stemmen aanenomen.

Chr. Van der Klaauw erepresident van Mannenkoor Mignon

GELEEN – Vrijdagavond nam dr. Chr. van der Klaauw, tijdens een avondconcert in de dekenale St.-Augustinuskerk van Geleen, onder grote belangstelling het dokument tot benoeming van het erepresident van Mannenkoor Mignon Geleen in ontvangst. Voorzitter Jan Hettinga overhandigde Van der Klaauw, momenteel ambassadeur van Nederland in België en voorheen minister van Buitenlandse Zaken, het benoemingsdokument. Hierna zongen Mignon en het Rotte's Mannenkoor, tijdens deze concertavond eveneens te gast in Geleen, het Domine Salvun Fac.

In de 56-jarige geschiedenis van Mignon is het nog niet eerder voorgekomen dat een ambassadeur der Nederlanden in Geleen tijdens een concert als toehoorder aanwezig was. „Het is voor het bestuur en de leden van het Mannenkoor Mignon een hele eer dat u ons verzoek om een erefunktie in ons koor te aanvaarden, heeft willen aannemen", aldus de voorzitter Jan Hettinga in zijn speech, voorafgaande aan de benoeming. „Deze bereidheid werd door de leden met enthousiasme ontvangen. Wij hebben dit verzoek aan u durven richten omdat wij weten dat u de wetenschap van zangkultuur erkent en dat men zingt om te verbroederen. Daar komt geen politiek aan te pas, alleen soms was diplomatie.

Zelf heeft u onlangs geschreven dat er veel gepraat wordt over een beter begrip tussen Nederlanders en Belgen, maar dat een koopoptreden zoals Mignon in Brussel deed, daartoe meer bijdraagt dan de vele woorden die erover gesproken worden, waarmee u de gevoelens en gedachten van zangers zeer duidelijk vertolkt".

Dr. C. van der Klaauw, zijn echtgenote was eveneens bij de benoeming aanwezig, dankte Mignon na afloop tijdens een bijeenkomst in d'Heremiet, nogmaals voor de benoeming tot erepresident. „Toen mij een paar weken geleden, tijdens een bezoek van Mignon aan Brussel, verzocht werd om deze funktie op mij te nemen, heb ik geen moment geaarzeld", aldus Van der Klaauw, „want de h. mis die het mannenkoor toen verzorgde was een groot hoogtepunt. Daar bestond al een band tussen het koor en mij.

Ik zal proberen om in de toekomst geregeld naar Geleen te komen en uiteraard zal ik Mignon in België promoten".

De benoeming van Van der Klaauw als erepresident van het mannenkoor uit Geleen was voor het gastkoor, het Rotte's Mannenkoor, toch even een bittere pil. Want ook zij liepen reeds met de gedachte rond om de Ambassadeur der Nederlanden in Belgie deze funktie aan te bieden.



● *Chris van der Klaauw neemt het benoemingsdocument in ontvangst van Jan Hettinga, voorzitter van Mignon*

„Pey is alleen Pey als er Pey op staat"

ECHT – Ongeveer vijfhonderd bewoners van het kerkdorp Pey bij Echt zijn zaterdag in een ludieke optocht naar het gemeentehuis van Echt getrokken, waar ze de burgemeester een petitie overhandigden, waarin erop werd aangedrongen de borden met de plaatsnaam „Pey" in ere te herstellen.
Pey is een van de vijf kerkdorpen van de gemeente Echt. Toen dit kerkdorp enige jaren geleden aaneensmolt tot de bebouwde kom van Echt werden de plaatsnaamborden met „Pey" verwijderd. De dorpsbewoners hebben dit ervaren als een onterechte aanslag op hun identiteit.
Een feestelijke stoet met ruiters, harmonie en de pastoor toog daarom zaterdag naar burgemeester drs. W. Heemskerk, die toezegde dat het gemeentebestuur alles in het werk zal stellen om Pey de plaatsnaamborden terug te geven.

Bijna honderd schoolruiten ingegooid

HEERLEN – Liefst 82 ruiten zijn de afgelopen weken kapotgegooid bij twee scholen aan de Anjelierstraat in Heerlerheide. Bijna dagelijks moeten de schoolhoofden bellen voor het inzetten van nieuwe ruiten. Vooral na de weekeinden blijkt het steevast prijs te zijn geweest en zijn weer ruiten gesneuveld.

De stand tot en met het afgelopen weekeinde: 46 vernielde ruiten bij de basisschool aan de Anjelierstraat en 36 ruiten stuk bij de kleuterschool aan de dichtbij gelegen De Gasparistraat. totale schade, exclusief alle ongemak, ruim 6000 gulden.

De Heerlense politie houdt zich aanbevolen voor tips over de daders van deze golf van vernielingen.

Nieuw bestuur CDJA-Limburg

ROERMOND – Het CDJA-Limburg, de jongerenorganisatie van het CDA, heeft tijdens een algemene ledenvergadering in Roermond vier nieuwe leden in haar Provinciaal Algemeen Bestuur gekozen. In het bestuur namen zitting Ger Brants (27, schoolbibliothekaris) uit Wijlre; Ine Hellwig (28, verpleegkundige) uit Maastricht; Peter Lambrichts (23, gemeente-ambtenaar) uit Stein en Bern Starink (21, student) uit Heerlen. Niet gekozen werden de 17-jarige MAVO-leerling Laurent Houtappel uit Schaesberg en de 24-jarige student Peter Pustjens uit Roosteren. De vier nieuwe bestuursleden nemen de plaatsen in van Staten-lid Harry van Beers uit Brunssum, Frank Cox uit Geleen, Syb Feenstra uit Heerlen en Han Hoogma uit Maastricht.

Veel goede prestaties op bondsconcours

„Aurora" Grevenbicht meesterlijk in Weert

WEERT – Harmonie Aurora uit Grevenbicht behaalde op het tweede bondsconcours van de Limburgse Bond van Muziekgezelschappen afgelopen zondag in de sporthal Leuken in Weert het hoogste aantal punten. Van de juryleden Laro, Claessens en Goosen, die overigens karig met het geven van punten waren, kregen de muzikanten uit Grevenbicht 307,5 punten; 154,5 punten voor het verplichtwerk, „Het Taghet in het Oosten" van d'Hayer, 153 punten voor het keuzewerk, het eerste deel uit de eerste Symfonie van Saint-Saëns.

De door de gemeente Weert beschikbaar gestelde trofee voor het hoogste aantal punten van het concours kwam zondoende bij Aurora terecht. Een goede uitvoering gaf ook fanfare Concordia uit Ulestraten, die, eveneens uitkomend in de superieure afdeling 303 punten kreeg. Het hoogste aantal punten in de ere-afdeling behaalde de koninklijke harmonie van Heer met 303,5 punten.

Vooral ook door de verenigingen in de lagere afdelingen werd er op dit bondsconcours goed gemusiceerd. Vier verenigingen wisten zelfs met een promotie huiswaarts te keren. Deze prestatie werd geleverd door de koninklijke harmonie Roermond in de derde afdeling en de fanfare St.-Jan uit Tungelroy, harmonie Eendracht uit Meyel en harmonie Inter Nos uit Epen in de eerste afdeling.

De uitslagen: afdeling III: kon. harmonie Roermond 295 pnt., 1e pr. met promotie; afdeling I: fanfare St-Jan Tungelroy 306,6 pnt., 1e pr. met promotie; harmonie Eendracht Meyel 296,5 punt., 1e pr. met promotie; harmonie Inter Nos Epen 294,5 pnt., 1e pr. met promotie.

Afdeling uitmuntendheid: harmonie St-Gerardus Heerlen-Heksenberg 301 pnt., 1e pr.; harmonie Juliana St.-Odiliënberg 288,5 pnt., 1e pr.

Afdeling ere: harmonie St.-Lucia Neeritter 301 pnt., 1e pr.; kon. harmonie van Heer 303,5 pnt., 1e pr.

Afdeling superieur: kon. fanfare De Vriendenkring Montfort 300 pnt., 1e pr.; kon. fanfare Concordia Ulestraten 303 pnt., 1e pr.; kon. harmonie Aurora Grevenbicht 307,5 pnt., 1e pr. en hoogst aantal punten.



Sjir Huntjens uit Valkenburg overleden

VALKENBURG AAN DE GEUL – Na een korte, slopende ziekte is gistermiddag in Valkenburg Gerard (Sjir) Huntjens overleden. Hij werd 56 jaar. De heer Huntjens was ruim vijftien jaren voorzitter van de voetbalvereniging Walram in Valkenburg, twaalf jaren lid van de gemeenteraad van die plaats en meerdere jaren ook bestuurslid van de VVV. Van beroep banketbakker had hij zitting in provinciale en landelijke bonden van deze branche. Hij had ook zitting in de Kasteelstichting. De heer Huntjens was een gemeenschapsmens in optima forma. De plechtige uitvaartdienst vindt donderdag plaats om 11.30 uur in de H.H. Nicolaas en Barbarakerk in Valkenburg.

Raadsels rond versperringen in Blerick

VENLO – De politie in Venlo heeft zaterdagnacht een 24-jarige inwoner van die stad aangehouden die er van verdacht wordt in de Witherenstraat in stadsdeel Blerick versperringen te hebben opgeworpen waardoor voor het verkeer levensgevaarlijke situaties ontstonden.

De laatste weken waren bij de politie talrijke klachten van automobilisten binnengekomen dat de Witherenstraat door afzethekken, kabelhaspels en enkele malen door schaftwagens versperd was. Door deze versperringen die vrijwel altijd na middernacht werden opgeworpen ontstonden voor automobilisten en motorrijders zeer gevaarlijke situaties.

Toen zaterdagmorgen tegen drie uur weer een groot afsluithek op de rijbaan werd geplaatst kon de politie de inwoner van Blerick aanhouden. Het onderzoek in deze zaak wordt voortgezet.

Aan TREES

„All I know is that
I love you.
I want you
Sometimes I need
you.

You are someone
and being with you is
something I
long for.

and I Love you.
That's all I know"

4 okt. 1957 -
4 okt. 1982
Wim, Nicole,
Tim, Marcel

Met grote vreugde geven wij kennis van de geboorte van onze dochter en zusje

Annemarie Cecile

M.A.L.M. Winten
M.T. Huisman
Caroline

3 oktober 1982
Beek, Kasteel Genbroekstraat 13

Ons „Goudenfeest"

is voor ons een onvergetelijke dag geweest. Hartelijk dank aan **iedereen.**

Voor de bloemen, bonbons, geld en felicitaties en de goede verzorging in het Bungalowpark „De Bousberg".

Piet Broeijer
Co Broeijer-Hoogendoorn

Heerlen, oktober 1982
Mariabad 135



In de liefde en vrede van Christus is heden, na een kortstondige ziekte, voorzien van het h. sacrament der zieken, van ons heengegaan, onze lieve moeder en oma

Bertha Boonstra

weduwe van

Peter Jansen

op de leeftijd van 83 jaar.

Heerlen: **M.P.J. Jansen**
C.E.J. Jansen-Seijsener
Sylvia
Schaesberg: **Mando Jansen**
Francis Jansen-Swelsen

2 oktober 1982
Jacob van Maerlantstraat 16, Heerlen
Corr.adres: Tollenstraat 10, 6416 VH Heerlen.

De plechtige uitvaartdienst zal gehouden worden op donderdag 7 oktober a.s. om 11.30 uur in de parochiekerk van de H. Pius X te Molenberg-Heerlen, waarna aansluitend de begrafenis zal plaatsvinden op de algemene begraafplaats aan de Akerstraat te Heerlen (ingang Groene Boord).

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleance.

Ter nagedachtenis zal er een h. mis worden opgedragen in voornoemde parochiekerk, woensdag a.s. om 19.00 uur.

Moeder is opgebaard in de rouwkapel van de Verpleegkliniek te Heerlen. Gelegenheid tot afscheidnemen aldaar dagelijks van 15.00 tot 16.00 uur.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

Ik zie een poort wijd open staan

Heden is in haar Heer en Heiland ontslapen, na een langdurige ziekte, in het St. Gregoriusziekenhuis te Brunssum, in de leeftijd van 83 jaar, onze lieve moeder, schoonmoeder, groot- en overgrootmoeder

Hendrikje van der Veen

weduwe van

Dirk Dokter

In dankbare herinnering:
Hoensbroek: **wed. B. Veltstra-Dokter**
Hoensbroek: **R. Dokter**
E. Dokter-Debije
Hoensbroek: **wed. N. Dokter-Ulijn**
en al haar klein- en achterkleinkinderen

Brunssum, 1 oktober 1982
Corr.adres: Dr. Maarten Luther Kinglaan 103
Hoensbroek.

De rouwdienst, geleid door ds. Funk, zal gehouden worden op woensdag 6 oktober a.s. om 14.00 uur in het Uitvaartcentrum, Hoofdstraat 100 te Hoensbroek, gevolgd door de begrafenis op de centrale begraafplaats aan de Randweg aldaar.

Bijeenkomst in voornoemd Uitvaartcentrum.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.

Moeder is opgebaard in reeds genoemd Uitvaartcentrum, bezoekgelegenheid van 14.00 - 15.00 en van 19.00 - 20.00 uur. 's Zondags alleen van 14.00 - 15.00 uur.

Zij, die onverhoopt geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te willen beschouwen.

Enige en algemene kennisgeving



In de vrede van Christus is heden van ons heengegaan, voorzien van het h. sacrament der zieken, in zijn 53e levensjaar, mijn inniggeliefde man, vader, schoonvader, opa, broer, schoonbroer, oom en neef

Hay Goossens

echtgenoot van

Mia Daemen

Elsloo: **M. Goossens-Daemen**
Geleen: **Bert en Anita Goossens-Bol**
Elsloo: **Marian en Janik Jamrozik-Goossens**
Björn
Beek: **Kitty en Leon Houben-Goossens**
Elsloo: **Rita**
Elsloo: **Jo en Monique**
Elsloo: **Pierre**
Familie Goossens
Familie Daemen

6181 HB Elsloo, 2 oktober 1982
Raadhuisstraat 10

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op woensdag 6 oktober om 10.30 uur in de St. Augustinuskerk (oude kerk) te Elsloo, gevolgd door de begrafenis op het nieuwe kerkhof.

Dinsdagavond om 18.45 uur wordt de rozenkrans gebeden in voornoemde kerk.

Bijeenkomst in de kerk.

Geen condoleren.

Bezoek rouwkamers begrafenisonderneming Daemen & Zn. Heirstraat 41 te Elsloo, dagelijks van 19.00 tot 20.00 uur.



In de liefde en vrede van Christus is heden, na een liefdevolle verzorging in huize „St.-Anna" gesterkt door het h. sacrament der zieken, van ons heengegaan, mijn lieve man, onze zorgzame vader, schoonvader, grootvader en overgrootvader

Hendrikus Josephus Hubertus Scheijven

echtgenoot van

Theodora Wilhelmina Renssen

op de leeftijd van 84 jaar.

Heerlen: **T.W. Scheijven-Renssen**
Heerlen: **Mia en Cris Coppers-Scheijven**
Ubachsberg: **Lies en Sjef Krutzen-Scheijven**
Valkenburg: **Harrie en Mia Scheijven-Heijnen**
Heerlen: **Doortje en Reng Lechner-Scheijven**
Heerlen: **Ben en Bep Scheijven-Paans**
Heerlen: **Lenie en Wiel Debie-Scheijven**
en al zijn kleinkinderen en achterkleinkinderen

2 oktober 1982
Huize „St.-Anna", De Doom 9, Welten-Heerlen
Corr.adres: Vloedsgaaf 10, 6367 KA Ubachsberg

De plechtige uitvaartdienst zal gehouden worden op woensdag 6 oktober as. om 11.00 uur, in de parochiekerk van St.-Martinus te Welten-Heerlen, waarna aansluitend de begrafenis zal plaatsvinden op de r.k. begraafplaats aldaar.

Vóór aanvang van de plechtigheid is er gelegenheid tot schriftelijke condoléance.
Rozenkransgebed, dinsdag as. om 18.45 uur, gevolgd door de eucharistieviering in voornoemde kerk.

Vader is opgebaard in de rouwkamer van het Uitvaartcentrum v/h J.H. Crombach, Dr. Poelsstraat 26 te Heerlen. Gelegenheid tot afscheid nemen aldaar, dagelijks van 18.30 tot 19.00 uur.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.



Dankbaar voor het vele goede dat hij ons tijdens zijn leven heeft gegeven, hebben wij afscheid genomen van mijn lieve man, onze onvergetelijke vader, schoonvader, broer, schoonbroer, oom en neef

Joep Sauren

echtgenoot van

Mien van Hautem

Hij werd 57 jaar.

Wij bevelen de ziel van de overledene in uw gebeden aan.

De diepbedroefde familie:
Bocholtz: **M. Sauren-van Hautem**
Wijlre: **Ria en Hub Bertram-Sauren**
Bocholtz: **Ger en Claar Sauren-Pieters**
Bocholtz: **Frans Sauren**
Familie Sauren
Familie van Hautem

Bocholtz, 1 oktober 1982
Corr.adres: Kerkstraat 48
6351 GJ Bocholtz.

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op woensdag 6 oktober 1982 om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Jacobus de Meerdere te Bocholtz.

Bijeenkomst in de kerk.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.

De rozenkrans wordt dinsdag 5 oktober om 18.45 uur gebeden in voornoemde kerk.

De overledene ligt opgebaard in de rouwkamer van het. De Weverziekenhuis te Heerlen. Bezoekuren van 16.00 tot 17.00 uur.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

Enige en algemene kennisgeving



Na een kortstondige ziekte heeft onze allerliefste dochter en zuster, tante en nicht

Julia Braendle

zich vol overgave gegeven aan Jesus en Maria.
Bid voor haar.

Namens de familie:
Brunssum: **A.M.H. Braendle-Lafleur**
Effetikon-Zürich: **A.M. Braendle**

6456 AK Bingelrade, 1 oktober 1982
Geerstraat 21

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op dinsdag 5 oktober a.s. om 14.00 uur in de parochiekerk van St. Lambertus te Bingelrade.

Samenkomst in de kerk, er is geen condoleren.

Maandag zal tijdens de avondmis om 19.00 uur de overledene worden herdacht in voornoemde kerk.



Tot onze droefheid moeten wij u meedelen dat heden geheel onverwacht is overleden, mijn lieve man en onze goede vader, schoonvader, grootvader, broer, oom en neef

Jan Nowak

echtgenoot van

Gerda Rijksen

in de leeftijd van 72 jaar.

Wij zijn dankbaar voor het vele dat hij voor ons betekend heeft.

Hoensbroek: **G. Nowak-Rijksen**
Heerlen: **Hans en Mariet Nowak-Bruins**
Petra en Leonie
Rotterdam: **Juul en Elly Nowak-Broers**
Irene
Hoensbroek: **Piet en Betsie Nowak-Bos**
Patricia
Hoensbroek: **Mariescha en Paul Walraven-Nowak**
Kim
Familie Nowak
Familie Rijksen

Hoensbroek, 1 oktober 1982
Corr.adres: Hoofdstraat 196
6432 GK Hoensbroek

De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op dinsdag 5 oktober a.s. om 12.00 uur in de Christus-Koningkerk van de Montfortparochie te Hoensbroek-Zuid gevolgd door de crematie te Heerlen.

Er is geen condoleren. Voor vervoer naar en van het crematorium is gezorgd.

Heden, maandag 4 oktober, is om 19.00 uur avondwake in voornoemde kerk.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.



Dankbaar voor wat hij voor ons betekende is heden na een welbesteed leven vrij onverwacht, voorzien van de h. sacramenten der zieken, in de leeftijd van 90 jaar van ons heengegaan

Hubert Jacobs

weduwnaar van

Rosa van Eijs

ridder in de orde van St. Sylvester
begiftigd met:
eremedaille in goud verbonden aan
de Orde van Oranje Nassau
pauselijke onderscheiding Pro Ecclesia et Pontifice
gouden eremedaille van de Ned. St. Gregoriusvereniging
gouden onderscheiding met robijn
van de Ned. Muziekfederatie

Voor zijn zielerust vragen wij uw gebeden.

Fried Jacobs
Riet Jacobs-Liedekerken
Miriam-Paul
Romy, Patrick
Harry Jacobs
Mia Jacobs-Corten
Henk, Marly
Nique Jacobs
Tiny Jacobs-Brouns
Hugo, Richard
Familie Jacobs
Familie Van Eijs

Ulestraten, 2 oktober 1982
Corr.adres: Past. v. Eijsstraat 18

6235 EL Ulestraten.

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op woensdag 6 oktober om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Catharina te Ulestraten.

Dinsdag zal tijdens de avondmis van 19.00 uur de overledene worden herdacht in voornoemde kerk.

Bezoek in de rouwkapel van het Barbaraziekenhuis te Geleen van 18.30 tot 19.30 uur.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.



Met diep leedwezen geven wij kennis van het overlijden van onze erelid-recteur

H. Jacobs

Hij was een voorbeeld voor de gehele vereniging en zal dan ook steeds in onze herinnering blijven.

Kon. fanfare Concordia Ulestraten.

Met verslagenheid hebben wij kennis genomen van het toch nog vrij onverwacht overlijden van onze oud-dirigent en -organist

Hubert Jacobs

Met grote dankbaarheid jegens hem zal hij in onze gedachten blijven, als degene die meer dan 75 jaar lang met blijdschap en bezieling „Zijn Koor" geleid heeft.

Bestuur en leden Gemengd Zangkoor
St. Catharina Ulestraten.



Zaterdag 2 oktober jl. heeft op 78-jarige leeftijd, voorzien van de h. sacramenten, geheel onverwachts, haar leven van liefde en goedheid aan haar Schepper teruggegeven om eeuwig geluk te ontvangen, onze lieve zus, schoonzus, allerliefste en zorgzame tante en nicht

Maria Elisabeth Hubertina Beckers

(Lieske)

Wij bevelen haar in uw gebed aan.

Ubach over Worms: **Trautje Reumkens-Beckers**
Nieuwenhagen: **Gerard Beckers**
Kerkrade: **Jo Beckers-Bours**
Nieuwenhagen: **Hay Beckers**
Els Beckers-Hanssen
Ankie, Marlie
Nieuwenhagen: **Leny Slijpen-Beckers**
Jo Slijpen
Servie
Nieuwenhagen: **Mariet Hamers-Beckers**
Balt Hamers
Lilian, Rèmy
en al haar neven en nichten

6391 KR Nieuwenhagen, 2 oktober 1982
Kerkstraat 26

De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op woensdag 6 oktober a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van O.L. Vrouw Maria Hulp der Christenen te Nieuwenhagen, waarna begrafenis op het r.k. kerkhof aldaar.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.

Dinsdagavond om 19.00 uur zal tot intentie van tante Lieske een avondmis worden opgedragen.

Tante Lieske is opgebaard in de rouwkapel van het De Weverziekenhuis te Heerlen.

Gelegenheid tot afscheid nemen dagelijks van 16.00-17.00 uur.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

Volstrekt enige en algemene kennisgeving



Bedroefd, maar in grote dankbaarheid voor wat zij voor ons geweest is, delen wij u mede, dat God geheel onverwacht tot Zich heeft genomen, voorzien van het h. oliesel, op de leeftijd van 48 jaar, mijn inniggeliefde vrouw, onze dierbare zuster, schoonzuster, schoondochter, tante en nicht

Tila Consten

echtgenote van

Frits Schmitz

Wij bevelen haar in uw gebed aan.

Heerlen: **Frits Schmitz**
Familie Consten
Familie Schmitz

6415 VX Heerlen, 2 oktober 1982
Limburgiastraat 136

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis op de algemene begraafplaats Imstenrade, zal plaatsvinden op woensdag 6 oktober a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Drievuldigheid, Schaesbergerveld.

Bijeenkomst in de kerk.

Geen condoleren, daar wij overtuigd zijn van uw medeleven.

Avondmis dinsdag 5 oktober a.s. om 19.00 uur in voornoemde parochiekerk.

Tila is opgebaard in de rouwkamer van het rouwcentrum Jan van Hasselt, Spoorsingel 4 Heerlen.

Gelegenheid tot afscheidnemen dagelijks van 18.30 - 19.00 uur.

Voor vervoer kerk - begraafplaats Imstenrade v.v. is gezorgd.

Volstrekt enige en algemene kennisgeving



Intens bedroefd delen wij u mede, dat heden geheel onverwacht van ons is heengegaan, op de leeftijd van 53 jaar, voorzien van het h. oliesel, onze lieve en zorgzame echtgenoot en vader, schoonvader, zoon, broer, schoonbroer, oom en neef

Günter Kretzer

echtgenoot van

Elly Leclair

Voerendaal: **E.J. Kretzer-Leclair**
Roermond: **Gerthild en Wim**
Voerendaal: **Desirée en Louis**
Familie Kretzer
Familie Leclair

6367 EG Voerendaal, 1 oktober 1982
Keerberg 95

De plechtige uitvaartdienst zal gehouden worden op woensdag 6 oktober as. om 11.00 uur in de parochiekerk van O.L. Vrouw van Altijddurende Bijstand te Kunrade, waarna begrafenis op de algemene begraafplaats te Voerendaal.
Samenkomst in de kerk.
Geen condoleren.
Dinsdag zal er mede tot intentie van de dierbare overledene om 19.00 uur een avondmis worden opgedragen.
Günter is opgebaard in de rouwkapel van het De Weverziekenhuis te Heerlen. Gelegenheid tot afscheid nemen, dagelijks van 16.00-17.00 uur.

---

†

Dankbaar voor het vele goede dat zij ons tijdens haar leven gegeven heeft, hebben wij toch nog onverwacht afscheid moeten nemen van onze moeder, schoonmoeder, oma en overgrootmoeder, schoonzuster, tante en nicht

Klara Elisabeth Maria Steinbrück

echtgenote van wijlen

Guillaume Ackermans

Zij overleed op 83-jarige leeftijd voorzien van de h. sacramenten.
Wij bevelen haar in uw gebeden aan.

Familie Steinbrück
Familie Ackermans

6443 BT Brunssum, 2 oktober 1982
Schoolstraat 15

De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden op woensdag 6 oktober as. om 14.00 uur in de kerk van St.-Vincentius à Paulo Pr. Hendriklaan te Brunssum, gevolgd door de begrafenis op het kerkhof van voorgenoemde kerk.

Gelegenheid tot afscheid nemen in de rouwkapel van het ziekenhuis te Brunssum van 17.30 tot 18.30 uur.

Samenkomst in de kerk; er is geen condoleren.
Dinsdag, zal tijdens de avondmis van 19.30 uur de overledene worden herdacht in voornoemde kerk.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

---

†

Dankbaar dat wij hem zo lang in ons midden mochten hebben, maar ook bedroefd om het scheiden, delen wij u mede, dat voorzien van de h. sacramenten, na een liefdevol en zorgzaam leven in Gods Vrede is overleden, onze lieve vader, schoonvader, opa, broer, zwager, oom en neef

Sef Perey

weduwnaar van

Josepha Schepers

Hij overleed na een kortstondige ziekte, op de gezegende leeftijd van bijna 83 jaar.

Wij bevelen hem in uw gebed aan.

Heerlerbaan: **Els en Cuny Perey**
Heerlerbaan: **Piet Knols, echtgenote en kinderen**
Familie Perey
Familie Schepers

6418 CA Heerlen, 2 oktober 1982
Heerlerbaan 55

De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op woensdag 6 oktober a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Jozef te Heerlen-Heerlerbaan, waarna begrafenis op de r.k. begraafplaats aldaar.

Bijeenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid tot schriftelijk condoleren.

Vader wordt bijzonder herdacht in de avondmis van dinsdag 5 oktober a.s. om 19.00 uur in bovengenoemde parochiekerk.

Gelegenheid tot afscheid nemen in de rouwkamer van het rouwcentrum Jan van Hasselt, Spoorsingel 4 te Heerlen van 18.00 tot 18.30 uur.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

---

†

Wij geven met droefheid kennis van het overlijden van

Jo van den Oever

Hij overleed op de leeftijd van 59 jaar.

Familie van den Oever
Familie Huisman

1 oktober 1982
Wingerd 22, 6419 EN Welten-Heerlen

De plechtige uitvaartdienst zal gehouden worden op woensdag 6 oktober as. om 14.00 uur in de parochiekerk van St.-Martinus te Welten-Heerlen, waarna aansluitend de crematie zal plaatsvinden in het crematorium te Heerlen, Imstenraderweg 10.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.

Rozenkransgebed, dinsdag as. om 18.45 uur, gevolgd door de eucharistieviering in voornoemde kerk.

Jo is opgebaard in de rouwkapel van de verpleegkliniek te Heerlen. Gelegenheid tot afscheid nemen aldaar, dagelijks van 15.00 tot 16.00 uur.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

Heerlense reactie op ziekenhuisplan blijft uit

Raadsleden willen actie van college



● Blij lachend aanvaardde Mathieu Hanneman zijn nieuwe taak als pastoor van Nieuw-Einde.

HEERLEN – Wat hebben burgemeester en wethouders van Heerlen gedaan om bij de minister te protesteren tegen de sluiting van de Vroedvrouwenschool in Heerlen. Welke stappen zijn ondernomen en wat is gedaan na de belofte in de raadsvergadering van september."

Dat is de trekking van een aantal vragen die acht Heerlense raadsleden aan B en W van Heerlen hebben gesteld en waarvan zij hopen dat zij in de raadsvergadering van dinsdag het antwoord krijgen.

Deze raadsleden zijn verontrust omdat op de agenda van de raadsvergadering op geen enkele wijze gerept wordt over bespreking van de saneringsplannen van minister Gardeniers in de ziekenhuiswereld. En dat terwijl burgemeester J. Reijnen zowel in de commissie Bestuurszaken als in de raad toezegde dat ook Heerlen op zeer korter termijn met gefundeerde cijfers zal komen die tegen de plannen van minister Gardeniers zullen ingaan. Beloofd werd toen min of meer dat deze cijfers in de oktobervergadering van de raad zouden worden gepresenteerd.

Motie

In de raadsvergadering van september nam de raad unaniem een motie aan, waarin het college werd opgedragen bij de minister protest aan te tekenen tegen de plannen tot vermindering van het aantal ziekenhuisbedden zonder dat de betrokken instellingen daar zelf bij werden ingeschakeld.

Duo pleegde zeker vijftig autokraken

HEERLEN – Zeker vijtig inbraken in auto's in Heerlen en omgeving zijn in het afgelopen weekeinde opgehelderd met de aanhouding van twee mannen uit Kerkrade. Zij werden door de Heerlense politie op heterdaad betrapt bij een autokraak. Op hun vlucht voor de politie verloren zij cassettes, dozen met reservelampen en zonnebrillen, allemaal van diefstallen afkomtig.

Zij werden aangehouden en bij onderzoek bleek dat zij al enkele maanden, deels met andere partners, bezig warren met het openbreken van auto's. De volle omvang van de daarbij veroverde buit staat nog niet vast. Van de buit kon slechts weinig worden achterhaald. Nog twee jeugdige inwoners van Kerkrade werden in het afgelopen weekeinde in Heerlen aangehouden op verdenking van een serie diefstallen uit auto's.

Brand

En drie jonge knapen uit Heerlen werden op heterdaad betrapt bij het vernielen van auto's en auto-onderdelen. Ook zij bleken meerdere malen auto's opengebroken te hebben. Wanneer de spullen, die zij daaruit haalden, niet bevielen werden ze in brand getoken.

M. Hanneman pastoor te Nieuw-Einde

NIEUW EINDE – De parochie Christus Koning/Judas Tadeus te Nieuw-Einde heeft zondagmorgen met Mathieu Hanneman een nieuwe pastoor gekregen. Dat was nodig omdat de paters lazaristen, na zestig jaar in Nieuw-Einde te hebben gewerkt, de parochie hadden verlaten.

De installatie van pastoor Hanneman werd verricht door deken P. Jochems, waarbij negen priesters uit Zuid- en Midden-Limburg als getuigen aanwezig waren. Vooraf werd de nieuwe pastoor door de muziekvereniging van Nieuw-Einde naar de kerk begeleid. Na de plechtigheid in de kerk werd in gemeenschapshuis Romantica eenuren durende receptie gehouden.

Pastoor Hanneman is afkomstig van Kerkrade. In 1976, na zijn priesterwijding, werd hij kapelaan in Bocholtz, waar hij zes jaar werkzaam bleef. In zijn nieuwe parochie zal pastoor Hanneman worden geassisteerd door kapelaan Martin uit Saarbrücken.

Inbraken met flinke buit

HEERLEN – Ook dit weekeinde werden in de Oostelijke Mijnstreek weer tientallen inbraken gepleegd. Uit een meubelzaak aan de Akerstraat-Noord in Hoensbroek verdwenen tien leren kussens, een notenhouten tafel, spiegels, een gasfornuis, een koelkast, barkrukken, en radio-apparatuur, totaal voor een waarde van 5500 gulden.

Een geldkistje met 5000 gulden, 330 DM en Belgisch geld, alsmede antieke kandelaars, een zilveren bestek en een telmachine werden gestolen uit een woning aan de Amstenraderweg in Hoensbroek.

Vijf oude mijnlampen, twee radiozenders, 300 gulden aan contanten, een antiek horloge en oude sabels werden uit een woning aan de Alkmaarstraat in Heerlen ontvreemd.

Uit een flat van de Vossekuil werd een videorecorder gestolen. Waardevolle papieren en geld verdwenen uit een huis aan de Noord-Ooststraat in Schaesberg.

Verschillende soorten kwasten en 75 liter verf was een wel heel speciale buit bij een inbraak in een winkel aan de Passartweg.

René Delsing rector ADC in Kerkrade

KERKRADE – Met terugwerkende kracht tot 1 augustus is René Delsing benoemd tot nieuwe rector van het Antonius Doctor College in Kerkrade. Hij volgt pater Servaas Wijnen op, die in de VUT-regeling stapte. De heer Delsing is vanaf 1948 aan het ADC verbonden, aanvankelijk als leraar wiskunde en vanaf 1962 als conrector. Daarnaast heeft hij ook gewerkt aan het Bernardinuscollege te Heerlen en het Zuidlimburgs Avondcollege. Hij werd door het bestuur benoemd na unaniem advies uit de geledingen van de school.

Fietser met schrik vrij

SCHAESBERG – Na een botsing op de Frans Erenslaan in Schaesberg moest een motorrijder naar het ziekenhuis worden gebracht, terwijl een fietser met de schrik vrij kwam. Dat gebeurde zondagmorgen in Schaesberg, waar een motorrijder uit Heerlen een 14-jarige fietser inhaalde en aanreed, toen deze linksaf wilde slaan.

Arnold Thissen sr. geëerd met ON-goud

SCHINVELD – Oud-voorzitter Arnold Thissen van de fanfare St.-Lambertus van Schinveld heeft vrijdagavond uit handen van burgemeester V. Ritzer de gouden medaille in de orde van Oranje Nassau ontvangen. Dat gebeurde tijdens de gecombineerde receptie van de jubilerende harmonie en fanfare van Schinveld. De heer Thissen is tot 1945 voorzitter van de fanfare geweest. Hij werd daarna opgevolgd door zijn zoon Arnold jr., die ook nu nog voorzitter is.

Behalve fanfaresteunpilaar heeft de heer Thissen sr. veel andere verdiensten voor het Schinveldse verenigingsleven, onder andere bij de carnavalsvereniging, het comité Hoej-Hoej-Geet en het kerkbestuur.

Zaterdag bracht de fanfare en het Hoej-comité de heer Thissen een uitbundige hulde. Hij wimpelde die in alle bescheidenheid af, maar uitte slechts één wens: „Ik hoop dat jullie mij in het vervolg Sir Arnold zullen noemen", zei hij lachend.



● Felicitaties van zijn fanfare voor oud-voorzitter Arnold Thissen in Schinveld.

Auto uitgekleed na joy-riding

HEERLEN – De Ford Escort die zaterdagnacht op het parkeerterrein van de draf- en renbaan in Schaesberg werd gestolen, werd zondag in Susteren teruggevonden. Echter in weinig rijvaardige staat, want de vier wielen, de accu en een ingebouwde radio bleken te zijn gestolen.

Tal van andere autodiefstallen werden dit weekeinde gepleegd. In Heerlen werd vanaf het Raadhuisplein een gloednieuwe BMW gestolen (kenteken HZ-96-VX) en in Hoensbroek een grijze Ford Taunus (HS-78-KP). Zondag verdwenen vanaf de Laurierstraat een groene Toyota. Een zware Honda-motor met het Duitse kenteken LEV VL-90 verdween uit de Geleenstraat in Heerlen. En uit de Beneluxlaan in Heerlen werd een Ford 1600 gestolen (FJ-82-FK). In Kerkrade verdween een grijze Zündapp-brommer ter waarde van 4000 gulden.

Jongelui wilden graantje meepikken

EYS/WITTEM – De succesvolle wandbordenaktie van het VVV in Eys heeft drie jongelui uit Brunssum voor de kantonrechter gebracht. Zij wilden een graantje meepikken van de aktie. In Brunssum vervaardigden zij sterk op elkaar lijkende borden en boden die de inwoners van Eys te koop aan. Ter zitting van de Maastrichtse kantonrechter leverde hen dat de aanklacht „venten zonder vergunning" op. Zij werden hiervoor ieder conform de eis van de officier van justitie veroordeeld tot een boete van 150 gulden.



● Een kwart eeuw kerkmeester in Hoensbroek. Pierre Reijnders en André van Hardeveld kregen daarvoor een pauselijke onderscheiding.

Steunpilaren parochie kregen Pro Ecclesia

KAALHEIDE – Bij gelegenheid van het 60-jarig bestaan van de St.-Josephparochie te Kaalheide werd zaterdagavond de pauselijke onderscheiding Pro Ecclesia et Pontifice uitgereikt aan iemand, die het wel en wee van zestig jaar parochieleven van nabij heeft meegemaakt. Mevrouw Antje van de Eertwegh-Debets kreeg deze eremedaille opgespeld door haar dochter ten overstaan van een volle kerk.

Mevrouw Van der Eertwegh is vele jaren voorzitter van de Katholieke Vrouwen Vereniging, presidente van de carnavalsvereniging KVV, heeft veel gedaan voor de Jan Baptistschool en is lid van het ziekenapostolaat. Actief werkt zij mee aan de grote schoonmaak van de kerk, was stimulator voor de kerkraamactie en was vele jaren beheerdster van het voormalige Max Kolbegebouw.



● Pauselijke eer voor mevrouw Antje van de Eertwegh, opgespeld door haar dochter.

HOENSBROEK – De kerkmeesters Pierre Reijnders en André van Hardeveld van de H. Hart van Jezuskerk in Mariarade-Hoensbroek kregen zondag uit handen van pastoor W. Pompe de pauselijke onderscheiding Pro Ecclesia et Pontifice uitgereikt.

Dat gebeurde omdat zij een kwart eeuw kerkmeester van deze parochie waren. Pastoor Pompe memoreerde de verdiensten van beide kerkmeesters, met de nadruk op de inspanningen bij de bouw van een nieuw kerkgebouw en klooster in de zestiger jaren.



● De jeugd toonde zich op de nieuwe crossbaan van Kerkrade al direct heel behendig

Kerkraadse kinderen kunnen nu crossen

KERKRADE – Zaterdag opende wethouder Cap Schroeder van Kerkrade de bouwspeelplaats en crossbaan, die aangelegd is voor de jeugd van het Ehrensteinerveld. Een twintigtal vrijwilligers heeft deze baan en het speelterrein aangelegd. Niet minder van 25 vrachtwagens aarde werden verwerkt en ook 500 autobanden, die een garagebedrijf beschikbaar stelde.

Twee jaar geleden werd een verzoek ingediend door enkele leerlingen van de Zonschool en daarbij stond een crossbaan bovenaan het verlanglijstje van de jeugd. Een verzoek zo'n baan aan te leggen werd aanvankelijk door het gemeentebestuur afgewezen, maar dank zij de inzet van medewerkers kon ze toch worden gerealiseerd. Wethouder Schroeder sprak dan ook terecht zijn waardering uit voor het werk van de buurtraad en de vrijwilligers. Er wordt nog onderhandeld over de aanleg van nog twee crossbanen.

„Muziek van het balkon van Limburg"

Klimmense LP ludiek gedoopt

KLIMMEN – Een lang gekoesterde wens van voorzitter Piet Meurders van het mannenkoor St.-Remigius van Klimmen ging zaterdagavond in vervulling. Voor het front van zijn koor ontving hij het eerste exemplaar van de langspeelplaat „Muzikale klanken van het balkon van Limburg", de eerste LP in de geschiedenis van Klimmen werd gemaakt. Piet Meurders is altijd de grote drijfveer achter deze plaatopname geweest.

De Klimmense plaat werd letterlijk ten doop gehouden. Pastoor Th. Moors en zaalhouder Claessen fungeerden als peter en meter, burgemeester H. Strous was ambtenaar van de burgerlijke stand en de doop werd verricht door het oudste en jongste lid van het koor, de heren Curfs en Boshouwers.

Eregast bij deze doopplechtigheid was het mannenkoor uit de Duitse plaats Hückelheim, die in het afgelopen weekeinde te gast was in Klimmen. De voorzitter van dit koor kreeg niet alleen een exemplaar van de nieuwe plaat, maar ook van het nieuwe fotoboek van Voerendaal, dat vorige week werd uitgegeven.

„Malaika" is stil

KERKRADE – Politie Kerkrade en de opsporingsdienst van de PTT hebben zaterdagmiddag een einde gemaakt aan de uitzendingen van radiopiraat Malaika in Kerkrade. De zender werd in beslag genomen en de persoon die uitzond kreeg een proces-verbaal.



● Namens de koorleden overhandigde Rien Heymans het eerste exemplaar van de Remigius-LP aan voorzitter Piet Meurders.

†

Na een langdurige ziekte is rustig en kalm, in het verpleeghuis „Schuttershof" te Brunssum, op 93-jarige leeftijd van ons heengegaan, onze lieve moeder en schoonmoeder, groot- en overgrootmoeder, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Johanna Korstman

weduwe van

Petrus Farla

eerder gehuwd met

Arnoldus Kreté

Amstelveen: **J.A. Kreté**
A. Kreté-Santens
Amstenrade: **A. Kreté**
E. Kreté-Tamis
en haar klein- en achterkleinkinderen
Familie Korstman
Familie Farla
Familie Kreté

Brunssum, 1 oktober 1982
Verpleeghuis „Schuttershof"
Corr.adres: De Gyselaar 18
6436 AX Amstenrade

De plechtige uitvaartdienst zal gehouden worden op woensdag 6 oktober as. om 10.30 uur in de parochiekerk van Maria Onbevlekt Ontvangen te Amstenrade, waarna de crematieplechtigheid om 11.30 uur in het crematorium te Heerlen, Imstenraderweg 10.

Samenkomst in de kerk.
Moeder is opgebaard in de rouwkapel van het ziekenhuis te Brunssum, bezoek van 17.30-18.30 uur.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

†

Dankbaar voor het vele goede dat zij ons tijdens haar leven heeft gegeven, hebben wij plotseling afscheid moeten nemen van onze lieve moeder, schoonmoeder, oma, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Maria Jeannette Moonen

weduwe van

Remigius Hubertus Mattheus Speetjens

Zij overleed op 61-jarige leeftijd.

Schimmert: **Tiny en Eric**
Hennekens-Speetjens
Thys
Geleen: **Annie en Ger**
Willems-Speetjens
Familie Moonen
Familie Speetjens

Schimmert, 3 oktober 1982
Mareweg 4a

De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden op donderdag 7 oktober om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Remigius te Schimmert.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.

In de avondmis, woensdag om 19.00 uur, zal moeder herdacht worden.

Gelegenheid tot afscheid nemen tussen 18.00 - 19.00 uur in rouwkapel Timmermans, Volderstraat 22 Meerssen.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

OVERLEDEN

† **Joseph Reijnders,** echtgenoot van Anna Hubertina Spee, in de leeftijd van 80 jaar. De h. eucharistieviering zal worden gehouden op dinsdag 5 oktober om 11.00 uur in de parochiekerk van de h. Jozef, Kemp te Roermond, waarna de begrafenis op het r.k. kerkhof Tussen de Bergen. Heden tijdens de avondmis van 19.00 uur wordt voor vader gebeden. Geen condoleren.

† **Sjang Oelers,** echtgenoot van Agnes van Buggenum, in de leeftijd van 70 jaar. De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben op maandag 4 oktober a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van o.l.v. Ontvangen te Pey. Samenkomst in de kerk. Overtuigd van uw medeleven is er geen condoleren.

†

In de vrede van Christus is heden van ons heengegaan, voorzien van het h. sacrament der zieken, in haar 82e levensjaar, mijn lieve vrouw, oma, zuster, tante en nicht

Elisabeth Kubben

echtgenote van

Jan Bovens

Beek: **J. Bovens**
Beek: **M. Peeters-Kubben**
en al haar neven en nichten
en verdere familieleden

6191 TR Beek, 2 oktober 1982
Stegen 5

De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op woensdag 6 oktober om 11.00 uur in de St. Callistuskerk te Neerbeek, waarna de begrafenis op het kerkhof aldaar zal plaatshebben.

Bijeenkomst in de kerk.

Geen condoleren.

Dinsdagavond om 19.00 uur avondmis tot intentie van de dierbare overledene in voornoemde kerk.

Bezoek rouwkamers begrafenisonderneming Damen & Zn. Heirstraat 41 te Elsloo, dagelijks van 19.00 tot 20.00 uur.

†

Na een leven vol zorg en goedheid, overleed tot onze grote droefheid heden te Heerlen voorzien van het sacrament der zieken, onze lieve moeder en grootmoeder

mevrouw

Marie Josephine Françoise Paula Nicolaers

weduwe van de heer

Jan L.M. de Wolf, arts

eerder weduwe van de heer

mr. Willy H.M. Dautzenberg

draagster van het erekruis
Pro Ecclesia et Pontifice

op de leeftijd van 78 jaar.

Valkenburg-
Houthem: **M.J.P.W. Dautzenberg**
Roermond: **B.P.M.J. Daniels-Dautzenberg**
J.H.J. Daniels
Jan-Willem

3 oktober 1982
„Huize Ravenbosch"
Beekstraat 6, 6301 PP Valkenburg

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis zal plaatshebben, vrijdag 8 oktober as. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Gerlacus te Houthem.

Gelegenheid tot condoleren vanaf 10.15 uur in het dorpscentrum „De Holle Eik" nabij de kerk.
Avondmis, donderdag as. om 19.00 uur in voornoemde parochiekerk.

provincie limburg
mededeling

OPENBARE ZITTING KAMER GEDEPUTEERDE STATEN WONINGWET

Dinsdag 5 oktober om 10.45 uur in het gouvernementsgebouw te Maastricht: behandeling ingekomen beroepschriften ingevolge de woningwet.

Ter inzage in het gouvernementsgebouw (5e afdeling) liggen overeenkomstig de bepalingen van de wet ziekenhuisvoorzieningen ter inzage: de jaarrekeningen over 1980 van: stichting St.-Anna te Heel en Panheel, stichting Pepijnklinieken te Echt, de jaarrekeningen over 1980 en 1981 van: Stichting Maria Roepaan te Ottersum, ziekenhuis St. Annadal te Maastricht, stichting Berkele Heem te Horst, St. Augustinus-stichting te Gennep, Paulus Stichting te Sittard, jaarrekeningen over 1981 van: Stichting H. Gregorius de Grote te Brunssum, stichting Medisch Kleuterdagverblijf voor Midden-Limburg te Wessem ('t Brogske), Stichting verpleeghuis St. Antonius te Horst.

Nadere informatie: Bureau Voorlichting en Public Relations, provincie Limburg, Bouillonstraat 3, Maastricht, tel. 043-849999.

Auto's en motoren

Te k. MERCEDES 200 D '78, BMW 525 met gas '77, Vauxhall Serv. type Opel Kadett City '76, Renault 6TL '76, Renault L '76, Renault 5 TL '75, Ford Capri 2300 SR, Honda motor 125 cc '79, BMW 1602 L '75. Kl. Gaverstr. 166, Kerkrade-W. 045-419726 za. tot 16.00 uur.

LET OP LET OP, inruilers van gerenommeerde zaak te koop voor weggeefprijzen. Kijk en vergelijk in prijs en kwaliteit vraag niet hoe het kan maar profiteer ervan. Citroën CX Prestige '77 ƒ 4950,–, Mazda 929 '77 coupé ƒ 3450,–; BMW type 2800 L aut. '77 ƒ 3750,–; Mazda 818 coupé '78 ƒ 3950,–; Opel '76 ƒ 2450,–; Ford 1600 L '77 met gas ƒ 4750,–; VW Golf '76 ƒ 3750,–; Austin Allegro '77 ƒ 1950,–; Renault 30 TS '77 ƒ 3750,–; Renault 4 '77 ƒ 1950,–; Mitsubishi Lancer '79 ƒ 4750,–; Peugeot 304 '76 ƒ 2250,–; Honda Civic ƒ 1950,–; Mazda 1300 '77 ƒ 1850,–; Opel Ascona '75 ƒ 2250,–; Opel met gas '75 ƒ 1750,–; Mini Cooper '78 ƒ 3250,–; Toyota Corolla '76 ƒ 2750,–; Datsun 120 Y ƒ 2450,–; Mazda 616 '77 ƒ 2750,–. Inruil, financ. mogelijk. Sterk wisselende voorraad. Crombacherstr. 7, Kerkade (Gracht), laatste str. links voor grens Locht.

MERCEDES 200 4-cyl. benzine. Alle extra's, 4000 km met fabrieksgarantie, nieuw, Triumph TR 6 sportwagen, als nieuw, Ford Mustang Ghia automaat enz. '80, Chevrolet Monza 2 coupé 4 cyl. '79, Honda Civic L automaat '79, Citroën Dyane 6 L '79, Opel Kadett 1600 L '78, Opel Kadett L '79 en '76 Opel Kadett LS 4-drs. '78, Ford Taunus 1600 L 4-drs. '79, Ford Escort 1300 L '78, Mini 1100 S '78, BMW 1502 '75, Fiat 127 L '80 en '76, Mercedes 240 3.0 L 5 cyl. diesel '76, Mazda 323 L 1300 5-drs. '78, Mazda 818 coupé '77, Mazda 818 4-drs. '77, Simca 1100 LE 5-drs., Datsun Cherry 100 A '77, Peugeot 104 GL 4-drs. '78, A.M.C. Jeep Honco J 10 automaat enz. '82, Vauxhall Viba L '74, Renault R 16 TL '75, Opel Ascona 1600 '74, Fiat 128 '74. Elke keuring toegestaan. Garantie 3 mnd. of 10.000 km, inruil en financieren. Ook zonder eigen geld (P.I.) mogl. Auto John Vermeeren. Schelsberg 31, Heerlen.

VOLVO 343 DL '80 met gasinsta., schadevrij, elke keur. toegest., slechts ƒ 10.500,- tel. 04490-12138.

Autobedrijf G. SIMONS biedt te k. aan o.a. Opel Kadett 1.2 N special, blauw, '80; Kadett coupé luxe, 1.2 S, Groen, automatic; Kadett luxe, 1.2 S, rood' '78 automatic; Kadett luxe 1.2 SR oranje '78; Kadett luxe 1.2 N signaal, geel '78; Ford Capri 1.6 S luxe '79; automatic div. extra's; Ford Fiesta 1.1 S brons '79; VW Golf diesel bruinmett., type '81; Opel Ascona 1.6 S, 4-drs. '82, rood; Ascona 1.9 N GL uitvoering, crème, '77; Ascona 1.2 S geel, '77; Toyota 2000 XT 5-bak, oranje '79, met LPG; Honda Civic 1200 luxe brons '78, automatic. Inr. en fin. mog. Eigen servicedienst. Garantie. Autobedrijf G. Simons, Nieuwstr. 127, Hoensbroek. Tel. 045-215691.

LOVEN Heerlen B.V., Mazda-dealer, Palemigerboord 401, (rotonde Schelsberg) Heerlen, tel. 045-722451. Mazda 323 ES 3 '77 ƒ 5250,–; Mazda 323 ES 5 '78 ƒ 7950,–; Mazda 323 SN 4 '79 ƒ 9500,–; Mazda 323 SR 3 aut. '79 ƒ 10.500,–; Mitsubishi Sapporo 1.6 GL '80 ƒ 12.950,–; Fiat 127 '80 ƒ 8.500,–; Toyota Corolla 30 '76 ƒ 4850,–; Toyota Corolla special '80 ƒ 10.950,–; Renault 16 TL '78 ƒ 5500,–; Datsun 1000 '73 ƒ 750,–; Opel Rekord bestel en LPG '72 ƒ 1000,–; Simca 1100 special '72 ƒ 750,–; 3 maanden garantie op arbeidsloon en onderdelen. Inruil en financiering ter plaatse mogelijk. ANWB-keuring toegestaan.

Alfa Romeo-dealer E.A. KOZOLE B.V., kwaliteit is te koop! Edisonstr. 23, Schaesberg, t/o draf- en renbaan, tel. 045-321088 biedt te k. aan: Alfasud '79 (2x) met ANWB-keuring; Alfetta 2000 GTV; Alfetta 2000 '81; Alfa Romeo GT Junior; Giulietta 2000 '81; Alfa Sud 1.5 TI; Alfetta's 2000 Rover 2200 TC '75; Opel Kadett 1300 SR '80, wit; Datsun Sunny 140Y '80; Datsun Sunny 140Y coupé '79; Mazda 626 '80 met LPG en trekhaak; Mini 1000 special '80, zwart; Lancia Beta 2000 '77; Peugeot 504 met Bovaggarantie en eventuele ANWB-keuring.

PONTIAC Firebird autom., '76, ƒ 6250,–; Opel Rekord 2.0, LPG, bwj. '79, ƒ 8250,–; 3x Taunus 1.6 L, bwj. '78-'79, vanaf ƒ 4750,–, LPG; Ford Capri 2.0 S, bwj. '78, ƒ 6750,–; Mitsubishi Lancer, bwj. '78, ƒ 5250,–; 3x Audi 100 GLS, bwj. '77-'78, va. ƒ 5750,–, a.n.; Daihatsu Charade XG, 5-drs., km.st. 19.000, bwj. '81, als nw., ƒ 8900,–; Opel Manta 16 S, bwj. '78, ƒ 6750,–; 3x BMW 520, LPG, bwj. '74-'75, va. ƒ 2750,–; BMW 2.8 L autom., alle extra's, '76, ƒ 5750,–; Datsun Cherry 100 A, bwj. '77, ƒ 3950,–; Mercedes 280 coupé, bwj. '70, autom., showroomnieuw, ƒ 12.500,–, of t.e.a.b.; Fiat Mirafiori 131, bwj. '77, ƒ 3250,–; zeer mooie Simca Ralley, bwj. '77, ƒ 1250,–; Honda 500 XL, bwj. '81; 2x Honda 750, alle extra's, bwj. '78, va. ƒ 2750,–. Zondag kijkdag tot 16.00 uur, dinsdag gesloten. J. Janssen Automobielen, Rijksweg 1, Lemiers-Vaals, tel. 04454-3559.

FORD Taunus 2 l, 4-drs., zilverkl. LPG, '77, als nw., ƒ 3800,–, Kaffebergsweg 54, Kerkrade.

ALFA Romeo Alfetta '79, als nieuw ƒ 7850,–, tel. 045-417121.

Te k. GOLF L als nieuw met radio, trekh., kleur wit, ƒ 3000,–, tel. 045-456666. Kohlberggracht 81, Kerkrade.

MAZDA 1300, bwj. '76, 100% in orde, vr.pr. ƒ 1450,-. Ringstr. 28, Hoensbroek (Steenberg).

Koopje VW BUSJE m. ram.event. v. pers. vervr., a.nw., 100% in orde, geen roestpl., vr.pr. ƒ 2350,–, te bevr. Brunssummerstr. 10, schinveld.

VANDAAG auto's tegen speciale prijzen!! Goede garantie, service en onderhoud. Auto Peters B.V. Schelsberg 128, Heerlen, tel. 045-722917.

Te k. Off the road DAFS 4x4 type Web van NL leger. Pr. ƒ 2800,-, tel. 04450-1018.

Wij betalen 50 à 200 gulden voor uw oude AUTO. Bel 045-751399. Tevens gratis afh.

Wij kopen en halen uw SLOOPAUTO, ook schadewagens. Autohandel en sloperij S. Marxer, Kapelweg 24, Heerlen, tel. 045-720418.

Door inruil verkregen op HONDA: Honda Civic 3-deurs luxe '79; Honda Civic 3-deurs aut. '79; Honda Accord 4-deurs '78, '79; Mazda Legato met gas '80; Fiat type 132 '80; Fiat 127 '79; Fiat 127 luxe '79; Peugeot 504 diesel '78; Ford Taunus combi '77; Fiat 131 '76; Mercedes type 250 aut. '73 met gasinst. Auto Heral b.v. Honda-dealer, Haefland 15 Brunssum. Tel. 045-252244.

Te k. EEND zeldz. mooi, type '77, vraagpr. ƒ 2700,–, tel. 045-412545.

Te k. gevr. div. sloop- SCHADEAUTO'S te[g] red. prijs. Gratis afgeh. [Au]tosloperij C. Korvers, In[...] Cramer 98, Heerlen, [...] 045-751807.

Te k. ZASTAVA 750, b[...] '74. Maastrichterweg [...] Ubach o. Worms.

Auto, WA-VERZEK[E]RING, vanaf ƒ 101,– p[...] Tel. 045-423208.

Te k. FORD Taunus b[...] '79, i.z.g.st. pr. ƒ 6500,-, [...] 045-442268.

Te k. puntg. RENAULT 12 autom., bj. '75. Vr[...] ƒ 1650,-. Voorterstr. [...] Kerkrade.

Te k. OPEL Manta 73, B[...] linetta motor '80, vr[...] ƒ 800,-. Eikehof 7, Ubach [o.] Worms.

Te k. OPEL Manta '73 [...] trekh., BMW 1802 '74, S[...]phanusstr. 12, Wijnand[...]de.

Zeer geslaagde Limburgse Smalfilmdagen

ROERMOND – „De Tiende Limburgse Smalfilmdagen kunnen zeer geslaagd genoemd worden. Zondagmiddag waren er bijna 200 bezoekers", aldus Leo Baeten, mede-organisator van de Limburgse Smalfilmdagen van District Zuid I van de NOVA afgelopen weekend in Roermond. Tijdens deze twee dagen werden in totaal 35 films vertoond, die beoordeeld zijn door een jury onder voorzitterschap van Philip Bloemendaal, directeur van het Polygoon bioscoopfilmjournaal. In de jury zaten verder de heren Jo Lodder uit Venlo, Bob Jansen uit Schimmert, Hans van Nierop uit Rotterdam en namens de Nederlandse Organisatie van Amateurfilmers, Henny van Rijn uit Zwijndrecht.

De prijzen werden door de jury verdeeld in drie categorieën. Een eerste prijs kregen: „Nordkap 476" van Hub van Neer en Leo Baeten; „Broodnodig" van H. Bervoets; „Het Beste" van Arie de Jong, die hiermee tevens de Publieksprijs verdiende; „Onder zeil" van J. Schols en „In the Mood" van W. van Osch. Deze vijf films kregen van de jury ook elk een NOVA-certificaat voor deelname aan de nationale NOVA-competitie, 13 en 14 november in Ede.

Een tweede prijs ging naar de film „Beeldig Deeg" van Bert Palmen; „Hoe een koe een haas vangt" van J. Miseré en J. Rinkens; „Nagenieten" van J. Rinkens; „Marielle" van P. Wintgens; „Isle del Fuego" van Arie de Jong; „Glas in Lood" van H. Franssen en „De Stoel" van C. Geerlings en H. Reinders. „Heiderust" van E. Waterval; „Een Laatste Keer" van G. Sprokel; „Que Sera" van Arie de Jong en „Lac de Creno" kregen een derde prijs toebedeeld.

Ir. Ockeloen inspecteur-generaal der mijnen

DEN HAAG – Ir. G. Ockeloen is per 1 november benoemd tot inspecteur-generaal der mijnen. Hij volgt ir. J.W. de Korver op, die op 1 september in verband met zijn gezondheid is teruggetreden.

Ir. Ockeloen, in 1929 geboren in Soerabaja en opgeleid tot mijnbouwkundig ingenieur te Delft, heeft sinds 1957 bij Shell gewerkt, o.a. in Venezuela, Serawak en Nigeria. Ir. Ockeloen gaat niet over het onderzoek naar kolen, olie enz., maar over werkende mijninstallaties zoals de olieplatforms op zee, boortorens, enz.

Uitgeput

GELEEN – De Heemkundevereniging van Geleen is dit weekeinde bezig geweest met de 'renovatie' van de enig overgebleven waterput in deze gemeente, die gelegen is op het punt waar de Ringovenstraat overgaat in de Waterstraat. Zaterdagmorgen werd een begin gemaakt met de werkzaamheden aan de put. Het monument wordt eerst afgebroken, in verband met een archeologisch onderzoek. Op een later, nog niet vastgestelde datum zal de waterput weer ter plekke worden opgebouwd. De vervallen put heeft de laatste jaren nogal wat te verduren gehad van passerende vrachtwagens die langs de overkapping schuurden.

● *De laatste restanten van de sterk onderkomen waterput gaan 'voor de bijl'.*

MILIEU-LP

door rob peters

SITTARD – „Gaape taege eine b[...] koave". De nieuwe lp van prote[st]zanger Herman Veugelers, zo[...] die door het Graetheidecomité [...] de Limburgse markt werd gegoo[id] moet nadrukkelijker dan totnu[toe] de Limburgs wakker schudd[en]. Wakker schudden uit de droom d[at] Limburg nog het bronsgroen ei[ken]hout is van weleer.

„Een plaat waarmee de helft v[an] Limburg in zijn maag kan zitten [...] waarover de andere helft kan grij[n]zen. Oftewel proberen een discuss[ie] los te maken over de voortgaan[de] afbraak van Limburgs landschap [...] milieu en het blijven aandragen v[an] achterhaalde, niet werkende opl[os]singen over de economische prob[le]men", omschrijft voorzitter Hub B[e]melmans van het Graetheidecom[ité] de plaat van Veugelers.

Veugelers neemt in zijn liedjes n[iet] alleen de autoriteiten op de korr[el] ook de Limburgers die gelaten [...] afzijdig de afbraak toelaten krijg[en] „ervan langs".

Een nieuw actiemiddel. „Wij [...] Limburgse milieubeweging z[ijn] wars van kretologie. Wij willen [...] degen terugslaan naar degenen d[ie] verantwoordelijk zijn voor Lekk[er]kerk, Dordtse gifwijk en andere v[...] ontreinigingen. Degenen die da[ar]mee doorgaan en in de slechte ec[o]nomische omstandigheden rech[t]vaardiging vinden om het weini[ge] aan milieubeschermende maatreg[e]len om zeep te helpen", aldus Hu[b] Bemelmans tijdens de presenta[tie] van de plaat gisteren in Sittard.

Herman Veugelers droeg ter plaat[se] zijn liedje „Tuug" dat op de pla[at] staat op aan burgemeester Thom E[l]senburg van Geleen, die de afge[lo]pen dagen uitpakte naar milieub[e]wegingen. „Het ligt ons al lang op [de] maag steeds te worden afgesch[il]derd als hemelfietsende tuinkabo[u]ters, wars van elk realiteitsbesef. [Er] zijn voldoende studies zoals h[et] Potma-scenario en Milieu en Econ[o]mie in de jaren '80 van het landeli[jk] milieu overleg, die aantonen dat [er] alternatieven zijn voor een ande[re] werkgelegenheidsaanpak. Dat [is] heel andere koek als burgemeest[er] Elsenburg ons in de schoenen w[il] schuiven.

De visie van die burgemeester [...] gespeend van elk inzicht in de b[e]doelingen en gespeend van alle b[e]reidheid om over motieven na [te] denken", aldus een grimmige B[e]melmans over uitdagingen v[an] burgemeester Elsenburg in e[en] DSM-informatiekrant.

Beker voor schutterij St.-Joseph Sweikhuizen

SWEIKHUIZEN – Schutterij St.-J[o]seph uit Sweikhuizen ontving o[n]langs tijdens het door de fanfare v[an] Schinnen georganiseerde dru[m]bandconcours de beker voor h[et] hoogste aantal punten van het h[ele] concours. Verder behaalden zij [de] volgende prijzen: een eerste pr[ijs] voor marswedstrijden, een twee[de] prijs voor concertwedstrijden en h[et] hoogste aantal punten in de A-kl[as]se.

VENLO – Oce-Investments Ltd. Melbourne, Australië – een volled[i]ge dochter van Oce-Van der Gri[n]ten NV – zal binnenkort een b[od] doen op alle aandelen van Oce-A[u]stralië die nog niet in haar hand[en] zijn. De Oce-groep bezit thans v[rij]wel 61 pct. van de bijna 12,5 mi[ljoen] gewone aandelen.

PRIJS
Primeur



Warm chintz jack met oil-finish laag en stepvoering. Opstaande kraag met kapuchon en rits. Handige steekzakken. Vijf combinaties van vier kleuren. Normale prijs 155,–
t/m a.s. zaterdag

139,–

3977 K3

Kreymborg



OOK OLIESJEIKS

kopen Reckendrees kunststof ramen. Niet vanwege de energie maar voor de kwaliteit.

Uw specialist ALKUBOUW NUTH B.V.

Dorpstraat 7 (voorheen Kerkstraat)
Tel. 045-241917
Showroom geopend ma. t/m vrijd. van 9-13 en 14-18 uur. Zaterdag van 9-14 uur.

ROLLUIKEN JALOEZIEËN ZONNESCHERMEN
Vrijblijvend prijsopgave
MICA ZONWERING
Showroom
Sittarderweg 116, Heerlen
Tel. 045-721658

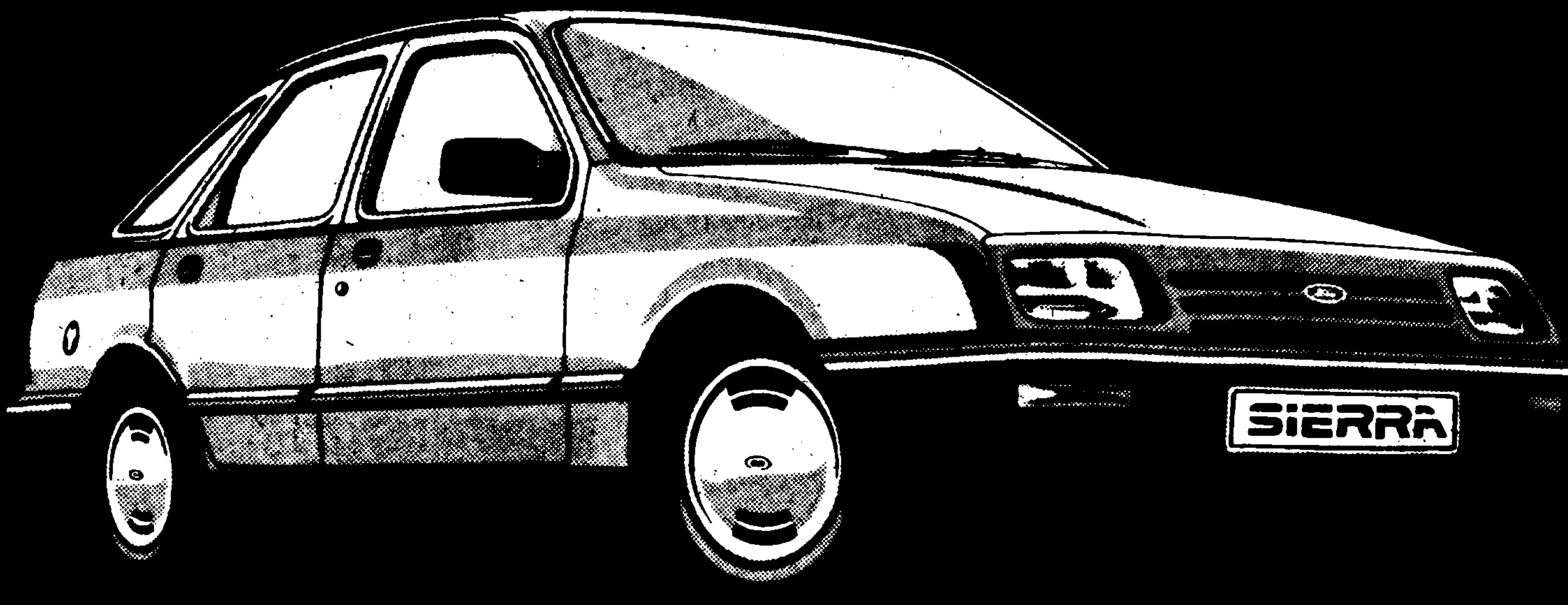
collectie van 300
Schilderijen
Kunsthandel
W. Capel
Inlijsten
Salmstraat 94 Geleen
promenade t/o hema

Ford NAJAARSSHOW

SIERRA

Het veranderende beeld van Ford.

Ford's nieuwe visie op volmaakt rijplezier heeft een puur funktionele schoonheid. Ervaar het zelf.
FORD. MEER WAARD OP DE WEG.



met opzienbarend nieuws van Ford

*

De show biedt nog meer nieuws

- De nieuwe Fiesta Festival
- De opwindende Fiesta XR 2
- De Escort Bravo, een absolute topper
- De nieuwe Granada Savoy

Bezoekt onze nieuwe showroom:

Heerlerbaan 66 Heerlen

Openingstijden: maandag t/m zaterdag van 9-18 uur. Donderdag koopavond tot 21 uur

Automobielindustrie VAN HAAREN B.V.

Official Ford-dealer. Schandelerboord 25 - Heerlen

Waarom een omweg? Financier waar u koopt! Wij verzorgen ook al uw andere verzekeringen

FORD, MEER WAARD OP DE WEG Ford

ANWB ERKENDE RIJSCHOOL VOOR AL UW RIJBEWIJZEN!
TH. SCHUT
TEL. 045 - 322834
Aparte theorieavonden met dia's gratis halen en brengen..
Leenderkapelweg 1A
Schaesberg
Eerste 10 lessen à ƒ 30,–

In oktober start o.m. te MAASTRICHT, HEERLEN, ROERMOND, SITTARD de avondopleiding

DIPLOMA CAFÉBEDRIJF

examen in januari

Inlichtingen
STICHTING HORECA OPLEIDINGEN NEDERLAND J. v. Stolberglaan 47, 2595 CA DEN HAAG. Telefoon: 070-868483, ook 's avonds.

Onderwijs

Voor een vakkundige en betaalbare rijles in schakel en automatic naar: autorijschool „DIEMANT", Brunssum, 045-250286, Ubach o. Worms 045-322642. Bij aanm. deze maand 5 lessen gratis.

Nu voor ƒ 28,50 P.U. autorijles bij een erkende rijschool. E.J. Meyer, Rdr. Hoenstr. 21, Brunssum, tel. 045-254575.

Attentie: AUTORIJSCHOOL H.A. Palmen biedt aan: de eerste 10 lessen à ƒ 25,- vervolgens à ƒ 35,-. Alle lessen worden gegeven volgens de methodische instructie ontwikkeld door de ANWB, tel. 045-722304 b.g.g. 045-226447.

U lest toch ook bij een
GRK 81
Rijschool? Herkenbaar aan de gele stickers.

U lest toch ook bij een
G.R.K. 81
rijschool herkenbaar aan de gele stickers.

Bromfietsen

YAMAHA BTMX 50 2400 km gel. ƒ 1795,–; Zündapp v.a. ƒ 895,–; KS 50 ƒ 1995,–; Florets v.a. ƒ 495,–; Yamaha's v.a. ƒ 895,–; Maxi Puch 4 mnd. ƒ 895,–; Vespa Ciao ƒ 495,– 6 mnd gar. Grond Schaesbergerstr. 51A, Terwinselen.

Te k. gevr. VERSNELLINGSBROMMER en damesbrommer, tel. 045-254085.

Geld en goed

Ambtenaar
ƒ 12.000,- is 72x ƒ 250,-
ƒ 16.000,- is 96x ƒ 274,-
ƒ 23.000,- is 96x ƒ 390,-
ƒ 28.000,- is 96x ƒ 474,-
ƒ 35.000,- is 96x ƒ 593,-
Nationale kredietbemiddeling voor ambtenaren, 02263-3644.

Voor tussentijdse verzilvering van uw SPAARBRIEVEN, bel vrijbl. 04490-13494. Brouwerstr. 5, Munstergeleen.

Voor tussentijdse verzilvering van uw SPAARBRIEVEN, bel vrijbl. 04490-13494. Brouwerstr. 5, Munstergeleen.

GELDLENINGEN, hypotheken, binnen 1 dag. Tel. 045-423208.

Landbouw

CUSTERS B.V. Bedrijfs- en boerderijservice, 3000 prod. tegen groothandelsprijzen. Ook alle bakkerijgrondstoffen. Zilstr. 20, Dieteren. Tel. 04499-1341.

Hebt u een klein tuinkarwei, b.v. snoeien van een boom of verplanten van struiken enz. Ook daarin kunnen wij u van dienst zijn. Bellen naar: Tuinbouw Stokkermans Ten Esschen Hoensbroek, tel. 045-751416.

ONDERDELENBANK. Schinnen. Tel. 04493-2715.

Gevonden/verloren

Verloren op 23 september te Brunssum DAMESHORLOGE teg. bel. terug te bez. tel. 04490-10780.

VOOR IEDEREEN DIE MET COMPUTERS WIL WERKEN

starten wij binnenkort met onze avondopleiding voor de RIJKSERKENDE A.M.B.I. EXAMENS
praktijkdiploma COBOL programmeur (I.1, I.2, B.1, T.2.)
FORTRAN programmering (T.4)
WISKUNDE HAVO-niveau (W.O.)
De lessen worden ondersteund met praktijk op eigen micro computers.
Kursusplaatsen: HEERLEN, DEN BOSCH, TILBURG, EINDHOVEN
Vooropleiding: MAVO 4 + wisk. HAVO VWO MBO HBO
Voor meer informatie onderstaande coupon ongefrankeerd opsturen naar C.C.O. antwoordnummer 33, 6400 VC Heerlen of bel 045-712695.

naam: .... opl.: ....
adres: .... leeft.: ....
woonpl.: .... tel.: ....

CENTRUM COMPUTER OPLEIDINGEN, DE THUN 81, HEERLEN

HUISBEZITTERS
Wij kunnen weer bijzonder gunstige 2e hypotheken verstrekken. Vergelijk onze tarieven. U slaagt nergens goedkoper.

2e EN 3e HYPOTHEKEN
ZONDER NOTARIS- EN TAXATIEKOSTEN

netto in handen (–1%)	looptijd in maanden 240x	180x	120x	60x
10.000,-	-	126,-	149,-	227,-
15.000,-	174,-	189,-	223,-	341,-
20.000,-	223,-	251,-	298,-	455,-
25.000,-	277,-	312,-	373,-	568,-
40.000,-	436,-	492,-	597,-	910,-
50.000,-	585,-	632,-	746,-	1137,-
75.000,-	878,-	948,-	1119,-	1706,-
100.000,-	1171,-	1265,-	1493,-	2275,-

PERSOONLIJKE LENINGEN

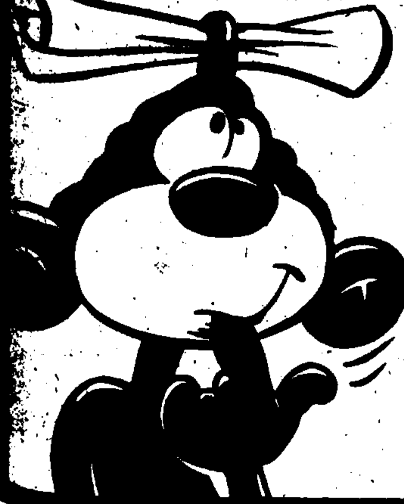
netto in handen	96x	60x	48x	36x
3.000,-	-	75,-	89,-	110,-
5.000,-	95,-	127,-	148,-	183,-
8.000,-	146,-	197,-	230,-	286,-
10.000,-	180,-	243,-	285,-	355,-
15.000,-	265,-	359,-	422,-	527,-
20.000,-	349,-	475,-	559,-	699,-
25.000,-	434,-	591,-	696,-	871,-
30.000,-	518,-	707,-	833,-	1043,-
40.000,-	688,-	939,-	1107,-	1387,-

In de terugbetaling is de rente én aflossing inbegrepen. Dit zijn dus uw totale lasten. Overlijdensrisico meestal gedekt bij leningen t/m ƒ 25.000,-. Desgewenst dezelfde dag geregeld en thuisbezorgd.

LET OP ONS NIEUW TELEFOONNUMMER

MOONEN 045-225000*
(dagelijks van 9 tot 21 uur).

FINANCIERINGSKANTOOR MOONEN
HOOFDSTRAAT 9, NABIJ MARKT
CENTRUM HOENSBROEK
20 JAAR VERTROUWD
KREDIETBEMIDDELAAR
3537



Niet te geloven! Is dat gekopieerd?

Presentatiekwaliteit goed voor convocaties, prijslijsten, voorstellen, verenigingsbladen, reklamepamfletten; razendsnel gekopieerd door:

KOPIESNELLER
RAZENDSNEL KOPIËREN

Emmasingel 69, 6001 BB Weert, tel: 04950 - 31727
Apollolaan 13, 6411 BA Heerlen, tel: 045 - 711460
Grote Kerkstraat 24, 5911 CH Venlo, tel: 077 - 48700

MAAK KENNIS MET XUPERLADY.



Alleen te zien bij de erkende Rank Xerox® dealer: een demonstratie van de Xerox 610. Een schrijfgereedschap dat alleen nog maar op een elektronische schrijfmachine lijkt. Typewerk wordt zóveel makkelijker, mooier en sneller uitgevoerd, dat we de Xerox 610 Xuperlady® hebben gedoopt.

Xuperlady heeft een geheugen waar geen mens tegenop kan. Typen wordt veel leuker, want standaardformulieren en herhalingen rollen er na een lichte aanraking van een der tiptoetsen zo uit. De produktiviteit stijgt dusdanig, dat u de aanschaf van nog geen f 4.000,- (exkl. BTW) er weer snel uit hebt. Xuperlady bevat nog slechts 1/10de van het aantal bewegende delen dat normaal in een elektronische schrijfmachine zit. Daardoor zal er minder gauw iets aan mankeren. Gaat er toch iets fout, dan staat de grootste service-dienst die in de kantoorwereld opereert voor u paraat.

XEROX EN KOPIESNELLER MAKEN 'T XIMPEL.

KOPIESNELLER

Kopiesneller: Eindhoven-Heerlen-'s-Hertogenbosch-Weert-Venlo-Tilburg Tel: (040) 425455

®Rank Xerox, Xerox en Xuperlady zijn wettig gedeponeerde warenmerken en handelsnamen van Rank Xerox Ltd.

VOORDELIG GELD LENEN
DE VOLKSKREDIETBANK IS ER VOOR IEDEREEN

Omdat onze bank geen winstdoelstelling kent, hoeven wij slechts kostendekkend te werken. Hierdoor kunt u bij ons tegen een gunstig tarief geld lenen. In de besteding bent u geheel vrij.

Aflossing per maand, ingaande 14 juni 1982.

Netto in handen	96 mnd.	72 mnd.	60 mnd.	48 mnd.	36 mnd.	24 mnd.	12 mnd.
1.500,-	-	-	-	44,50	55,-	76,02	139,06
2.500,-	-	-	63,65	74,16	91,67	126,69	231,76
5.000,-	-	-	127,30	148,32	183,34	253,39	463,52
7.500,-	-	163,23	184,22	215,73	268,20	373,18	688,10
10.000,-	178,18	213,16	241,14	283,11	353,06	492,97	912,69
15.000,-	260,58	313,02	354,97	417,90	522,78	732,55	1361,85
20.000,-	342,97	412,88	468,80	552,69	692,51	972,14	1811,02
30.000,-	507,76	612,60	696,47	822,28	1031,95	1451,30	2709,35
40.000,-	672,55	812,32	924,14	1091,86	1371,40	1930,47	3607,69

Deze aflossingen zijn incl. rente; derhalve uw totale lasten per maand. Bij overlijden vervalt meestal de restant-schuld. De genoemde bedragen zijn voorbeelden. Andere bedragen en/of looptijden zijn mogelijk (ook per kwartaal).

Vraag vrijblijvend offerte voor een verstandige lening.

VOLKSKREDIETBANK
VOOR DE MIJNSTREEK OOST

Kantoor HEERLEN, Stadskantoor, Promenade 54, (2e etage), tel. 045-715247
Openingstijden: van 9.00 tot 12.00 uur en van 13.00 tot 16.00 uur. Donderdag van 13.00 tot 18.30 uur.
Kantoor KERKRADE, Markt 30, tel. 045-461085
Openingstijden: van 9.00 tot 15.00 uur.

3641

Fantastisch Mister PORTAS!
Oude DEUREN/KEUKENS "nieuw" met vele voordelen!

Waarom nog deuren verven!

De beste oplossing voor een "nieuwe keuken"!

PORTAS ook op de reclame-TV

's Morgens gehaald, 's avonds "nieuw" terug. PORTAS renoveert voordelig door middel van de hoogwaardige PORTAS-kunststofommanteling met b.v. een licht of rustiek eiken, noten of ander houtmotief – uitzicht, passend bij uw interieur.

PORTAS® DEUREN KEUKENS

PORTAS moderniseert voordelig oude keukens tot droomkeukens. Volgens uw eigen idee. Door middel van het PORTAS-keukensysteem bestaande uit massieve kunststofelementen met het uitzicht van b.v. rustiek of naturel eiken, mahonie etc. met moderne panelen in b.v. een riet- of linnenstructuur.

PORTAS-Vakbedrijven vernieuwen deuren en keukens bijna overal in Europa.

Timmerbedrijf Lambert Damzo Rekoutweg 6 Gronsveld — ☎ 04408/2322
Habenu B.V. Industriestr. 7 Nuth — ☎ 045/242400
Timmerbedrijf Th. van Wel Hoekerweg 3-4, 6241 NG Bunde — ☎ 043/647833

Aangeboden: enkele zeer gunstig gelegen

HORECA-BEDRIJVEN
in Zuid-Limburg
Horecapapieren en enig kapitaal vereist

Inlichtingen:
DRANKENHANDEL H.J. ERKENS
Koeweg 16 Nieuwenhagen
Geopend van 8.00-12.30 uur en van 13.30 tot 17.00 uur
Telefoon tijdens kantooruren: 045-314666 - 043-19741
Na kantooruren: 04455-1230

Jupiler

REIS PRIJZENFESTIVAL

NECKERMANN REIZEN

ALLES GOED, GELD TERUG.

NECKERMANN GEEFT IEDERE DAG EEN WINTERVAKANTIE KADO.

Bij Neckermann staat oktober in het teken van een feestelijk Reis PrijzenFestival. Van de 4e t/m 30ste in deze maand wordt er iedere werkdag een goedverzorgde Wintervakantie naar zon, sneeuw of stad kado gegeven. Iedereen die deze winter voor Neckermann kiest, kan meedoen en krijgt de kans het volledige bedrag van de boeking terug te winnen. Helaas heeft de wetgever een maximum van f 2500,- aan dit bedrag gesteld, maar toch blijft het een bedrag om voor warm te lopen dachten we zo.

Deelnameformulieren voor deze aktie vindt u bij elk adres in Nederland waar u een Neckermann Vakantie kunt boeken. En dat zijn er bij elkaar meer dan 3000! Veel sukses en alvast een prettige vakantie!

NECKERMANN WINTERVAKANTIES.

Zoals u van Europa's meest vooraanstaande touroperator kunt verwachten, is het ons opnieuw gelukt een prachtig pakket betaalbaar vakantieplezier samen te stellen.

WINTERZONVAKANTIES.

De Canarische Eilanden bijvoorbeeld. Op deze populaire winterzonbestemming is de keus overrompelend. Van heel eenvoudig tot zeer luxe. Met overal de mooie stranden en de vele sportieve mogelijkheden.

Als u de Zonvakantiegids gaat halen, kijk dan ook even naar de andere pagina's over o.a. Zuid-Spanje, Mallorca, Marokko en zelfs Florida.

SNEEUWVAKANTIES.

In onze Sneeuwmap vindt u 600 hotels in Oostenrijk, Zwitserland, Italië, Joegoslavië, Duitsland en Noorwegen. Er is keus uit drie reismogelijkheden: per eigen auto, de trein of met de inmiddels razend populaire Sneeuw-Bus.

VERRE OOSTEN VAKANTIES.

In nauwe samenwerking met de KLM hebben wij een Verre Oosten programma samengesteld, dat zelfs uw stoutste dromen zal overtreffen. Wij brengen u naar het Dak van de Wereld, het indrukwekkende Bali of het zonovergoten Sri Lanka. U kunt van alles vast een beetje voorproeven in het speciale Verre Oosten programma, 75 pagina's exotisch vakantieplezier. Neckermann en de KLM, kunt u zich betere partners bedenken?

STEDENVAKANTIES.

Waar vindt u een zo uitgebreid programma? Met keuze uit meer dan 18 beroemde steden en vele zorgvuldig geselekteerde hotels. Een Stadsrondtour is altijd inklusief. Bovendien vliegt u per lijndienst, meestal per KLM.

Neckermann vakanties boekt u op meer dan 3000 adressen in Nederland. Daar weten ze ook alles over het Reis PrijzenFestival.

Neckermann Stedenvakanties — Neckermann Verre Oosten — Neckermann Sneeuwvakanties — Neckermann Zonvakanties

NVN NECKERMANN REIZEN

Maastricht, Stationsstraat 52, 043-11515.
Maastricht, Nieuwstraat 19, 043-11451.
Sittard, Steenweg 36, 04490-11155.
Heerlen, Bongerd 9 (Markt), 045-715453.
Venlo, Parade 77, 077-18651.

WIJ ZORGEN GOED VOOR BETAALBARE VAKANTIES.

Een Neckermann vakantie boekt u bij bovenstaande Neckermann reisburo's, de Amro Banken, de reisburo's van Vroom & Dreesmann, Trans (de reisburo's van de Nederlandse Spoorwegen) of de ANVB reisburo's met het Neckermann vignet. En nu ook bij de Rabobanken.

Vakantie

BOTEN, motoren, boottrailers, dekzeilen, Johnson en Yamaha OMC-motoren, rep. en ond., service, werkplaats. Ook goede occasions. Jachtw. Snijders, Beatrixhaven. Korvetweg 41, tel. 043-629530 of 043-14652. Alles voor uw boot. Markt 36a, Maastricht.

OOSTENRIJK/ZWITSERLAND wintersport/ski-bus pendel naar 100 plaatsen. Vertrek va. 10/12 iedere vrijdagavond vanuit Heerlen. Tevens appartementen, hotel- en pensionkamers. Ook vervoer met eigen auto mogelijk. Gratis gids, Keyman Reizen b.v. Rhenen, tel. 08376-4121/4130.

ZEELAND, Nieuwvliet, herfstvakantie, 5-pers. woning met TV p.w. f 475,–; luxe 6-pers. stacaravans p.w. f 345,–. Gratis gids, Keyman Reizen b.v. Rhenen, tel. 08376-4121/4130.

Te k. TOERCARAVANS, home car., bwj. '81, koelk., verw., voort., f 10.800,–, Ireneweg 14, Borgharen.

Te k. toerc. de ROECK, bwj. '78, koelk., voort., verw., f 6000,–, Bosveldweg 14, Borgharen.

Te k. TOERCARAVAN IT, bwj. '75, koelk., verw., voort., f 5750,–, Kanjelkant 7, Borgharen.

Te k. mooie WILK SPORT 4 à 5 pers. ijskast, kachel, voortent, bwj. '76, vr.pr. f 4850,–. Tussen 18.00 en 20.00 uur, Keizerstr. 34, Hrl. Tel. 712497.

DUITSLAND, Eifel/Moezel te huur tijdens herfstvakantie luxe 6-pers. stacaravan op Ennia-vakantiepark p.w. f 375,– incl. kosten. Gratis gids. Keyman Reizen b.v., Rhenen 08376-4121/4130.

Te k. gevr. TOER/STACARAVANS en tenten, tel. 043-629557.

Te k. AANHANGWAGEN, grote wielen, res. wiel + deksel, f 600,–, na 12.00 uur, Heerenweg 326, Heerlen.

Te k. WINT.CAR. Burstnen 550, bwj. '80, lux. m. voort. f 12500,-. Akerstr.-N. 119, H.broek, tel. 045-211810.

Te k. CARAVAN Kip 390 T, bwj. '80, geh. compl., tel. 045-460896.

Huwelijk kennismaking

Geluk is liefde geven en ontvangen. Zoekt u dit nog steeds? Bel dan eens voor informatie met mevr. Seelen te Heerlen, tel. 045-722323 of met mevr. RITZEN te Geleen, tel. 04494-41917 of met het hoofdkantoor Buro Aktief Heerenweg 1, Heerlen, tel. 045-722333, e.d. R.v.T.

WEDUWE, 65+, slank figuur, gr. 162, uit middenstand, met eigen vervoer, zkt. kennismak. met dame, leeft. tot 61 jr. Br.o.nr. SH 013 LD, Nobelstr. 12, 6411 EM Heerlen.

Hedenavond bal voor ALLEENSTAANDEN met sfeervolle muziek. Café Koningswinkel, Koningswinkelstr. Valkenburg, tel. 04406-13914, aanvang 20.30 uur. Bewijs verplicht.

Alleenst. dame, 67 jr. zkt. nette HEER tot 70 jr. om eenzaamh. op te lossen en daarna een mooie vriendsch. te hebben, liefst m. tel. Br. o. nr. BR 094 LD Rumpenerstr. 81, 6443 CC Brunssum.

Contacten/clubs

BEM.BURO LIMBURG adressen in beide Limburgen. Kamerverhuur 11 tot 23 u. Rijksweg Zd. 178B Geleen tel. 04494-46884.

STATIONSTR. 31, Sittard, Club Privé, 10-22 uur, meisjes gevr. Non-stop film.

PRIVÉ Inge, Pascalle en Rebecca vanaf 11.00 uur tel. 04494-50999.

PRIVÉ en escort. Tevens met spoed gevr. meisjes. Tel. 04494-44759.

ROSI escort v.a. 20.00 uur. Tel. 045-455074.

NANCY escort dag en nacht van ma. t/m zat. tel. 043-621459.

RIVERSIDECLUB, tel. 04755-1854, Dijk 2, Ohé en Laak, 100 meter voorbij camping Maasterp, E-9 afslag Echt. Ma. t/m vrijd. van 14 tot 3 uur. Zaterdag vanaf 19 tot 3 uur.

Privé en **ESCORT SERVICE** voor dag en nacht. Tel. 045-420017.

Privé **CONNY,** eerlijk, goed niet duur, event. live-show. Van 12.00 uur tot 22.00 uur. Tel. 045-451530.

PRIVELCUB Elle, leuke meisjes aanwezig. Filmshow. Kapoenstraat 29, Maastricht, tel. 043-18884.

PRIVÉCLUB Elle, leuke meisjes aanwezig. Filmshow. Kapoenstr. 29, Maastricht, tel. 043-18884.

NIEUW Cindy va. 10.00 uur tot 2 uur. Ook zat. en zond. tel. 045-721759.

BONNIE van 10.00 uur tot 2.00 uur. Ook zat. en zond. tel. 045-721759.

Videoclub **BEEK,** Stationsstr. 9, u vraagt wij draaien nieuwe films!!! 04402-4689.

Tina en Anja in Beek. Zoeken nog een leuke **ASSISTENTE,** bel vlug 04402-4689.

Videoclub **HEERLEN,** Parallelweg 71A, nieuwe films!!! 045-718067.

ESCORT service. Tel. 045-226190, tot ziens.

BELINDA EN CORINA, escortservice bel voor afspraak 045-224735.

PRIVÉHOUSE div. mog. striptease en showgirls. Van 14.00 uur tot laat in de nacht. Adam en Eva Club, Drievogelstr. 4, Spekholzerheide.

NIEUW! Nieuw! 2 meisjes in Echt, tel. 04754-3325 van 12 tot 24 uur.

ZAKENLIEDEN, discreet en bescheiden, Sarina, Rosie en Silvia, v.a. 12.00 uur, tel. 04402-9389.

NIEUW RITA. Ma., di. wo. van 11-19 uur. Tel. 045-423958.

VIDEOCLUB U. o. Worms, Marktstr. 2b, vertoond de nieuwste films in aparte cabine's. Entree f 15,–, leuke bediening en gratis drankje. Tel. 045-323062.

CLUB LA FERME Lemmensstr. 73, Ingber-Gulpen, tel. 04450-3290. Geopend van 10 tot 2 uur 's nachts, zat. van 10 tot 18 uur, weg Maastricht-Vaals, voorbij afslag Noorbeek richting Gulpen, 1e weg links, 1e boerderij rechts, nr. 73.

PRIVÉ en escort brengt bezoek aan huis, Nieuwenhofstr. 7, H'broek, 045-217143 tot 3.00 u. 's nachts.

PATRICIA EN MARIAN, tel. 043-14485.

CLUB ROMANTIQUE privé en escortservice, met 4 leuke meisjes, geopend van 14.00 tot 2.00 uur. Brusselsestr. 6, Maastricht, tel. 043-50339, ook in weekends.

L'AMOUR, contactbemiddelling, dames, heren, gereduceerd tarief, Heerlen, tel. 045-225237.

Heb je zorgen, heb je leed. Kom dan even binnen, wij staan voor u gereed. **YVONNE + RAMONA,** tevens bemidd. van 10.00 tot 23.00 uur, tel. 045-456075.

MARION van 11.00 tot 23.00 uur, tel. 045-321201.

Wip naar binnen in **CLUB 94**. Geopend v. maand. t/m vrijd. van 12 t/m 24 uur. Zat. v. 12 tot 21 uur. Eschenderweg 94, Heerlen, tel. 045-752780.

PRIVÉ van 12.00 tot 23.30 uur, tel. 043-14105 ook zaterd.

GERDA escortservice bezoekt u thuis, 100% discreet, va. 17 uur, 045-322795.

Nieuw! Tina en Mirjam **ESCORTSERVICE** bezoeken u thuis of in hotel, discreet. Tel. 045-222802.

Suzy **ESCORTSERVICE.** Bezoekt u thuis of in hotel. Tel. 045-225009.

Privé **SONJA +SYLVIA,** tel. 04494-52558.

MARY-BELLE! privéhouse, het betere disctete huis op niveau!!! Van ma. t/m vrij. van 13.00 tot 1.00 uur, tel. 04492-4191.

GAY BAR La Strada, de bar voor homofiele vrienden, open 21.00-2.00 uur. Prins Hendriklaan 66, Brunssum.

MEISJES gevr. met spoed. Voor privé, tel. 04494-50092.

Privé **DONNA** Christien de moeite waard, tel. 045-715009.

Privé bij Anja en **WILMA** van 11.00 tot 22.00 uur, tel. 04494-50092.

Privé **LINDA** met video, ook weekends, tel. 045-219363. Tot ziens. Tevens assistente gevr.

Gerda **ESCORTSERVICE,** bezoekt u bij u thuis of in hotel. Nu ook za. en zon. tot diep in de nacht, tel. 045-223431.

ESCORTSERVICE, Karin en Sarina bezoeken u thuis of in hotel v.a. 18.30 uur tot diep in de nacht, tel. 045-222919. Nu ook zaterdags en zondags.

MARGO, Stella, Joyce en Kitty ma. t/m vr. van 11-21 uur, 04494-52758.

NOENDA van 10.00 tot 20.00 uur. Ook zaterd., tel. 04492-4518.

NIEUW! Nieuw! Twee meisjes in Echt, tel. 04754-3325 van 12 tot 24 uur.

ROXANNE! Diverse mogelijkheden, tel. 04750-33416.

Privé bij **ANITA** met video. Ook zaterd., tel. 045-352543.

Privé **LINDA** van 14.00 tot 1 uur, tel. 04498-52150.

NIEUW Karin van 11 tot 18 uur in Omega-club, tel. 043-14485.

Privé in Geleen **DEBBY,** ma. t/m vr. van 11 tot 23 uur, drankje gratis, tel. 04494-41454.

KONTAKTBURO Brunssum, adressen door geh. Limburg. Bel 045-256767 en luister.

Janine + **Brigette** verwennen u graag bij ons thuis met life-show, tel. 045-461457.

CLUB PARIS, geopend ma. t/m vr. van 13.00 tot 1.00 uur, meerdere dames aanwezig, incl. sauna, luxieuze baden, video en waterbedden. Provincialeweg 31, Noord Oirsbeek, tel. 04492-1873, verkeersweg Heerlen-Sittard.

ESCORT/SERVICE tot 2.00 uur 's nachts of in hotel, 100% discretie, tel. 045-461457.

Contactburo **LUCIE,** voor adressen door geheel Limburg, tel. 04494-50921.

NIEUW, escortservice Carin van 20.00 tot 4.00 uur 's nachts ook weekends, 100% discretie, tel. 045-462182.

Nieuw! nieuw! **LA COMPARSE IL PRIVE** te Vaesrade 37 gem. Nuth, hostessen aanwezig. Geopend van ma. t/m vr. van 11.00 tot 19.00 uur, tel. 045-241592, eigen parkeergelegenheid. Ingang onder de poort, tot ziens. Incl. verw. zwembad, sauna, solarium etc.

Antiek

INLIJSTEN en restaureren, tevens grote collectie schilderijen. Kunsthandel/inlijsterij Hub Vleugels, Einderstr. 40, Kerkrade, tel. 045-455770.

INTERART, Irmstr. 64, Simpelveld biedt aan strakke antieke meubelen van z. goede kwaliteit. Groot assortiment, tel. 045-443161.

Antiekmarkt te BAEXEM in gemeenschapshuis Baexheimerhof, vrijd. 8 okt. van 19 tot 22 u., zat. van 13 tot 18 u., zond. 10 okt. van 11 tot 18 u. Handelaren inl. 045-310025.

Te k. pracht. mooie Zwitserse CONSOLEKLOK, nwpr. f 600,-, vrpr. f 475,-, tel. 043-18626.

Te k. antieke SLAAPKAMER, grenen, vrpr. f 1150,-. Brunssummerwg. 75, Nieuwenhagen.

Diversen

Uw KUNSTGEBIT gebroken. Klaar terwijl u wacht. Borsboom, Frans Erenslaan 53, Schaesberg, tel. 045-315921.

REPARATIE van alle merken KTV en video-recorders, erkende Philips service. Vooraf prijsopgave Aben Honigmanstr. 55, Heerlen, tel. 045-716830.

RECLAME. Permanent f 35,–. Ook 's zaterdags Kapsalon Jaspers, Bautscherweg 44, Heerlerbaan, tel. 045-413455.

TV-REPARATIE zonder voorrijkosten. Zuidlimburgse TV-service, tel. 045-314122.

Elke woensdagmor[gen] van 9.30 tot 12.00 uur i[s er] een kursus naaien v[oor] mensen zonder werk [bij] INPOET. Er zijn nog e[nke]le plaatsen vrij. Alle ap[pa]ratuur is aanwezig, [...] moet echter zelf gek[ocht] worden. De kosten be[dra]gen f 10,– per maand [in]clusief lesmateriaal, ko[ffie] en thee. Adres: Inp[oet] Klompstraat 22 te Heer[len,] tel. 045-714667.

Werklozenkrantje 't Kr[...] vat zoekt mensen zon[der] werk met goede ide[eën] om het krantje een fri[s] gezicht te geven. Ie[dere] maandagmiddag om 1[...] uur komt de redaktie in [Pin]poet bij elkaar om arti[kel]tjes te schrijven, te lay[out]ten en te typen. Ad[res:] Klompstraat 22 te Heerl[en,] tel. 045-714667. Vra[ag] naar Hans Berkers.

Shirtreclame-stickers-tr[a]nsfer-reclameborden-al[le] drukwerk. REKLAMEB[U]RO Antwan, Groenend[...] 79, Ubach over Worms, 045-316550.

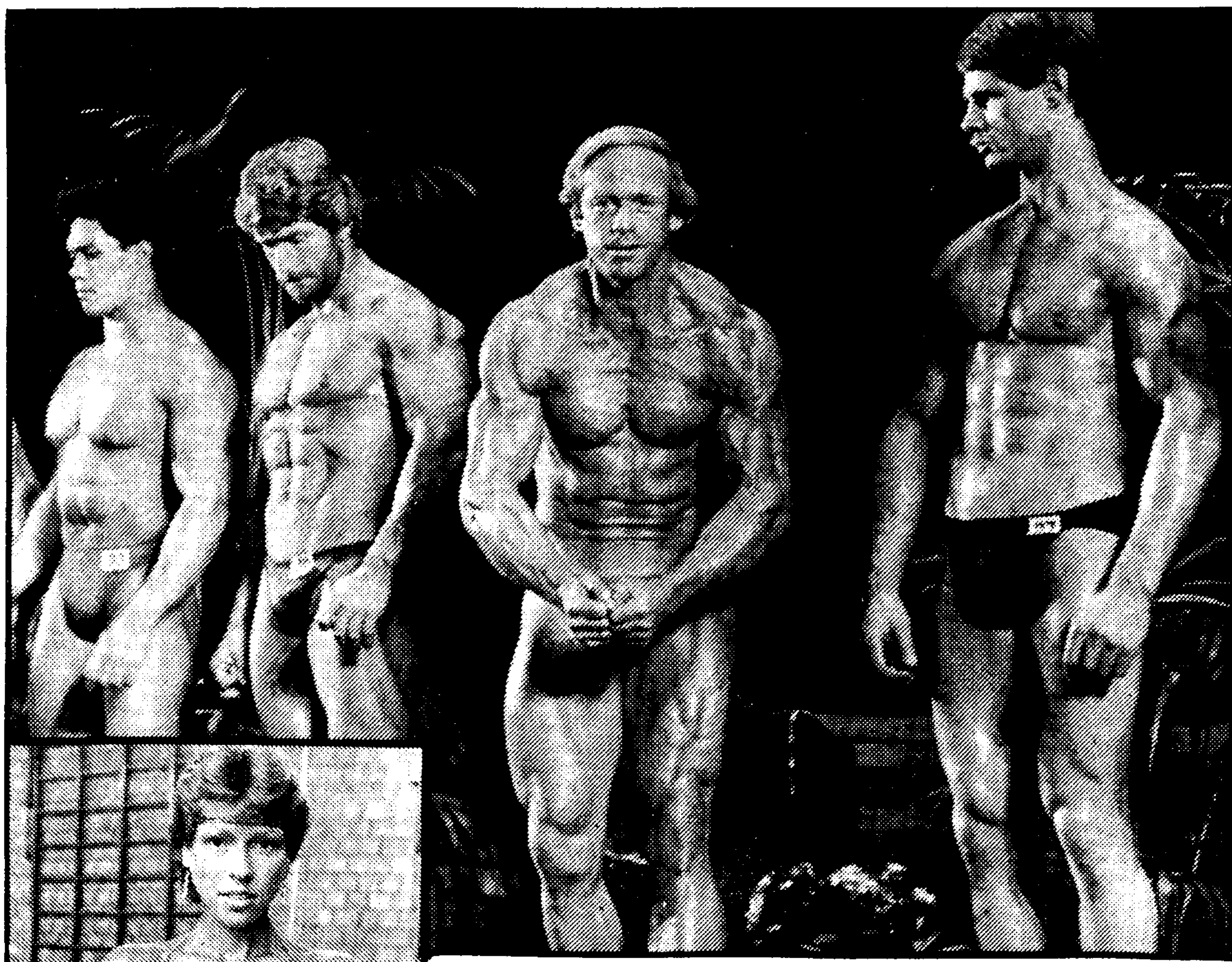
Voor een KOFFIETAF[EL] groot of klein, moet u [in] café d'r Plei zijn, per p[ers.] f 7,50. Burg. Franssen[str.] 4, Kerkrade-West, tel. 0[45-]418470.

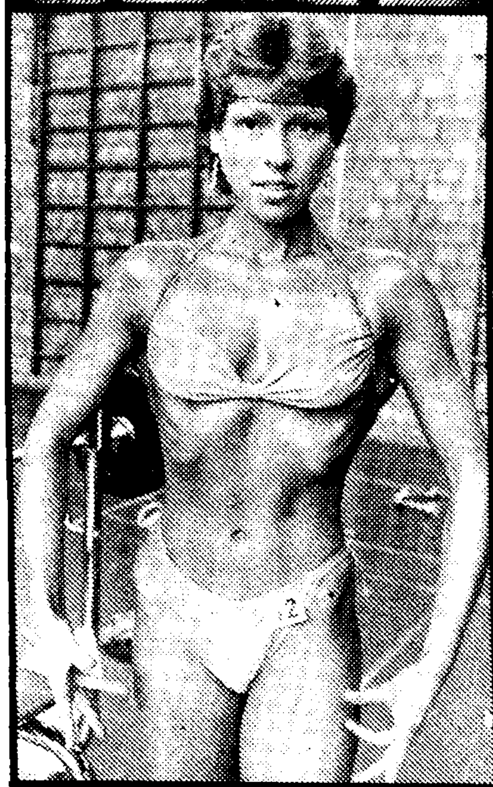
REPARATIE van alle m[er]ken wasautomaten, w[as]drogers, vaatwasma[chi]nes, koelkasten en di[ep]vriezers. Paumen T[...] Schinveld, tel. 045-2537[...]

Ober-Bayern
iedere dinsdag de bonte dinsdag avondtrein met
„Trio Kwatsch"
dond., vr., zat. De enige echte „bal zum einsamen H[er]zen", Akerstr. 150, Hoensbroek.

imburgs agblad

Maandag 4 oktober 1982 ● Pagina 11





Spiegeltje, spiegeltje aan de wand...

Niet alleen de voetbalderby in Kerkrade trok veel publiek, ook de Nederlandse kampioenschappen body-building in de nabij gelegen Rodahal hadden veel bekijks. Gisteren was de hal vol met 2000 toeschouwers. De dames en heren die deze sporttak beoefenen, zetten hun beste beentje voor, zoals ook Marga Wiener uit Hoensbroek (links) en 'superman' Erik Dokter (rechts). Johan Zwanenbork uit de Landgraaf (uiterst rechts) kijkt bewonderend naar de spierbundels van de voormalige Nederlandse kampioen.

ZIE OOK SPORTPAGINA 2.

Ongeluk bij Speedway in Schaesberg

Vangrail doorboort onderlijf

SCHAESBERG – Autocoureur Harrie Horn uit Sittard is zaterdagavond bij autospeedwaywedstrijden op de draf- en renbaan in Schaesberg ernstig gewond geraakt. Een stuk van een houten vangrail rond de baan doorboorde zijn onderlijf nadat de coureur op een recht stuk van de baan met hoge snelheid driemaal over de kop was geslagen en daarbij een luidsprekerpaal en een stuk van de geleiderail had geramd. Ruim drie kwartier duurde het voordat men de zwaar gewonde Harrie Horn uit de auto had bevrijd.

De brandweer Kerkrade moest een crashwagen laten aanrukken en groot hydraulisch materiaal inzetten om de coureur uit de met steigerpalen versterkte cabine van zijn „hot rod" te bevrijden. Uiteindelijk werd hij met bestuurderstoel en al in een ambulance gehesen en naar het ziekenhuis in Heerlen gebracht. Na een langdurige operatie bleek zijn toestand gisteren nog zeer ernstig te zijn.

Het ongeluk gebeurde in de voorlaatste ronde van de finale voor „hot rods". Het was voor het eerst dat autosportvereniging ISON wedstrijden op het terrein van de draf- en renbaan hield.

Volgens ooggetuigen gebeurde het ongeluk toen Harrie Horn in aanraking kwam met een wiel, dat van een voor hem rijdende auto was geraakt. Daardoor raakte hij van de baan en maakte de fatale koprollen. Er was heel wat paniek na het ongeluk. EHBO en brandweer Kerkrade probeerden Harrie Horn uit zijn benarde positie te bevrijden. Maar het stuk vangrail was via de voorkant van de auto de cabine binnen gedrongen, was dwars door het onderlijf van de coureur gegaan en stak aan de andere kant van de bestuurdersstoel naar buiten.

Ruim drie kwartier duurde de bevrijdingsactie van de gewonde Harrie Horn. Brandweercommandant Delnoy: „We moesten wel zeer omzichtig te werk gaan want iedere verkeerde beweging kon het slachtoffer het leven kosten". Gedurende de hele reddingsactie was Harrie Horn bij kennis.

Roda JC en Fortuna Sittard geven zich niet bloot

DERBY VAN DE ANGST



● **Duel uit de derby. Jaap van de Berg, de potige voorstopper van Fortuna Sittard, grijpt in voordat Roda's invaller Remco Boere gevaarlijk kan worden. Aan de 'deuk', in de bal is te zien met welk een kracht Van de Berg zijn hoofd gebruikt bij deze actie.**
Foto's: DRIES LINSSEN

door jos van wersch

KERKRADE – Zoals zo vaak is het – achteraf – best verklaarbaar waarom de wedstrijd tussen Roda JC en Fortuna Sittard (1–1) bij vlagen verzandde in een matig kijkspel. Maar een Limburgs volksfeest in een voetbalstadion met 19.000 toeschouwers op de tribune verdient natuurlijk heel wat meer. Een week lang stond dit treffen centraal in de Limburgse sportwereld maar nu de opvoering voorbij is zullen er weinig mensen zijn die nog behoefte hebben om over de derby na te kaarten.

Taktische vondsten en opgelegde taken, uitgedacht door trainers en uitgevoerd door spelers, bepalen nu eenmaal het voetbal anno 1982. Gisteren speelde op Kaalheide n/og een faktor mee: angst. Roda JC wilde niet nog een keer (zoals vorige week tegen Helmond sport) op de koffie komen door via té aanvallend spel in de val te lopen. En Fortuna Sittard voelde er niets voor om Feyenoord te kopiëren dat twee weken geleden met te offensief spel door Roda de mond kreeg gesnoerd in Kerkrade. In de besprekingen vooraf hadden Frans Körver en Piet de Visser op deze feiten de nadruk gelegd. Het resultaat was er naar. Een wedstrijd met relatief weinig doelkansen, veel overtredingen en derhalve weinig amusement. Maar het gekke is: beide ploegen kan je niets kwalijk nemen. Körver had gelijk toen hij later zei dat „Fortuna zich niet voor de leeuwen wilde laten gooien zoals Feyenoord dat wel deed". En de opmerking van Piet de Visser („Ik vond Fortuna te behoudend") is ook begrijpelijk, want des te afwachtender de tegenstander speelt, des te moeilijker heeft Roda JC het dat vooral met counterwerk razendgevaarlijk kan zijn.

Fortuna valt weinig kwalijk te nemen. Als nieuwkomer in de eredivisie op bezoek gaan bij de (op dat moment) nummer twee van de ranglijst vereist enige voorzichtigheid. En die werd dan ook betracht. De opstelling was de eerste indicatie. Krsto Mitrovic was als libero in de ploeg teruggehaald waardoor Chris Dekker op het middenveld voor het nodige overzicht (en vertraging) kon zorgen. Die wissel ging volgens verwachting ten koste van Wim Koevermans die zijn matige spel in de afgelopen weken 'gehonoreerd' zag met een plaats in de dug-out.

Ook bij Roda JC een identieke wissel. Calderwood (in de eerste helft) op het middenveld, Leo Ehlen (na zijn blessure) als vrije verdediger. Na rust wisselde dat tweetal, maar Ehlen kon niet het gewenste effekt (kracht) in zijn acties leggen. Begrijpelijk overigens, na een maand pauze.

RODA JC - FORTUNA S 1–1. (1–1). 15. Van Geel 1–0; 21. Ruys 181. Scheidsrechter: Geurds. Toeschouwers: 19.000. Gele kaart voor Ruys (Fortuna S.).

RODA JC: Smits, Van de Ven, Degens, ehlen, Hanssen, Calderwood, Marijnissen, Van Geel, Hofman, Raeven en Eriksen (Boere).

FORTUNA S: Hanssen, Maessen, Van de Berg, Mitrovic, Schrijnemakers, Bux (Koevermans), Suvrijn, Dekker, Van Well, (Augustin), Smeets en Ruys.

Roda JC kwam na een kwartier voetbal op voorsprong. Calderwood ging op links behendig door en Eriksen legde de bal voor de voeten van Martin van Geel die met een formidabele volley inknalde: 1–0. Fortuna raakte door die vroege goal niet van de kook. Zes minuten later al zette Suvrijn een aanval op. Theo van Well bediende Tiny Ruys op maat en tegen diens kopbal was Jos Smits kansloos (1–1). Overigens stond Peter v.d. Ven bij die gelijkmaker naar Ruys in plaats van naar de bal te kijken.

Even na rust pakte Fortuna de wedstrijd in handen, totdat Van Geel en Degens het met afstandsschoten gingen proberen. Hanssen maakte echter geen fout. Mitrovic en Bux haalden een lob van (weer) Van Geel van de doellijn om over de kans van Roger Raeven (pal voor tijd, alleen voor Hanssen) maar te zwijgen. De Kerkraadse spits, in het begin van de competitie feilloos in de afwerking, zat gistermiddag vast, evenals Eriksen en Hofman trouwens.

Een tevreden Frans Körver, een minder contente Piet de Visser en een publiek dat een beetje na-mokte, maar beide ploegen vanwege de resultaten in de afgelopen weken zoveel crediet gaf dat er bij het sluiten van de markt nog een klein applaus afkon. Roda-manager Hans Coerver was een van de weinigen die om kwart over vier een kleine glimlach op zijn gezicht wist te toveren. Na de toeloop tegen Feyenoord (18.000 man), waren er nu nog duizend meer in 'zijn' stadion. Als het op de grasmat deze keer dan niet naar behoren loopt, de goede recette was een behoorlijke pleister op de wonde.

ZIE VERDER SPORTPAGINA 3.



● **Feest bij Roda JC. Martin van Geel (vuist in de lucht) heeft gescoord. Hij krijgt de complimenten van (v.l.n.r.) Marijnissen, Degens, v.d. Ven en Raeven.**



Dikverdiende zoen

PARIJS – De volbloed Akiyda krijgt van zijn Franse jockey Yves Saint Martin een zoen. Terecht. Het paard won de race om de Grote Prijs van de Arc de Triomphe. Daarmee verdiende de eigenaar Aga Khan het lieve sommetje van bijna 1 miljoen gulden. Deze ren voor driejarigen is met een prijzengeld van 1.7 miljoen gulden de hoogst betaalde ter wereld.

Slaapje langs de lijn...

HOENSBROEK – De gisteren gespeelde derby EHC - Limburgia (2–1) was waarschijnlijk de minst interessante in de reeks ontmoetingen die tot nu toe tussen de beide ploegen plaatsvond. Volgens minstens één supporter was de wedstrijd zelfs slaapverwekkend. Anders valt het gedrag van een jongeman namelijk niet te verklaren. Tijdens de rust strekte deze zijn vleugels uit langs de zijlijn en viel prompt in slaap. Tot ver in het tweede bedrijf verbleef hij in dromenland. Daarbij liet hij zich niet storen door de supporters, de spelers, de scheidsrechter en de grensrechter. Deze laatste moest zelfs vaak uitwijken teneinde de slaperige gast niet te wekken.

scorebord

eredivisie

NEC-Haarlem (3500)	**0–0**
PSV-NAC (15.000)	**8–1**
PEC Zwolle-Go Ahead E. (6000)	**0–1**
Twente-Ajax (16.500)	**1–2**
Sparta-Excelsior (7000)	**4–2**
Utrecht-Groningen (9000)	**1–1**
Roda JC-Fortuna Sittard (19.000)	**1–1**
Willem II-Feyenoord (9300)	**0–2**
AZ'67-Helmond Sport	**4–1**

PSV	8	7	0	1	14	25– 9
Feyenoord	9	6	2	1	14	18–12
Ajax	8	6	1	1	13	22– 6
Roda JC	9	6	1	2	13	22– 6
AZ'67	9	5	1	3	11	18–11
Sparta	9	4	2	3	10	20–16
Groningen	9	2	6	1	10	11–12
Fortuna Sittard	9	3	3	3	9	9–10
Excelsior	9	3	2	4	8	13–14
FC Utrecht	9	3	2	4	8	13–14
G.A. Eagles	9	2	4	3	8	14–18
Haarlem	9	1	5	3	7	7–13
Helmond Sport	9	2	3	4	7	13–21
NEC	9	2	3	4	7	6–14
Willem II	9	2	2	5	6	9–12
FC Twente	9	1	4	4	6	11–16
NAC	9	1	3	5	5	9–21
PEC Zwolle	9	0	4	5	4	9–19

bekerprog.

ASC-Volendam
Wageningen-Elinkwijk
Heerenveen-Bennekom
FC Den Haag-RCL
DWV-Eindhoven
Emmen-SVV
DOVO-Helmond Sport
Cambuur-NSVV
FC VVV-Rohda Raalte
Excelsior-Rijnsburgse Boys
Vitesse-WKE
IJsselmeervogels-Fortuna Sittard
Longa-Heracles
Deto-DS'79
MVV-Graafschap
Telstar-Den Bosch
Amersfoort-Veendam

eerste divisie

Vitesse-SVV (2400)	**1–2**
Telstar-Eindhoven (1000)	**3–1**
Heerenveen-Cambuur (8000)	**2–2**
Vendam-De Graafschap (1600)	**1–1**
FC VVV-Wageningen (5000)	**4–2**
Volendamm-Den Bosch (4000)	**1–1**
Den Haag-Amersfoort (1500)	**1–1**
DS'79-MVV (4000)	**3–3**

Volendam	8	5	2	1	12	20– 9
Cambuur	9	5	2	2	12	19–10
DS'79	8	4	3	1	11	17–14
SVV	9	4	3	2	11	18–18
MVV	9	4	2	3	10	13– 6
Den Haag	8	3	3	2	9	17–10
Vitesse	8	4	1	3	9	14– 8
Den Bosch	9	3	3	3	9	12– 9
Veendam	8	2	4	2	8	9– 8
Heerenveen	8	2	4	2	8	12–13
Wageningen	9	3	2	4	8	17–18
Eindhoven	9	3	2	4	8	11–18
FC VVV	8	3	1	4	7	12–17
Graafschap	9	2	3	4	7	6–10
Heracles	8	3	0	5	6	11–16
Amersfoort	9	2	2	5	6	7–22
Telstar	8	1	1	6	3	10–19

Volendam eerste periodekampioen

Tweede periodestand:

FC VVV	1	1	0	0	2	4–2
Telstar	1	1	0	0	2	3–1
SVV	1	1	0	0	2	2–1
Amersfoort	1	0	1	0	1	1–1
Cambuur	1	0	1	0	1	2–2
DS'79	1	0	1	0	1	3–3
Den Bosch	1	0	1	0	1	1–1
Den Haag	1	0	1	0	1	1–1
Graafschap	1	0	1	0	1	1–1
Heerenveen	1	0	1	0	1	2–2
MVV	1	0	1	0	1	3–3
Veendam	1	0	1	0	1	1–1
Volendam	1	0	1	0	1	1–1
Vitesse	1	0	0	1	0	1–2
Eindhoven	1	0	0	1	0	1–3
Wageningen	1	0	0	1	0	2–4
Heracles	0	0	0	0	0	0–0

Scoreverloop

Vitesse-SVV 1–2 (1–2)
8. Van Kapel 0–1, 21. Kramer 1–1, 32. Meerhof 1–2. Scheidsrechter: Verhoef.
Telstar-Eindhoven 3–1 (1–1)
5. Nan 1–0; 11. Vreven 1–1; 46. Buma 2–1; 66. Kamphues 3–1. Scheidsrechter: Van der Niet.
Heerenveen-Cambuur 2–2 (1–1)
25. Veldmate 0–1; 44. Kist 1–1; 61. Schouwenaar 1–2; 84. Kist (strafschop) 2–2. Scheidsrechter: Van Swieten. Toeschouwers: 8100.
Veendam-De Graafschap 1–1 (0–1)
32. Hendriks 0–1; 67. Rudie Metz 1–1. Scheidsrechter: Roelofsen.
Volendam-Den Bosch 1–1 (1–1): 26. Schouwenaar 0–1; 29. Wim Tol 1–1. Scheidsrechter: De Vrieze.
Den Haag-Amersfoort 1–1 (1–0). 11. Rontberg 1–0; 54. Vligt 1–1. Scheidsrechter: Goffin.

gele kaarten

Eredivisie:
Böckling (Haarlem), Ruys (Fortuna S.), Boeve (Ajax),Kila (Twente), Ridderhof (Excelsior), Valke (Feyenoord) en Nelemans (Willem II).

Eerste divisie:
Munnik (SVV), Hendriks (Vitesse), Bosman en Kist (Heerenveen), Schouwenaar(Cambuur), Oosterwold (Veendam), Pieneman en Kelderman (Graafschap), Kusters (Den Bosch), De Boer(Volendam), Kraak (Amersfoort), Wotte (Den Haag) en Delahaye (MVV).

Topscorers

EREDIVISIE
1. Koolhof (PSV) 8; 2. Houtman (Feyenoord) en Talan (AZ) 7; 4. Kieft (Ajax), Raeven (Roda JC), Van Kooten (Go Ahead Eagles) en Holverda (Sparta) 6; 8. Eriksen (Roda JC), Smeets (Fortuna S.), Thoresen (PSV) en René van de Kerkhof (PSV) 5; 12. Vanenburg (Ajax), Lerby (Ajax), Carbo (Utrecht), Strijbosch (Helmond Sport) en Ten Cate (Go Ahead Eagles) 4.

EERSTE DIVISIE
1. Rontberg (Den Haag) 10; 2. Evers (DS '79), Norry (Wageningen) 7; 4. Van der Akker (Vitesse), Schulting (Heerenveen), W. Tol (Volendam) 6; 7. Unaola (Heracles), Payne (Cambuur), Könemann (SVV), Van der Horst (Den Bosch) 5; 11. Kramer (Volendam), Van der Klift (Wageningen), Schouwenaar (Cambuur), Van Staveren (MVV) 4.

res. 1e dev. b

Fortuna Sitard 2-MVV 2	**4–5**
Helm. Sport 2-NEC 2	**0–1**
Den Bosch 2-FC VVV 2 (FCVVV w.n.s.)	**1–1**
Graafschap 2-Wageningen 2	**4–0**
Willem II 2-Roda JC 2	**1–0**

Toto/Lotto

Lotto 39
De winnende getallen in de Nederlandse lotto (39) zijn:
4 - 8 - 15 - 18 - 28 - 40.
Reservegetal: 7
Voor het cijferspel werd getrokken: 08 31 22
De lotto had iets meer dan 630.000 deelnemers, die 3,33 miljoen gulden inlegden. De prijzenpot inclusief de jackpot van ruim 153.000 gulden, bedraagt ƒ 1.737.465,-.

Toto 39
De winnende kolom is:
3 2 1 3 2 3 1 1 2 3 3 3
De inleg van bijna 360.000 gulden werd opgebracht door 86.678 deelnemers en levert een prijzenbedrag op van 170.000 gulden.

Toto-gelijk 39
De winnende wedstrijden zijn:
4 - 8 - 11 - 20 - 23.
Toegevoegde wedstrijd: 13.
Er is een prijzenbedrag, inclusief een jackpotje van 1200 gulden, van ƒ 18.406.

Supertrio 40
Het supertrio werd zondag gelopen in de Leo Axkit-prijs te Groningen. De uitslag is:
1. nr. 3 Unpredictable (L. Dooper).
2. nr. 4. Morgan des Eyllons (mevr. M.J.J. Rutting).
3. nr. 2. Ukkie Supreme (C.P.G. Wortel).
De inleg bedroeg ƒ 172.591.
De uitkering is ƒ 513,80.

Westduitse lotto
In de Westduitse lotto werden zaterdagavond de volgende getallen getrokken:
3 - 5 - 20 - 33 - 37 - 47.
Reservegetal: 4.
Winnend in Spiel 77 was: 6 9 0 0 1 9 2

Belgische lotto
De winnende getallen in de Belgische lotto van dit weekeinde zijn:
7 - 9 - 12 - 23 - 31 - 39.
Het bijkomende nummer is: 38

Buitenland

ENGELAND

Arsenal-West Ham U.	2–3
Birmingh. C.-Watford	1–1
Everton-Brighton	2–2
Ipswich T.-Liverpool	1–0
Luton T.-Manches U.	1–1
Manch. City-Coventry C.	3–2
Nottingh. F.-Stoke City	1–0
Southampton-Notts Count	1–0
Sunderland-Norwich C.	4–1
Swansea C.-Tottenh. Hotspur	2–0
West Bromw. Alb.-Aston Villa	1–0

De stand (winst levert 3 punten op:
Liverpool 8–17; Manchester UUtd. 8–17; Watford 8–16; West Ham 8–16; West Bromwich 8–15; Manchester City 8–15; Tottenham 8–13; Stoke 8–13; Aston Villa 8–12; Nottingham Forrest 8–12; Brighton 8–11; Luton 8–10; Coventry 8–10; Swansea 8–10; Sunderland 8–10; Ipswich 8–9; Everton 8–8; Arsenal 8–8; Notts County 8–8; Southampton 8–7; Norwich 8–6; Birmingham 8–5.

DUITSLAND

Hertha BSC-Bayer L.	3–3
Borussia MG-Eintracht Fr.	3–1
Schalke 04-Nürnberg	0–1
FC Köln-Karlsr. SC	4–1
Stuttgart-Arminia Bielef.	2–2
Hamb. SV-VFL Bochum	0–0
Bayern M.-Eintr. Brauns.	1–1
Borussia D.-Werder Br.	0–0
Kaiserslautern-F. Düsseld.	3–1

De stand:
VFB Stuttgart 8–13; Bayern München 8–12; Hamburger SV 8–12; FC Köln 8–11; Borr. Dortmund 8–11; Werder Bremen 8–10; Arminia Bielefeld 8–10; FC Nürnberg 8–9; Eintracht Braunschweig 7–8; Bor. Mönchen Gladbach 8–8; Karlsruher SC 8–7; Kaiserslautern 7–6; Hertha Berlin 8–6; VFL Bochum 8–5; Schalke 04 8–4; Fortuna Düsseldorf 8–4; Eintracht Frankfurt 8–3; Bayer Leverkusen 8–3.

ITALIË

Avelino-Cagliari	0–0
Catanzaro-Cesena	1–1
Genua-Verona	0–1
Inter-Fiorentina	0–0
Juventus-Napoli	3–0
Pisa-Sampdoria	3–2
AS Roma-Ascoli	2–1
Udinese-Torino	2–2

Na vier wedstrijden leiden Pisa, Roma en Sampdoria (6 punten); Fiorentina, Torino, Inter en Udinese volgen met vijf punten. De achtste plaats wordt gedeeld door Cesena, Juventus en Verona (4). Napoli en Avellina hebben drie punten. Onderaan staan Ascoli, Genua, Cagliari en Catanzaro (2).

SPANJE

Atletico M.-Barcelona	1–1
Espanol-R. Madrid	1–1
Santander-Salamanca	1–1
Gijon-Betis	2–2
Malaga-Celta	1–0
Valladolid-Osasuna	1–1
R. Sociedad-Valencia	2–0
Sevilla-L.Palmas	2–0
Zaragoza-A. de Bilbao	2–1

Na vijf wedstrijden is de stand: 1. Real Madrid 8; 2. Zaragoza, Real Sociedad, Gijon, Athletic de Bilbao en Atletico Madrid 7; 7. Barcelona, Malaga, Sevilla, Salamanca en Las Palmas 6; 12. Osasuna, Betis en Espanol 4; 15. Santander, Valladolid en Valencia 3; 18. Celta 1.

FRANKRIJK

Lille-S. Etienne	1–1
Strasb.-Mulhouse	2–1
Sochaux-Tours	1–1
Auxerre-Rouen	2–0
Paris S.Ger.-Bastia	1–0
Brest-Bordeaux	0–1
Lyon-Monaco	1–1
Laval-Lens	0–0
Toulouse-Nantes	0–1
Metz-Nancy	2–3

De stand aan de kop: 1. Nantes 9–15; 2. Bordeaux 9–13; 3. Nancy 9–12; 4. Lens 9–12; 5. Toulouse 9–11; 6. Paris S.G. 9–10

Bossche speler bracht opzettelijk letsel toe

IJshockeyer Bell dient aanklacht in

Van onze medewerker THEO KEYDENER

GELEEN/VALKENBURG – Smoke Eaters-verdediger Dave Bell heeft afgelopen zaterdag bij de Rijkspolitie in Valkenburg een aanklacht ingediend tegen de APA-Eagles-speler Wouter van 't Wout wegens het opzettelijk toebrengen van een lichamelijk letsel tijdens de wedstrijd van vrijdagavond Smoke Eaters-APA Eagles-Den Bosch.

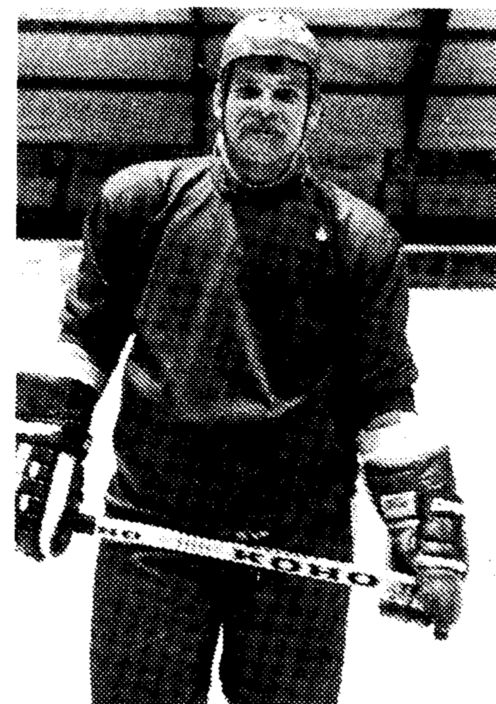
Van 't Wout sloeg Bell met zijn stick in het gezicht, haalde hierbij zijn rechterwang open, waarin negen hechtingen moesten worden aangebracht.
Enkele seconden eerder al had de „amok" makende Van 't Wout de beide Eaterspelers Jiri Anton en Mirek Vosatko met zijn stick geslagen, ook deze wandaad liet zijn sporen bij beiden na. Door de Rijkspolitie is een proces-verbaal opgemaakt. Teven zijn er twee getuigen gehoord. Deze week nog zullen de scheidsrechter en een politiefunctionaris, die bij de wedstrijd aanwezig was, gehoord worden. Van de verwondingen in Bell's gezicht zijn door de politie foto's gemaakt.
Coach René Hermans van Smoke Eaters reageerde na afloop van de wedstrijd emotioneel. Hij verklaarde: „Wat die knaap uithaalde heeft met sport niets te maken. Dit was puur opzet. Dat kan niet door de beugel." Verder stelde hij nog: „De ijshockeybond moet dit soort spelers voorgoed van de ijsvloer weren".
Ook Dave Bell, zichtbaar aangeslagen door het gebeurde meende: „Als er gevochten wordt in de wedstrijd is het met de blote vuist. Niet met een stick. Dit is het gemeenste wat je kunt doen."

Voorval

De bestuurders van de Bossche club zaten danig met het voorval in hun maag. Een van hen stelde dan ook: „Het is intriest wat er gebeurd is. Wij vinden het schandalig."

Joop van Rijswijk, directeur van het bondsburo verklaarde desgevraagd: „Ik ben maar oppervlakkig van het gebeuren op de hoogte. Dit is een zaak voor de strafcommissie. Wat de burgerrechter in deze zaak beslist is een privé-kwestie. Ik hoop wel dat de strafcommissie tot eenzelfde uitspraak komt als de rechter."

Na afloop van de wedstrijd is door de scheidsrechter de spelerskaart van Van 't Wout ingetrokken. Dit gebeurt altijd als er een match-penalty is opgelegd.
Verder stelde Van Rijswijk: „Voorlopig zal Van 't Wout in ieder geval geschorst blijven. Van hetgeen ik gehoord heb, is dit een onsmakelijke zaak. Hier heb ik geen goed woord voor over."



● *Dave Bell vlak voor de wedstrijd van zijn club Smoke Eaters tegen de Bossche vereniging APA-Eagles. Bell kan nog lachen met een ongeschonden gezicht*
Foto: THEO GIJZEN/3-POOT

STOCKHOLM – Roermondenaar Cor Lambregts leverde in Stockholm een prima prestatie door tweede te worden in een zware cross country die elk jaar op het Lidingo eiland ter hoogte van Stockholm wordt gelopen. De afstand van dertig kilometer liep Lambregts in 1.39.05 dat was 42 seconden na de winnaar de. Noor Jarl Gaute Aase.

Derde nederlaag Smoke Eaters

TILBURG – Ook de derde nederlaag moest Smoke Eaters tegen Tilburg Trappers 12–3 (2–0, 5–1, 5–2) incasseren. Hoewel Smoke Eaters goed tegenspel bood, was het in de slotfase van de tweede en derde periode dat de Trappers de voorsprong opschroefden.

Het uitstekende keeperswerk van Swonk Gibbels behoedde de Eaters voor een grotere nederlaag. Strafminuten: Tilb. Trappers 6; Smoke Eaters 16. Stops: Ykema (T.T.) 22; Gibbels (Smoke Eaters) 16. Doelpunten Smoke Eaters: Anton D.J. Pieters en Conroy. Overige uitslagen: Den Bosch-Amstenrade 3–6 (1–3, 0–0, 2–3). Heerenveen-Den Haag 5–1 (3–1, 1–0, 1–0).

Ondanks verlies blijft Liverpool leider

FC Köln profiteert

KEULEN – De achtste ronde van de Westduitse Bundesliga is voor FC Köln van Rinus Michels gespeeld. FC Köln was de enige van de zeven hoogst geplaatste clubs die een overwinning behaalde, de andere zes speelden gelijk. Stuttgart (2-2), Hamburger SV (0-0) en Bayern München (1-1) deelden de punten in thuiswedstrijden met Arminia Bielefeld, Vfl Bochum en Eintracht Braunschweig. Dortmund en Bremen, sloten hun confrontatie doelpuntloos af.

Bayern München heeft zich voor 32.000 toeschouwers niet gerehabiliteerd voor het uiterst zwakke spel tegen Torpedo Moskou. Als verontschuldiging kon de afwezigheid, wegens ziekte, van Breitner aangevoerd worden. Dat alleen verklaarde niet het zwakke voetbal van Rummenigge en Nachtweih. Hoeness maakte na een half uur het Beierse doelpunt, Keute bracht drie minuten voor tijd de gelijkmaker op zijn naam.
De 15.000 kijkers die naar het Volkspark-stadion van Hamburg waren gekomen hebben hun ontevredenheid over het spel van HSV niet voor zich gehouden. Tegen Bochum dat in de voorgaande zeven wedstrijden twee doelpunten had gemaakt, kwam de verdediging niet in moeilijkheden maar de aanval, die een handvol leuke kansen kreeg, deed niets meer dan de Bochumse doelverdediger Zumdick de kans te bieden de uitblinker van de wedstrijd te worden.



● *Thomas von Heesen, het talent van Hamburger SV, kijkt gespannen naar de verrichtingen van zijn directe tegenstander de Bochum-speler Bast. De wedstrijd eindigde in een doelpuntloos gelijkspel*

LONDEN – Liverpool is leider gebleven in de Engelse competitie, ondanks een nederlaag met 0-1 bij Ipswich Town. Drievoudige Europese bekerwinnaar dankte het leiderschap aan Summerfield, een invaller van rode lantaarndrager Birmingham City, die in de laatste minuut zijn ploeg naast Watford schoot. De club van de popzanger Elton John bleef daardoor op de derde plaats met zestien punten, een minder dan Liverpool en Manchester United, dat minder goede doelcijfers heeft.

Het enige doelpunt van Ipswich Town tegen Liverpool kwam op naam van Mick d'Avray,een van de reserves. De internationals Brazil en Mariner konden niet spelen en daarkwam in de rust het uitvallen van Thijssen bij. Toch bepaalde Ipswich het spelbeeld en was de overwinning verdiend. Geen van de drie topclubs in Engeland kwam tot de volle winst. Manchester United werd door Luton Town op 1-1 gehouden. Grimes zette United in de elfde minuut op voorsprong, na de rust zorgde Hill, die recentelijk voor Engeland debuteerde voor 1-1.

Southampton dat na het vertrek van Keegan in de onderste regionen terechtkwam en de afgelopen week ook nog geconfronteerd werd met een verkrachtingaanklacht tegen twee spelers in Zweden, won weer eens. Het werd 1-0 tegen Notts County door een doelpunt van Fashanu. De naar Newcastle United uitgeweken Keegan was de grote man van de tweede divisie. Newcastle won met 5-1 van Rotherham met vier treffers van Keegan, waardoor zijn club op de elfde plaats terecht kwam.

Harder optreden tegen vandalen

HILVERSUM - Op het ministerie van justitie wordt op het ogenblik hard gewerkt aan een effectiever en beter vervolgingsbeleid tijdens rellen bij voetbalwedstrijden. Demissionair minister van justitie De Ruiter zei dit zondagavond in de televisie uitzending vragenvuur van de AVRO.
Volgens de minister moet er onder meer een snellere berechting komen en moet er een betere verbinding worden gelegd tussen de aangerichte schade en de vergoeding daarvan. Als voorbeeld noemde de minister voorwaardelijk van een vervolging afzien als de aangerichte schade wordt vergoed.

Topcoureurs moesten verstek laten gaan

Paul van der Heuvel beheerste MON-races

Van onze medewerker

GEULLE – De lustrummotorcross in Geulle, onder auspiciën van de MON en georganiseerd door de MCC Maastricht, werd in de halve literklasse een schitterende overwinning voor Paul van der Heuvel.

De tweevoudige nationale kampioen leidde in Geulle in beide manche en werd afgetekend winnaar. Alleen in de tweede manche was Bert van Keulen die enigszins kon bedreigen. Maar meer dan enkele plaagstoten, die Van der Heuvel gemakkelijk weerstond, kwam hij niet. Een opvallende rol in deze klasse speelde René Mengelers uit Spaubeek. Zijn vierde plaats in de eerste manche gaf mogelijkheden tot een hoge eindklassering. In de tweede manche echter bleef hij na een val enige tijd met zijn motor staan. Voordat zijn machine weer aansloeg was het hele veld (22 coureurs) gepasseerd.
Zijn inhaalrace leverde hem uiteindelijk nog een zesde plaats op. Limburgs kampioen Ruud Vromen (Geleen) werd in zijn klasse tweede in de eindrangschikking.

Een streep door de rekening van de MCC Maastricht was het wegblijven van de topcoureurs, waaronder de drie Limburgers Ron Marchal, Claessen, Scheres en Willemsen in de 125cc klasse.

Zij moesten, een week eerder dan in het internationale wedstrijdprogramma van de IMBA vermeld stond in West-duitsland de laatste wedstrijd rijden voor het Europese kampioenschap. Ron Marchal, al enige weken in bezit van de titel, moest er aanwezig zijn voor zijn huldiging. Claessen, hij maakte indien hij bij de eerste drie eindigde kans op de titel vice-kampioen en Scheres (Pey) kon nog beslag leggen op een derde plaats.

Ondanks deze devaluatie bleven de races in de andere klassen spannend en aantrekkelijk.

UITSLAGEN:
125 cc jun.: H. Damen; 2. Hugo Charles; 3. Bram Doensen.
250cc: 1. Janssen; 2. Herman Ummels; 3. Ton Hendriks.
500cc: prom.: 1. Sjef Maas; 2. Ruud Vroomen; 3. Peter Wulms.
125cc sen.: Sjaak Janssen; 2. Theo Boerboom; 3. T. v.d. Voorn.
500cc sen.: 1. P. v.d. Heuvel; 2. B. v. Keulen; 3. J. Kaal; 4. René Mengelers.

UITSLAGEN ISON-races
Stockrode: 1. Senders Hilvarenbeek; 2. W. Peschkenskkrefeld; 3. Op de Plats Nettenhoven.
Hod-Rots: 1. F. v.d. Linden Tilburg; 2. Bindels Heerlen; 3. Jo Hellenbrandt Brunssum.
Stockcar: 1. Houben Erk; 2. Frey Willich; 3. Trilsbeek Heerlen.
Superstock: 1. W. Loff Brüggen; 2. W. Hermkens; 3. Rengs Velden.

Borg verliest van Connors

MONTREAL – Jimmy Conno[rs] zegevierde in de finale van h[et] internationale tennistoerno[oi] van Montreal over Björn Bo[rg] in twee sets: 6–4 en 6–3.

Frankrijk behoudt Europese judotitel

MILAAN – Frankrijk heeft i[n] Milaan zijn Europese judotit[el] met succes verdedigd. In de [fi]nale versloegen de Fransen d[e] Sovjetunie. Nederland verlo[or] in de strijd om de derde en vie[r]de plaats van West-Duitsland.

Combinatie sloeg raak

KERKRADE – Een combinat[ie] van de boksverenigingen BS[M] uit Landgraaf en BVS uit Ker[k]rade heeft uitstekende prest[a]ties neergezet in Helmond. Ma[t] Haagmans (BSM) en Jo Dan[]mers (BVS) dwongen hun tege[n]stander tot opgave in de der[de] ronde. Harry Paffen (BSM), J[o] Frins en Guido Frings (BS[M]) wonnen hun partijen op ove[r]tuigende wijze. Alleen de A[...]cent-boksers Simpson en Haa[g]mans moesten verlies incass[e]ren.

Heutmekers vijfde

BERLIJN – De Geleense moto[r]coureur Harrie Heutmekers i[s] tijdens de AVUS-rennen in Be[r]lijn om de Westduitse titel in d[e] klasse 500cc vijfde geworden. I[n] de strijd om de Duitse tit[el] neemt Heutmekers momente[el] een zesde plaats in.

Frijns verbeterde nationale records

SIMPELVELD – Willy Frij[ns] van KSV Helios Simpelve[ld] verbeterde in de wedstri[jd] C.A.D. Dudelange-K.S.V. Heli[os] drie nationale records vo[or] jeugdgewichtheffers. Het jeu[g]dig talent uit Simpelveld tr[o] 105 en stootte 125,5 kg, alg[e]meen 230,5 kg. Verder won H[e]lios deze internationale we[d]strijd tegen de kampioen va[n] Luxemburg met 950 tegen 902 kg.

Succes voor Ickx en Mass

OYAMA – De Belg Jacky Ickx e[n] de Westduitser Jochen Ma[ss] hebben in Oyama (Japan) e[en] autorace gewonnen, die meete[lde] voor het wereldkampioe[n]schap Endurance. Ickx en Mas[s] die reden in een Porsche, ha[d]den zes uur 41 minuten en 5 se[c] nodig voor de 260 ronden. D[e] Italianen Riccardo Patrese e[n] Teo Fabi, die reden in een La[n]cia Turbo, eindigden als twee[de] met twee ronden achterstand. Ickx staat na de race in Japa[n] bovenaan met 75 punten. Patre[]se neemt de tweede plaats i[n] met 71 punten.

Limburgers stelden teleur bij kampioenschap body building

Marga Wiener: vreugdetranen

Van onze sportredactie

KERKRADE – Er was maar éé[n] persoon die tranen van vreugd[e] huilde, Marga Wiener uit Hoens[]broek had de vierde plaats be[]haald tijdens de Nederlands[e] kampioenschappen body buil[]ding in de Kerkraadse Rodahal. Voor Eric Dokter die eveneens de vierde plaats behaalde, was er diepe teleurstelling. Hij had meer verwacht.

„Het was mijn laatste wedstrijd", zei Eric Dokter na afloop. „Gelukkig heb ik dat van te voren aangekondigd en kunnen ze niet zeggen dat ik de pijp aan Maarten geef nu ik maar vierde ben geworden. Inderdaad had ik meer verwacht. Zeker bij de eerste drie".
Niet alleen Dokter was teleurgesteld, Johan Zwanenbork uit Landgraaf, die van de jury nog niet eens een pose mocht aannemen, zag het ook niet meer zitten.
Patricia Veldman had zeker gegokt op een derde plaats, maar onder oorverdovend gefluit van de bomvolle zaal kreeg zij van de jury te horen dat ze vijfde was geworden.
Erika Mes, de kampioene van verleden jaar, werd derde.

Overigens was het geen dankbare taak voor de jury. Vooral als de ereplaatsen bekend werden gemaakt, wilde de zaal wel eens luidruchtig van haar misnoegen blijk geven.

Eus Marijnissen: 'Accu moet worden opgeladen'

Chris Dekker: 'Punt verdiend'

door fred sochacki

KERKRADE – Roger Raeven was uiteindelijk de gebeten hond. De teleurstelling over de mislukte derby kwam op zijn schouders terecht, omdat de Kerkraadse doelpuntenmaker zeven minuten voor tijd een opgelegde kans om zeep hielp. Een woedende Piet de Visser liep hoofdschuddend naar de kleedkamers. Onderwijl verschillende ledematen opnoemend waarmee zelfs het kleinste kind zo'n kans had kunnen verzilveren.

„Natuurlijk ben ik kwaad op Raeven", zei de Roda-trainer een kwartier later tegen de verzamelde pers. „Hij zelf weet het best waarom". ... of Roger Raeven het wist. Vanuit ... kleedkamers beende de jonge ... rechtstreeks het stadion uit. ... Desalniettemin zou het onrechtvaardig zijn, het voor Roda JC onbevredigend gelijkspel alléén op zijn schouders te laden. Daar zou de prestatie van Fortuna te kort mee worden gedaan, bovendien heeft het falen van de mede-aanvallers van Raeven belangrijk er toe bijgedragen dat de thuisploeg bleef steken. En dat de Roda-aanval faalde bleek uit de wissel. Remco Boere, ... amper hersteld van een ernstige ... blessure werd als laatste middel ingezet. Tevergeefs. Fortuna had een verdiend gelijkspel op zak.

Verdiend

„Zeker verdiend", bevestigde Chris Dekker. „Ik geloof dat met deze uitslag de verhoudingen in het veld goed zijn weergegeven. We speelden wat meer op resultaat terwijl Roda JC weliswaar op winst speelde, maar bovenal zeker niet wilde verliezen. Vandaar dat de wedstrijd als kijkspel misschien minder was. Er werd te vaak met te veel mankracht op een kleine ruimte geopereerd".

Als kijkspel heeft de derby zeker niet dat gebracht, wat de negentienduizend toeschouwers ervan hadden verwacht. Het was dan op Kaalheide regelmatig veel stiller dan verleden seizoen, toen de wedstrijden slechts door zesduizend toeschouwers werden bezocht. Een pijnlijke stilte. Enkel het laatste kwartier kwam er wat beroering. Te weining om de pot nog uit het vuur te slepen.

„We hebben wel hard gewerkt", meende Eus Marijnissen, „maar de gretigheid van de eerste weken ontbrak toch een beetje. Komende week hebben we geen tegenstander, dan kan de accu weer opgeladen worden. Fortuna was feller. Met name in de persoonlijke duels hadden ze net dat tikkeltje meer".

Gretigheid

Soms gingen de Sittardenaren te ver in die gretigheid. René Hofman werd door Gerrie Schrijnemakers regelmatig onderuit gehaald. En toen Schrijnemakers niet in de buurt was, trok Tiny Ruys aan de noodrem.

„Geen opzet. Ik trap niemand opzettelijk. Mijn beweging kwam te laat. Hofman was sneller dan ik, waardoor ik in plaats van de bal de voet van hem raakte. Nee, het was niet mijn bedoeling". Die uitleg van Ruys deerde scheidsrechter Geurds weinig. Hij honoreerde de actie van de Sittardse doelpuntenmaker met een gele kaart.

Martin van Geel, wiens meespelen tegen Fortuna lange tijd aan een zijden draad heeft gehangen, was tevreden met zijn prestatie. Met name de schitterende treffer van de kanthalf bezorgde hem zichtbaar plezier.

„Gemeten aan de kansen hadden wij de volle winst moeten krijgen", aldus Van Geel. „Dat neemt niet weg dat Fortuna dit punt heeft verdiend. Ze hebben sterk gespeeld."



● Getergd door de vele aanslagen op zijn benen, haalt René Hofman uit naar Tini Ruys. De Fortuna-spits blijft krimpend van pijn liggen. Eerder zag Ruys geel omdat hij Hofman onderuit haalde. Foto: DRIES LINSSEN

● Wageningen-doelman is kansloos tegen de strafschop van Heinz Mostert. Foto: PIETER VAN DAAL.

Mostert benut twee penalty's

FCVVV toont karakter

Van onze medewerker
HENK HAFMANS

FCVV: Vooys, Nijssen, Levels, Mostert, Bours, Bothmer, Strik, Van Rosmalen, Ressel, Verbeek, Taihuttu.
WAGENINGEN: Suvee, Mannen, Van der Ley, Radstaat, Tollenaar, Gardien, Van de Berg, Van Vijfeijken, Hazeleger, Norrie, Van der Klift.
Score: 15. Ressel 1-0; 35. Van Vijfeijken 1-1; 38. Strik 2-1; 50. Mostert (strafschop) 3-1; 62. Norrie 3-2; 66. Mostert (strafschop) 4-2.
Scheidsrechter: Gans. Toeschouwers: 5100.

VENLO – FCVVV-trainer Sef Vergoossen was – ondanks de vreugde om de derde overwinning in successie – niet blind voor de minpunten in zijn ploeg. „We kenden goede en slechte momenten in dit duel. Ik ben echter het meest verheugd over het feit dat wij ons na de tegenvallers knap wisten te herstellen. We verwerkten nu de domper van een tegendoelpunt en dat was in de eerste vijf competitieduels niet het geval. Toen raakten wij weg en zouden wij ook een wedstrijd hebben verloren. Inmiddels zijn we als ploeg in mentaal opzicht honderd procent vooruit gegaan".

Dot de buitengewoon goede periode aan Venlose zijde behoorde ongetwijfeld het openingskwartier. Met sprankelend voetbal onder de inspirerende leiding van een uiterst gretige Peter Ressel wist de thuisclub een handvol uitgespeelde scoringskansen te scheppen als gold het een trainingspartijtje.

Slechts een hiervan werd effectief afgerond. Peter Ressel, in kaatsduel met Frans Verbeek wist door het hart van de Wageningse defensie te glippen: 1-0.

FCVVV maakte het karwei niet af en hieruit putte Wageningen de inspiratie om terug te komen. In de Velderse aanvalslinie onderscheidde zich centrumspits Graig Norrie als onruststoker. Uit zo'n door hem gecreëerde klutssituatie kon Eus van Vijfeijken van dichtbij scoren: 1-1.

FCVVV dreigde weg te zakken, maar hervond zich bijtijds en nog voor de hervatting werd de voorsprong hersteld. Pleun Strik kogelde voordat het Wageningse muurtje was geformeerd van 18-meter afstand uit een vrije trap ineens in de kruising: 2-1.

Twee penalty's van Heinz Mostert (een links en een rechts in de hoek) plus een frommelgoal van Norrie vormden het menu van de tweede helft. Met name de eerste strafschop na een theatrale val van Peter Ressel toegekend, ontlokte bij de teleurgestelde Wageninger-trainer Hans Boersma de weinig houtsnijdende kreet: „Dat alle Nederlandse scheidsrechter thuisfluiters zijn, in het bijzonder de conditieloze Peter Gans!"

Vrije trappen bezorgen Maastrichtenaren gelijkspel

Slotfase bijna fataal voor MVV

door jos cortenraad

DS'79-MVV 3-3 (2-1). 4000 toeschouwers. Scheidsrechter: Severein. 3. Van Staveren 0-1; 10. Evers 1-1; 32. De Vries 2-1; 60. Adam 2-2; 85. Maas 2-3; 88. Van Hemert 3-3. Gele kaart: voor Delahaye (MVV), DS'79, Bloem, Muhren, Overweg. De Bakker, Evers, Oorschot, Van Leeuwen, Bams, Braham (67. Van Hemert), Matena, De Vries.
MVV: Baetsen, Dijkstra, Janssen, Delahaye, Roosen, Van Staveren, Adam, Van Marwijk (63. Maas), Quaden, Turner, Van Bommel.

DORDRECHT – MVV heeft een punt weggesleept bij DS'79, maar in de laatste seconden werd de Maastrichtenaren deze verdiende puntendeling bijna door de neus geboord. De zwak leidende scheidsrechter Severein kende ten onrechte een indirecte vrije trap toe aan de thuisploeg. Anne Evers vergat de opgestoken hand van Severein echter en kogelde de bal in een keer langs Baetsen. Gejuich natuurlijk op de tribunes, maar grote hilariteit toen het doelpunt (uiteraard) werd afgekeurd. Doelman Jaap Bloem wilde Severein zelfs te lijf gaan, maar het incident werd in de kiem gesmoord.

Het bleef dus bij 3-3, een goed resultaat voor de ploeg van Janusz Kowalik, die uit de laatste vijf wedstrijden negen punten puurde. In Dordrecht had een overwinning er echter ook ingezeten. Zeker toen invaller Jean Maas tien minuten voor tijd de stand op 2-3 had gebracht. „Zeker ben ik blij met dat punt", sprak Janusz Kowalik. „Daar had ik vóór de wedstrijd meteen voor getekend. Maar het is toch jammer als je vlak voor tijd nog de gelijkmaker moet toestaan. De jongens denken toch nog te gauw dat ze de zege op zak hebben".

Dat dacht MVV ook toen Arie van Staveren al na drie minuten een vrije trap van Bert van Marwijk achter Bloem kopte. Men ging nonchalant spelen zodat DS met man en macht kon gaan aanvallen. De absolute uitblinker van de wedstrijd, Anne Evers, maakte daar handig gebruik van door een vrije trap vanaf twintig meter in te kegelen: 1-1.

Wakker

MVV werd er warm noch koud van en bleef volharden in nonchalant en onnauwkeurig voetbal. Dit keer was het Marco de Vries die de onoplettendheid in de MVV-defensie uitbuitte. Een vrije trap van Henk van Leeuwen zeilde over alles wat MVV heette en De Vries was op de plekke om af te ronden: 2-1. Bert van Marwijk zette zijn ploeg op het goede spoor door vlak voor de pauze op de paal te schieten.

Dat luidde het herstel in van de Geusseltformatie want een kwartier na rust was de stand weer in evenwicht. Willy van Bommel stuurde een van zijn preciese vrije trappen in het zestienmetergebied van DS'79, Robin Turner liet de bal handig lopen en Marcel Adam gaf het laatste tikje: 2-2.

Van Marwijk

Even later moest Bert van Marwijk het veld ruimen voor Jean Maas. Hoewel de motor van het middenveld daardoor verdween ging MVV stug door. Marcel Adam kreeg een droomkans nadat hij zich vrij had gespeeld, maar zoals zo vaak toonde hij zich te onzelfzuchtig. Zijn korte passje bereikte geen medespeler.

Op het moment dat de wedstrijd leek dood te bloeden bracht Willy van Bommel weer leven in de brouwerij. Voor de tweede keer verzorgde hij een gave vrije trap, die door Jean Maas in de touwen werd gekopt.

De overwinning leek binnen, maar trainer Hans Dorjee van DS stuurde zijn mannen nog één keer richting Chrit Baetsen. Dat had vrijwel meteen succes, want twee minuten voor tijd legde Rob van Hemert de terechte eindstand vast: 3-3.

„Zeker niet slecht", analyseerde Kowalik. „We hebben weer gepresteerd en daar gaat het om. Alle doelpunten werden gescoord uit vrije trappen en daar trainen we ook de hele week op. Je weet van te voren dat je het moeilijk krijgt in Dordrecht met mannen als Henk van Leeuwen, Niels Overweg en Gerrie Mühren in de gelederen".



● Arie van Staveren scoorde zijn vierde treffer van dit seizoen voor MVV. Foto: FRITS WIDDERSHOVEN

AZ'67-Helmond Sport 4-1

ALKMAAR – AZ'67 handhaafde zich vlak achter de kopgroep door Helmond Sport met 4-1 te verslaan. De debutant stond bij rust met 0-1 voor, een zwaar offensief van de Alkmaarders ten spijt. AZ had geen schutters. Na de rust was Helmond Sport de druk al gauw te veel. Talan maakte voor de tweede keer dit seizoen drie doelpunten, Jonker scoorde ook een keer: 4-1. Na afloop klaagde Helmonds trainer Notermans over scheidsrechter Draaisma, die niet optrad tegen te hard Alkmaars spel.

eredivisie-overzicht

Ajax wankelt

ENSCHEDE – Het besef dat een kans verloren was gegaan, drong bij Twente pas na afloop van de confrontatie met Ajax door. De door het Europacupgevecht vermoeide Amsterdammers wisten zeventig minuten niet wat hun overkwam. De laatste vijf seizoenen moest de record-landskampioen zeven punten in Enschede achterlaten. Deze keer ontmoette Ajax in het Diekmanstadion een opponent die veel weg had van een kudde schapen.

Pas toen de bezoekers een voorsprong van 0-2 hadden genomen, durfde Twente eindelijk agressie te tonen. Marco van Basten, die evenals Molenaar zijn opwachting mocht maken, omdat Cruyff (geblesseerd) en Vanenburg (gepasseerd) ontbraken, had in de 14e minuut de bal voor het intikken (0-1). Kieft maakte even na de pauze heel simpel het tweede Amsterdamse doelpunt (0-2). Rohde passeerde in de 70e minuut Schrijvers met het hoofd. Ajax wankelde vervolgens, maar bleef overeind.

PSV-NAC 8-1

EINDHOVEN – NAC heeft ervoor moeten boeten dat PSV door Dundee uit het toernooi om de Uefacup is gegooid. De Eindhovense ploeg speelde uiterst agressief. Het joeg fanatiek op iedere bal; het eerste doelpunt viel al in de derde minuut (Koolhof). Bij de rust was het 4-0 na doelpunten van Koolhof, Lokhoff en René van de Kerkhof. Na de pauze scoorden Thoresen (2), Huh en René van de Kerkhof de stand op. Waslander mocht tegenscoren.

NEC-Haarlem 0-0

NIJMEGEN – NEC en Haarlem kregen waarop zij recht hadden: ieder een winstpunt. De thuisclub was vol goede wil, maar miste de intelligentie om de goed bezette verdediging van de tegenstander op de knieën te krijgen. Haarlem hoefde niet zo nodig. De ploeg van trainer Van Doorneveld had een zware Uefacup-wedstrijd tegen AA Gent achter de rug en was tevreden met een gelijkspel.

Sparta-Excelsior 4-2

ROTTERDAM – Sparta is in de Rotterdamse derby tegen Excelsior in alle opzichten de beste gebleken. De overwinning in een matige wedstrijd, waarin zes doelpunten nog iets vergoedden voor het gemis aan kwaliteit, was voor de Spartanen volkomen verdiend. Door treffers van de Engelsman Heale was het bij de rust 2-0. Nadat Van Tiggelen (50e minuut) en Holverda (58e minuut) de man aan het scorebord aan het werk hadden gezet (4-0), dreigde er voor Excelsior een debacle. Sparta benutte de mogelijkheden echter niet en zag de tegenstander via Rutjes en Van Goozen terugkomen tot 4-2.

FC Utrecht-FC Groningen 1-1

UTRECHT – FC Utrecht heeft na de Europese domper tegen Porto een poging gedaan de gunst van het publiek te heroveren. Het slaagde daarin. De wedstrijd tegen Groningen eindigde in 1-1, maar negentig minuten aanvallen voorkwamen wel dat FC Utrecht de komende maanden in de nieuwe Galgenwaard voor even geringe toeschouwersaantallen speelt als vorig seizoen in de noodaccommodatie aan de Veemarkt. Na de rust, die met een voorsprong voor de Groningers (Goble 0-1) werd bereikt, fungeerde de massa als twaalfde man. Doordat doelman Tukker een van zijn beste dagen had, bleef de Utrechtse produktie beperkt tot een treffer van Rietveld in de 80e minuut (1-1).

Willem II-Feyenoord 0-2

TILBURG – Een grote investering in spelersmateriaal garandeert geen topprestaties. Feyenoord ondervindt dat wekelijks: in Tilburg nog tegen de minimumloners en juniorenamateurs van Willem II. Weliswaar won Feyenoord, maar de sympathie ging uit naar de met open vizier strijdende thuisclub. Via een snelle rush van Vermeulen en een inzet van Jeliazkov werd het 0-1. Houtman zorgde voor 0-2. Daarblij bleef het: de Rotterdammers verdienden de overwinning beslist niet.

PEC Zwolle-Go Ahead Eagles 0-1

ZWOLLE – Ook in zijn negende wedstrijd is PEC Zwolle er niet in geslaagd, de eerste overwinning te boeken. Na de vier gelijke spelen op rij, onder de nieuwe leiding van Rinus Israel, werd het een kleine nederlaag tegen Go Ahead Eagles. Het gouden doelpunt voor de mensen uit de Koekstad kwam van de voet van invaller Henk ten Cate. Hij deed na de rust de Zwollenaren de das om.

Attila op duidelijke wijze geklopt

Applaus voor Sittardia

Van onze medewerker
JOHN BANNIER

SITTARD – De heren van Sittardia openden het zaalhandbalseizoen met de thuiswedstrijd tegen het Utrechtse Attila. Een tegenstander die herinneringen opriep. Sittardia werd het vorig seizoen in het bekertoernooi door Attila gewipt en zag daags erna trainer Guus Cantelberg vertrekken. Sittardia liet er deze keer geen gras over groeien en de uiteindelijke 19-14 overwinning was meer dan verdiend.

De openingsfase was verbluffend. Voordat Attila het besefte stond de ploeg door doelpunten van Ruud Burlety en Bert Bouwer al op een 3-0 achterstand.

Sittardia speelde uiterst geconcentreerd. De ploeg van Ton Velraeds liet zich niet in slaap sussen door de lang opgezette Attila aanvallen en hield de gevaarlijkste speler Peter Vos volledig uit de wedstrijd. De Attila-ploeg liep zich te pletter op de Sittardia-verdediging. Ton Velraeds: „Dat was klasse. Jammer dat we na zo'n twintig minuten wat verslapten".

Op dat moment was de stand 8-2 voor Sittardia en leek Attila afgeschoten te worden. Helaas verslapte de concentratie, werden er onnodige fouten gemaakt en kon Attila terugkomen tot 10-5 hetgeen de ruststand was.

Na de pauze verflauwde de wedstrijd mede doordat Attila volharde in haar spelletje en Sittardia niet opnieuw die concentratie van de eerste twintig minuten kon opbrengen. Sittard's overwinning kwam echter geen moment in gevaar en de enige smet die op deze zege kan zitten is dat de marge slechts vijf doelpunten bedroeg.

In de Sittardse ploeg lieten Lambert Schuurs en Bert Bouwer een goede indruk achter. Sinds lange tijd klonk er na afloop weer eens een dankbaar applaus vanaf de tribunes richting speelveld. De spelers hadden het verdiend, en zij die er gistermiddag waren zullen bij de volgende thuiswedstrijd ongetwijfeld weer aanwezig zijn.

● Lambert Schuurs van Sittardia haalt vernietigend uit tegen Attila. **Foto: PETER ROOZEN**

Competitiestart geeft vertrouwen voor EC-toernooi

Vlug en Lenig heeft passend antwoord

door wiel verheesen

GELEEN – De herenploeg van Vlug en Lenig is de competitie in de eredivisie zaalhandbal begonnen zoals dat van een landskampioen verwacht mag worden. Met liefst 22–11 zegevierde het team van Pim Rietbroek over De Gazellen, welke tegenstander ten opzichte van het vorige seizoen overigens door verschillende mutaties aan kracht heeft ingeboet. De overwinning van Vlug en Lenig betekent uiteraard een stimulans voor de eerste confrontatie in het Europa Cuptoernooi. Zaterdagavond gaat de formatie uit Geleen hierin van start met een uitwedstrijd tegen de Belgische kampioen Neerpelt.

Het succes in de competitie-ouverture was voor trainer-coach Pim Rietbroek een reden tot de navolgende conclusie: „Als wij tegen Neerpelt exact hetzelfde spelen als tijdens de eerste twintig minuten tegen De Gazellen, zie ik het voor ons echt wel zitten".

De Gazellen probeerde vergeefs met mandekking de kracht van de thuisclub te ontregelen. „Deze mandekking had ik verwacht", aldus Pim Rietbroek. „Neem trouwens van mij aan dat er een ontwikkeling in de handbalsport op gang gekomen is, die steeds meer tot een dergelijke speelwijze zal leiden. Het blijft niet bij één of twee personen die speciale bewaking krijgen".

Pim Rietbroek verheugde zich niet alleen over het feit dat zijn ploeg op niet mis te verstane wijze de overwinning opeiste. Hij was ook tevreden over andere zaken; onder meer over het optreden van Ton Dormans en Paul Louwers.

„Op momenten dat anderen mandekking krijgen, zijn zij in staat toe te slaan. Overigens hebben we in de voorbereidingsperiode op de competitie, een aantal wedstrijden gespeeld tegen Zweedse ploegen. Die hanteren vrijwel allemaal de speelwijze van De Gazellen. Met het dekkingssysteem van de formatie uit Doetinchem waren we dus vertrouwd. Als je bovendien een antwoord hebt op zo'n speelwijze, mag je als trainer met recht tevreden zijn".

Lage schoten

Vlug en Lenig scoorde in de eerste tien minuten vier keer, zonder dat De Gazellen voor een tegendoelpunt kon zorgen. Op lage schoten van met name Nico Beekman had keeper Hans Geuskens, in een periode waarin beide teams verzuimden een strafworp te verzilveren, naderhand tóch enkele keren het nakijken. De ruststand (11-6) was desondanks een aanwijzing voor de op handen zijnde overwinning van de gastheren. Na de pauze, toen het er bij tijd en wijle minder accuraat aan toe ging, kreeg het succes definitief gestalte.

Wil Jacobs, Jan-Willem Hamers en Ton Dormans scoorden ieder vijf keer, waarvan Hamers en Dormans beiden éénmaal via een strafworp. De andere treffers van Vlug en Lenig kwamen op naam van Paul Louwers (3), Martin Vlijm (2), Henny Cramers (1) en de piepjonge Mark Willems (1). Met respectievelijk vier en drie doelpunten waren Joop Eilers en Nico Beekman de productiefste spelers van De Gazellen.

● Een in eerste instantie mislukte aanval van Vlug en Lenig wordt door Martin Vlijm (15) toch nog verzilverd. Zijn ploegmakkers Jan-Willem Hamers (6) en Paul Louwers (8) volgen de actie op afstand. **Foto: PETER ROOZEN**

Swift benut kansen niet

EMMEN – Als de herenploeg van Enzico Swift iets zorgvuldiger met de scoringskansen tegen E. en O. in Emmen was omgesprongen, zou de start van het handbalseizoen voor de Roermondenaren beter zijn geweest dan gisteren het geval was. Enzico Swift verloor met 17–13 na een ruststand van 8–7.

In de eerste helft had de ploeg van trainer-coach Peter Hermans enkele keren een voorsprong (0–2, 2–4), maar bij het ruststignaal leidde de thuisclub: 8–7. Na de pauze liet Enzico Swift de ene kans na de andere onbenut. Zelfs drie strafworpen leverden geen succes op. De 17–13 eindstand was toen niet verwonderlijk meer. Voor de Roermondse equipe scoorden Paul Bronckhorst (6), Rudi van Iersel (3), Paul Beelen (2), Paul Hendrick (1) en Jo Loven (1).

AZ'67 tegen Inter toch in Alkmaar

ALKMAAR – AZ'67 is afgestapt van het plan de thuiswedstrijd in de tweede ronde van het Europese toernooi van de bekerwinnaars tegen Internazionale in het Olympisch stadion te spelen.

„Doorslaggevend voor ons was", vertelde voorzitter Arie Ligthart, „dat wij vonden dit niet te kunnen maken tegenover ons enthousiaste publiek. Wanneer je, zoals wij, bezig zijn met een ploeg in opbouw, dan heb je bovendien de steun van je supporters nodig en die krijgen wij eerder in ons eigen stadionnetje dan in Amsterdam".

Het publiek vroeg ook met spandoeken om een wedstrijd in eigen huis. Teksten als „Cup-voetbal in Alkmaar" en „AZ hoort in Alkmaar en niet in Amsterdam" spreken duidelijke taal. De Alkmaarse bestuurders verwachten een volle bak in de thuiswedstrijd tegen de Italianen en dat betekent dat er 18.000 toeschouwers tegen entreeprijzen van 12.50 tot 30 gulden op de tribunes in de Alkmaarse Hout gestampt zullen worden.

VC Sutherland goed uit startblokken

Van onze medewerker
PAUL DEMELINNE

GRONINGEN – Om optimaal toegerust te zijn voor het cruciale openingstreffen van de volleybalcompetitie tegen het moeilijk te bestrijden Lycurgus was VCJ Sutherland reeds vrijdag richting Groningen gereisd. De ploeg kon zodoende fris aantreden. Met als resultaat een schitterende 0–3 (9–15, 6–15, 11–15) zege. Danek Tomazsewski, de Maastrichtse coach over zijn trainersdebuut in de Nederlandse competitie: „Een voortreffelijke start. Een zege die op het conto van collectieve inzet en ploegdiscipline van de jongens geschreven mag worden".

Grote problemen had VCJ Sutherland alleen met de zwak acterende arbiter Jan Berkhof die met name in het derde bedrijf VCJ Sutherland benadeelde met een lange rits foute beslissingen.

De openingsset gaf aanvankelijk twee ploegen te zien die nauwelijks voor elkaar onderdeden, maar vanaf 6–8 kreeg Sutherland vaste greep op de Groningse acties: 9–15. De tweede ronde bleef lange tijd (negen opslagbeurten) steken op 1–0 maar toen de patstelling eenmaal doorbroken was, spurtte Surtherland met Pim Uyterschout als aanvalsleider snel en onweerstaanbaar weg 6–15.

Lycurgus nam in de derde periode met hulp van Berkhof een 5–3 voorsprong. Vanaf dat stadium leverde vijf à zes dijken van bloks evenveel punten op voor de Maastrichtenaren: 7–5. De strijd werd iets grimmiger, maar met Riem Frielink aan opslag kwam Sutherland in één ruk op matchpoint 8–14. De volgende service resulteerde in een stopfout bij Lycurgus uit het boekje.

Tomaszewski: „Ik weet niet wat Berkhof op dat moment zag of dacht, maar hij floot tot verwondering van vriend en vijand niet". Sutherland was even aangeslagen: 11–14. Maar de zege kwam niet meer in gevaar 11–15.

Eenmaal terug in Limburg kwam de Poolse aanvaller Andrzej Hitner zaterdagavond laat tot de onaangename constatering dat zijn, bij het station van Heerlen geparkeerde, auto door dieven leeggeplunderd en zwaar beschadigd was.

Blauw-Wit rekent af met verleden

DEN HAAG NCR Blauw-Wit rekende gisteren af met een kwalijke traditie. De ploeg van trainer Piet Kivit plachtt in de eerste competitiewedstrijd steeds de punten te laten aan de tegenstander, waardoor de Blauw Witters achter die twee punten achterstand moesten aanhollen. Gistermiddag werd in Den Haag met 13–14 gewonnen van DW/Hermes. Een belangrijke zege voor de handballers uit Neerbeek.

Maar nog belangrijker is deze zege voor het moreel van de ploeg. Trainer Piet Kivit: „Door deze zege krijgen mijn spelers hopenlijk het zelfvertrouwen terug. Het zal voor mij zodoende gemakkelijker worden om de ploeg in het juiste spoor te leiden".

De Neerbeekse ploeg had het lange tijd voor het zeggen. Hermes schiep zich weliswaar legio kansen, maar doelman Willy Wulterkens was onvermurwbaar. Hij pareerde de meeste schoten en bracht menige Hermes-aanvaller tot wanhoop. Blauw-Wit benutte wel de kansen en de 3–7 ruststand is hier een afspiegeling van. Na de pauze leek de wedstrijd even een tien minuten voor het einde beslist te zijn toen Blauw Wit met 9–13 leidde.

„Een aantal zaken deden ons toen nog bijna de das om", vervolgt Piet Kivit. „We hebben het toen moeilijk gehad. Ook mijn inbreng had geen enkel effect. Een compliment echter aan mijn spelers voor het uiteindelijke resultaat".

Toen Hermes minder dan twee minuten voor tijd Blauw Wit speler Peter Verjans voor twee minuten naar de bank zag verhuizen en de 12–13 achterstand gelijk werd getrokken, gaf niemand meer iets voor de kansen van Blauw Wit. Het pleit echter voor de Blauw Wit spelers dat ze deze handicap overwonnen. René Kivit scoorde de winnende treffer. Piet Kivit: „Het was een zenuwslopende partij. Hierdoor werden veel technische fouten gemaakt". Topscorer aan Blauw Wit zijde was Corrie Vincent met vier treffers.

Historische dag voor Enzico Swift

Extra stimulans wapen in derby

GELEEN – Van de vier Limburgse damesteams in de eredivisie zaalhandbal, bleef op de openingsdag van de competitie alleen Vlug en Lenig met lege handen staan. Het debuut van de ploeg uit Geleen in de hoogste klasse, leverde een nederlaag op tegen Mosam. De derby werd afgesloten met het verschil van welgeteld één doelpunt: 11–12.

Mosam ging extra geprikkeld van start. Dat kwam omdat in sommige voorbeschouwingen nogal laatdunkend over de formatie van trainer-coach Huub Coorens was geoordeeld. „Men had blijkbaar vergeten dat we in het vorige seizoen op de vierde plaats eindigden. Dat was een klassering die dichter bij de top dan bij de middenmoot lag", aldus Coorens.

Regerend landskampioen Enzico Swift en Sittardia/DVO behaalden hun overwinning eveneens in een uitwedstrijd, respectievelijk tegen PSV en Ookmeer. De wedstrijd tussen PSV en Enzico Swift was een historisch duel, want oefenmeester Jo Gerris van de ploeg uit Roermond was er niet meer bij. Voordat in de Eindhovense sporthal Eckart de strijd begon, werd één minuut stilte in acht genomen ter nagedachtenis aan de trainer-coach die ruim een week geleden op 61-jarige leeftijd overleed.

De dood van hun oefenmeester had diepe sporen achtergelaten bij de speelsters van Enzico Swift. Hun gezichten spraken boekdelen. Gedurende de hele wedstrijd moesten ze méér tegen zichzelf dan tegen de tegenstander knokken.

In het laatste gedeelte van de eerste helft stelde Enzico Swift de overwinning eigenlijk reeds veilig. Tijdens deze fase werd de voorsprong van 3–5 tot 4–9 vergroot. Na het vierde doelpunt van PSV duurde het trouwens 28 minuten alvorens de Eindhovense formatie opnieuw kon scoren. Deze treffer bracht de tussenstand op 5–11, waarna Enzico Swift als het ware onzichtbaar werd. Zodoende kon PSV nog terugkomen tot 7–11, maar in de laatste minuut wist ook Marjo Smeets nog een keer de roos te treffen, waarmee de eindstand van 7–12 bereikt werd.

Dat de overwinning uiteindelijk nooit echt in gevaar kwam, dankte Enzico Swift onder meer aan doelverdedigster Marga Hendriks, die een aantal fraaie reddingen verrichtte. Het feit dat PSV twee strafworpen miste, had overigens méér met het verkeerd instellen van het vizier te maken dan met het optreden van de keepster. Enzico Swift kreeg ook twee strafworpen, maar het verschil met de tegenstander was dat de Roermondse ploeg beide keren scoorde.

Met vijf doelpunten nam Gertje van der Port het grootste deel van de Swiftproductie voor haar rekening. Marjo Smeets scoorde vier keer, waarvan twee maal uit een strafworp. De andere doelpunten kwamen op naam van Ans Hendriks (2) en Joyce Hotton (1). Désiree Janssen werd twee keer naar het strafbankje verwezen, alwaar ze haar tranen de vrije loop liet. Tranen stonden er ook in de ogen van andere Swiftspeelsters toen het eindsignaal klonk. De herinnering aan weleer overheerste!

**Tekst dameshandbal
WIEL VERHEESEN
en JOHN BANNIER**

Derby

In de derby tussen Vlug en Lenig en het Maastrichtse Mosam was er geruime tijd van een gelijkopgaand scoreverloop sprake. Via 1–3 en 3–3 kwam de 7–8 ruststand uit de bus. Na de pauze liep Mosam weg tot 7–10. „Toen hadden we de zaak reeds kunnen afmaken", zei trainer Coorens van de bezoekende ploeg. Vlug en Lenig knokte evenwel voor hetgeen het waard was. Dat leidde middels ondermeer twee strafworpen tot de gelijkmaker van Cecile Leenen: 11–11. Mirijam Jeurissen zorgde er tenslotte toch nog voor dat de punten naar Maastricht gingen. Ondanks het feit dat zij geruime tijd speciale bewaking genoot, had ze met vier treffers een groot aandeel in het succes van Mosam.

Dat was bij Ine Mous goed te merken. Ze kwam niet in haar ritme. Loes Henfling, Nicol van Thor en de linkshandige Karin Geelen daarentegen wel. Ik ben trouwens over de hele ploeg tevreden". Ton Reijnders, de oefenmeester van Vlug en Lenig, was niet ontgoocheld over het spel van zijn formatie. „Ik had de speelsters gewaarschuwd voor de kracht van Mosam en vooral voor hun routine", zei Reijnders.

Sittardia/DVO

Sittardia/DVO reisde met bange voorgevoelens naar Amsterdam, alwaar de strijd aangebonden moest worden tegen Ookmeer. Ondanks de 9–10 overwinning die de uiteindelijk voor de Sittardse formatie was weggelegd, waren de gevoelens zeker niet misplaatst. Ookmeer had in vorige jaren, toen het team nog niet in 's lands hoogste klasse „zat", de reputatie opgebouwd dat er vooral thuis ijzersterk gespeeld werd. „Menige ploeg zag zich ook deze competitie tegen Ookmeer stuk lopen", luidde de conclusie gisteravond bij Sittardia/DVO.

Met hard spel trachtte de hoofdstedelijke ploeg Sittardia DVO te intimideren, maar de Sittardse dames lieten zich niet van de wijs brengen, speelden hun eigen spelletje en lieten Ookmeer uitrazen. Ookmeer mocht de score openen, maar hierna was het Sittardia/DVO dat de wedstrijd bepaalde. Waarschijnlijk heeft de nederlaag in het bekerduel van vrijdagavond tegen Loreal invloed gehad op het Sittardse spel. Er werd geknokt tot de allerlaatste seconde. Na de 5–6 ruststand liep Sittardia/DVO uit naar een 7–10 voorsprong en was de wedstrijd gelopen. Het Sittardse ploeg defensief was blijkt uit het feit dat zes van de negen treffers van Ookmeer tot stand kwamen uit een strafworp. Alle zes werden ze benut door Hanneke van Eyl die ondanks haar zeven treffers, volledig uit de wedstrijd werd gehouden.

● De dames van Vlug en Lenig, op deze foto in de aanval, konden het tegen Mosam niet bolwerken. In de slotfase ging de buit naar Maastricht **Foto: PETER ROOZEN**

Zaalhandbal

DAMES

Eredivisie

Ookmeer-Sitt. DVO	9–10
V en L-Mosam	11–12
PSV-Enzico S.	7–12
v.d. Voort-Hellas	10–16
Entius-Niloc	9–16

HEREN

Eredivisie

v.d. Voort-Aalsmeer	13–10
E en O-Enzico Swift	17–13
Hermes-NCR Bl. W.	13–14
Sittardia-Attila	19–14
V en L-Gazellen	22–11

Volleybal

DAMES

Eerste divisie

Oikos-Starlift 2	3–0
Were Di-SVV	2–3
Dos-v. Santen	0–3
v. Houten 2-Utrecht	3–0
Rust Roest-EAVV	3–1
Sarto P.-Geevers	1–3

Tweede divisie C

Activia-Datacenter	3–2
B en S-Concordia	3–1
Rapid-Torpedo	3–2
v. Houten 3-Brevok	3–0
Polaris-J. Sutherl.	3–0
Sarto P.-Morres	1–3

Derde divisie E

Mertens-Pegasus	3–0
VCN-Valuas	1–3
PSV-VC Rooy	3–1
Geldrop 2-Tartwijk	3–2
SDO-Nuvoc	3–2
Hovoc-Geevers 2	3–0

HEREN

Eredivisie

Deltall.-Starlift	0–3
Verbunt-Brother	3–1
Tiemstra-Ubbink O.	0–3
Animo-Brevok	1–3
Lycurgus-Sutherl.	0–3
Blokkeer-Zaan'69	1–3

Eerste divisie B

Linne-Starlift 2	0–3
Geevers-Udenh.	0–3
DOS-Zevenhuizen	3–1
Geldrop-Radius	3–0
Polaris-EAVV	3–2
Vierhout-Broleco	3–1

Tweede divisie C

Flamingo's-Lyceum	3–2
Were Di-Saturnus	0–3
Geldrop 2-VC Rooy	3–2
v. Houten-Brevok 2	3–1
SDO-NUVOC	3–1
Sarto P. 2-Hajraa	0–3

Derde divisie E

Concordia-Grovoc
Geevers 2-BSV
PSV-Furos
Livoc-Tartwijk
HBC-Velden
Oikos-Tornado

onder redactie van arno römgens

TUSSEN WREEF EN DOELNET

Contactlenzen

NIJSWILLER – Ronald Pijls, een speler van Nijswiller, trapte tijdens de derby tegen Vijlen talloze keren in de door de gasten opgezette buitenspelval. Pijls was zo reëel de fout bij zichzelf te zoeken. Nadat hij de zoveelste keer buitenspel stond holde hij naar de zijlijn en vroeg aan oefenmeester Walthie zijn contactlenzen. Voorwaar het hielp: met zijn lenzen in stond Pijls geen enkele keer meer off-side.

Hersenschudding

SCHAESBERG – Tijdens de wedstrijd Kakertse Boys-WDZ liep de doelman Magerman van de gasten bij een scrimmage voor zijn doel een hoofdletsel op. Magerman werd vervoerd naar het Heerlense ziekenhuis waar hersenschudding werd geconstateerd.

Voortijdig einde

BERG – De wedstrijd tussen Berg'68 en RKUVC haalde het einde niet. Scheidsrechter G. Vullings uit Koningslust voelde zich na amper een half uur spelen onwel. Op advies van enkele EHBO-ers besloot hij het duel af te fluiten. Aanstaande zondag wordt het duel ten einde gespeeld.

Voortijdig einde (2)

SIMPELVELD – Zestien minuten voor tijd werd de wedstrijd Simpelveld-Vilt bij een 1–1 stand beëindigd door scheidsrechter Boosten. De reden: de grootvader van Simpelveld-doelman Rudy Cransveld werd getroffen door een hartaanval. De ongelukkige toeschouwer werd door een opgeroepen ambulanceauto naar het Heerlens ziekenhuis vervoerd.

Voortijdig einde (3)

NIEUWENHAGEN – SVN 2 en RKONS 2 konden niet tot het einde spelen. Scheidsrechter P. van de Beuken liep – bij een 0–0-stand – een achillespeesblessure op. Hij zag zich genoodzaakt te staken.

Hoop voor EHC

HOENSBROEK – Jan Druijts blikt weer iets optimistischer in de toekomst. Reden hiervoor is niet allen de eerste zege die EHC gisteren behaalde maar meer nog de komst van Henk Witjes en de aangekondigde come-back van Jüpje Bessems. Druijts: „Met die twee man erbij krijg ik iets meer ruimte. Zo nodig kan ik dan zwakke plekken in de defensie vervangen". Een speler kan Jan Druijts de komende tijd in ieder geval niet gebruiken: verdediger Jo van Wijnen die in de wedstrijd tegen Geldrop een officiële waarschuwing kreeg werd voor liefst zeven wedstrijden geschorst.

300 wedstrijden

MEERS – Driehonderd keer speelde Sjef Rouschop tot nu toe voor Havantia. Het bestuur van de club uit Meers huldigde de steunpilaar voor de aanvang van zijn jubileumwedstrijd (gisteren tegen Mariarade) uitbundig. Uiteraard lieten ook zijn medespelers zich niet onbetuigd.



● *Henk Witjes, die binnenkort speelgerechtigd zal zijn voor EHC, zag zijn toekomstige ploeggenoten met 2–1 zegevieren over Limburgia*
Foto: 3POOT/THEO GIJZEN

Verscharen terug

HOENSBROEK – Niet Frans Schleyper maar Hans Verscharen stond gisteren onder de lat bij EHC. Een verrassende zet van Jan Druijts die zijn keuze als volgt toelichtte: „Een taktische zet. Vrijdag vernam ik dat Verscharen niet zo'n beste vriend is van zijn oud-trainer Karel Bauling. Dat moet je uitbuiten. Hans wilde dat appeltje met Bauling schillen. Daarbij komt dat Schleyper in de afgelopen wedstrijden weliswaar niet faalde maar ook niet schitterde". Beuling: „Verscharen keepte tegen Limburgia steeds goed. Daarom stond hij terecht onder de lat".

Hersenschudding

MAASTRICHT – Willy Sarneel, de aanvoerder van MKC kreeg – bij een 1–0 stand – in de 28e minuut van de wedstrijd tegen KEV een bal hard tegen zijn hoofd. Niet lang daarna kwam KMC op 2–0. Deze goal was de geheel versufte Sarneel volledig ontgaan. Tijdens de rust bekende hij dat hij volledig „out" was. Sarneel werd naar het ziekenhuis vervoerd waar een hersenschudding werd geconstateerd.

Aankleden

GRONSVELD – Bram Kaitjilie, speler van SCG, moest op gezag van scheidsrechter Houben tijdens de wedstrijd tegen SVK voortijdig de kleedkamer opzoeken. Kaitjilie had naar een tegenspeler geslagen (volgens zijn eigen verklaring had hij echter alleen een slaande beweging gemaakt nadat hij in de tang was genomen) en mocht daarom vertrekken.

Aankleden (2)

BORN – Jo Tholen, de aanvoerder van Born, vatte zijn taak tegen Sweikhuizer Boys, wat al te serieus op. Hij reclameerde constant tegen scheidsrechter Sijben die hem eerst waarschuwde en later uit het veld zond.

Wandeltocht

HOLTUM – Scheidsrechter A. Kuys uit Tegelen zal in het vervolg niet meer zo veel vertrouwen schenken in afstandsschattingen. De heer Kuys moest de wedstrijd Holtum-FC Oda fluiten en vertrok per trein vanuit Tegelen naar Sittard. Vanaf daar wilde hij een bus naar Holtum nemen. Er bleek echter geen bus te rijden. Kuys informeerde in Sittard hoe ver het was tot Holtum: „Drie kilometer", kreeg hij te horen. Vol goede moed vertrok hij om kwart voor één in Sittard. Om tien over twee arriveerde hij in Holtum, dat overigens ruim acht kilometer van het centrum van Sittard vandaan ligt. Kuys nadat hij ook nog negentig minuten over het voetbalveld had gehold: „Nu ben ik echt aan het einde van mijn latijn".



● ***Walter Kousen wordt op zijn oude dag door pech achtervolgd. Nauwelijks genezen van een hardnekkige blessure moest hij gisteren zijn opwachting maken in de wedstrijd tegen EHC. Niet voor lang want na een charge van Laumen moest hij met een liesblessure naar de kant***
Foto: 3POOT/THEO GIJZEN

Geen scheidsrechter

BRUNSSUM – De wedstrijd Langeberg-Bunde kon geen doorgang vinden. Scheidsrechter Swagten, die voor dit duel was aangewezen, was namelijk niet komen opdagen.

LD-STERRENELFTAL HOOFDKLASSE C

HUMBLET (2) (Voerendaal)

MOONEN (3) (Caesar)

PINTORE (2) (Caesar) — KNOOREN (1) (Caesar) — VAN MULKEN (3) (Caesar)

INGENBLEEK (2) (Limburgia) — VIEVERMANS (3) (Venray) — DIRKX (3) (Caesar)

VAESSEN (2) (Caesar) — QUAEDACKERS (1) (EHC) — CUPPEN (1) (Venray)

Het cijfer achter de naam geeft aan, hoeveel maal de desbetreffende speler in het LD-STERRENELFTAL werd opgesteld. Voor het elftal van deze week moest geloot worden voor de positie van voorstopper.

LD CLUBKLASSEMENT HOOFDKLASSE C

1. Caesar	7.023
2. RFC	6.676
3. Venray	6.542
4. Limburgia	6.271
5. Panningen	6.130
6. Voerendaal	6.068
7. EHC	5.893

topscorers

1. Franciscus (Caesar) 4; 2. Matthijsen en Polderman (DESK), Scheepers (Geldrop) en Fabri (Limburgia) 3.

Hoofdklasse C

Venray-Voerendaal	**0–0**
Longa-Roermond	**3–0**
DESK-Panningen	**4–0**
EHC-Limburgia	**2–1**
TOP-RKC	**1–1**
Hapert-Geldrop	**2–2**
RBC-Caesar	**1–1**

DESK	4	4	0	0	8	11– 4
Caesar	4	2	1	1	5	8– 2
Longa	4	2	1	1	5	9– 7
Geldrop	4	2	1	1	5	8– 6
Roermond	3	2	0	1	4	4– 4
RBC	3	1	2	1	4	5– 2
RKC	4	1	2	1	4	10– 7
TOP	4	1	2	1	4	4– 5
Panningen	4	2	0	2	4	2– 5
Venray	4	1	1	2	3	2– 3
Limburgia	4	1	0	3	2	6– 7
Hapert	4	0	2	2	2	4– 9
Voerendaal	4	0	2	2	2	0– 3
EHC	4	1	0	3	2	3–12

scoreverloop

TOP - RKC 1–1. 12e min. Meesters 1–0, 21.e min. Van Bladel 1–1. Rust- en eindstand. Scheidsrechter: De Koster. Toesch.: 1200.

HAPERT - GELDROP 2–2. Termeer 0–1, Hakkens 1–1, Luyten 2–1. Rust. Brouns 2–2. Scheidsrechter: Clerkx. Toesch.1000.

LD-spelersklassement hoofdklasse C

1. Dirkx (Caesar) 7.750
2. Kempeners en Van Mulken (Caesar) en Humblet (Voerendaal) 7.500
5. Körver (RFC) 7.333
6. Vievermans (Venray), Vieten (Panningen), Moonen en Pintore (Caesar) 7.250
10. Vaessen (Caesar), Steegs (Limburgia), Luhukay (Venray), Krul (EHC) en Hermans (Caesar) 7.000

Caesar koelbloedig

RBC - CAESAR 1–1 (0–1). 38. Dirkx 0–1; 64. Molenaar 1–1. Scheidsrechter: Nuyten (Breda). Toeschouwers: 1000. Officiële waarschuwing: Fred Hartgens (Caesar).

ROOSENDAAL – Een taktisch goed ingesteld Caesar heeft na een overigens knappe partij voetbal tegen het nog ongeslagen RBC een verdienstelijk gelijkspel behaald. Alleen op de eerste 15 minuten na, was het Caesar dat de dienst uitmaakte. Caesar-trainer Harry van Wylick die zijn spelers had gewaarschuwd voor de openingsminuten van RBC, wist in die eerste vijftien minuten niet waar hij zijn gezicht moest verbergen.

Tot tweemaal toe kreeg RBC via Jan de Bruin en Ad Seeters een opgelegde kans om Caesar op een achterstand te zetten. Maar beide spelers schoten naast. Caesar kwam nu steeds beter in het spel en dicteerde zelfs op een nonchalante manier RBC de voetballers. In de 38e minuut plukte Caesar hiervan de vruchten. Rechtervleugelverdediger Pintore bediende op maat uitblinker Arno Dirkx die zich dit buitenkansje niet liet ontgaan: 0–1.

Ook in de tweede helft hield Caesar het hoofd koel. Bekwaam ving de Beeker-verdediging de aanvallen van RBC op en de counters die hierop volgden waren levensgevaarlijk. Toch kwam RBC in de 64e minuut op gelijke hoogte toen de buitenspelval van de Beekenaren te laat dichtklapte. Molenaar gaf doelman Eddy Kempeners van dichtbij het nakijken: 1–1. Caesar herstelde zich snel van deze tegenslag.

De beste kansen waren nu zelfs voor Caesar. Jonkie Franciscus verscheen tot tweemaal toe alleen voor de RBC-goalie maar beide malen faalde hij.

CAESAR: Kempeners 8, Pintore 8, Knooren 7, Moonen 7, Van Mulken 8, Hartgens 7, Hermans 7, Dirkx 9, Vaessen 7, Franciscus 6, Paulussen 8 (62. Van Melzen). Totaal: 80(11).

Opnieuw verlies voor Limburgia in derby

Karakter van EHC was doorslaggevend

Van onze medewerker
MARTIN FRANKEN

EHC-LIMBURGIA 2–1 (1–1). 16. Ingenbleek 0–1; 43. Pruyn 1–1; 47. Quadackers 2–1. Scheidsrechter: Van Es. Toeschouwers: 700. V.de. Donk (Limburgia) kreeg een officiële waarschuwing.

HOENSBROEK – De oefenmeesters van Limburgia en EHC doen er goed aan de ruif niet te laag te hangen, omdat anders het gevaar dreigt dat hun (werk)paarden erbij gaan liggen. De merkbare sfeer van berusting bij een aantal bestuursleden komt de motivatie der spelers niet ten goede en zet niet aan tot aspiraties die hoger liggen dan degradatievoetbal.

Het noodzakelijk zelfvertrouwen ontbreekt dan en de ploegen raken van de regen in de drup. EHC-trainer Druyts was daarom blij met de overwinning maar niet tevreden: „Qua voetbal was de wedstrijd slecht. Wel hoop ik dat deze overwinning het zelfvertrouwen terugbrengt. Je merk dat spelers momenteel te bang zijn om zich aan te bieden. Ze zijn blij als ze de bal niet krijgen toegespeeld". Niet bang was matchwinnaar Quadackers. Met goede prestaties in het tweede team dwong hij een plaats af in de EHC-hoofdmacht. Niet ten onrechte. Hij speelde een aardige partij en faalde ook niet toen hij de kans kreeg om met zijn hoofd de winnende treffer te scoren. Afgezien van een aantal andere fraaie acties (doelpunten van Pruyn en Ingenbleek; solo van Krul; schoten van Duyf, Broeks, Geurten en Fabri) liet het niveau te wensen over. Limburgia begon met een forse handicap aan de slotfase doordat Kousen uitviel en reeds twee spelers vervangen waren. Kousen raakte geblesseerd bij een duel met Laumen, die vorige week medeaansprakelijk was voor de nederlaag tegen RKC en tegen Limburgia bereid was tot hard ingrijpen als de voorsprong in gevaar kwam.

EHC: Verscharen 7, Krul 7, Ros 7, Laumen 6, Broeks 6, Pruyn 6, Duyf 7, Heiligers 6, Kroon 6, Quadackers 8 (90. Brassé -), Geurten 6 87 Cordewener) Totaal 72 pnt (11).
Limburgia: Strijkers 6, V.d. Donk 6, Van Wijk 6, Steegs 6, Meuser 5 (35. Kousen 6, 75. uitgevallen) Damoiseaux 6, Ingenbleek 8, Fattacio 6, Driessen 5, Fabria 6, Hendriks 6 (65. Van Hezik). Totaal 72 punt (12).

Limburgia-trainer Bauling: „EHC won op inzet. Dat is hun grote kracht. We studeerden vrijdag patronen in voor deze wedstrijd. Het leverde geen winst op".



● *Moment uit de derby: Hans Verscharen tast mis. Dré Broeks en Wiel Laumen (geheel links) kijken angstig toe. Limburgia zou uit deze situatie echter niet scoren.* Foto: 3-POOT/THEO GIJZEN

● *Venray-speler Wim Cuppen (rechts) haalt uit. Tevergeefs want zijn schot zou stranden op uitblinker Marcel Humblet.*
Foto: PIETER VAN DAAL



Enthousiasme van Venray niet beloond

Voerendaal één punt dankzij afbraakvoetbal

Van onze medewerker
WILLY WINGEN

VENRAY-VOERENDAAL 0–0. Toeschouwers 1500. Scheidsrechter: Van Rhee.

VENRAY – In 4 competitiewedstrijden heeft Voerendaal geen enkele maal het doel getroffen. Geen wonder ook, want het catanaccio-voetbal dat Voerendaal in Venray demonstreerde, heeft alleen maar tot doel de tegenstander het scoren te beletten. Het doel heiligt blijkbaar de middelen, want Venray was een gewillig en onervaren slachtoffer, dat op geen enkele manier een bres in het gastenbastion wist te slaan.

„In deze fase van de competitie zijn punten erg belangrijk. Het was wel negatief en Venray had de twee punten verdiend. Wij niet. Ik ben tevreden over dat punt, maar niet de manier waarop dit behaald is, verontschuldigde Voerendaaltrainer Jan Lauers zich na afloop. Zijn collega in het andere kamp, Henk Rayer, had geen goed woord over voor het vertoonde spel: „Je probeert het spel te maken, maar dat werd onmogelijk gemaakt. Toch ga ik door met aanvallend voetbal".

Routine tegen enthousiasme. Voerendaal, gehandicapt door het ontbreken van 4 stamspelers (Tubee, Smeets, Bruls en Boosten); het in de hoek vertoeven waar de klappen vallen,moest kost wat kost minimaal één punt halen. Venray, dat bekend staat om zijn aanvallende speelwijze, mocht dus in het concept van Lauers daar niet aan toekomen. Verdedigen was dus het parool. Met veel langzame acties en veelvuldig terugspelen op Humblet, werd de angst uit het Venrayspel gehaald.

Te doorzichtig en te ondoordacht waren de Venray-acties. De Voerendaalverdediging onder leiding van uitblinker Humblet gaf geen krimp. Vreemd genoeg was de beste kans voor Voerendaal, maar voor een leeg doel, verzuimde Derks raak te schieten.

VENRAY – Tullemans 8; Elbers 7 (65. Arts); Wijnhoven 7 (46. Lenzen 6); Litjens 7; Keyzers 7; Muysers 6; W. Vievermans 7; Luhukay 7; Delauw 5; Philipsen 6; Cuppen 6. 79 (12).

VOERENDAAL – Humblet 9; De Esch 8; Lemmens 7; Butollo 7; Zimny 6; Gulpen 6; Senden 5; Consten 5 (72. Boosten); Geurts 5; Derks 6; Vluggen 4. 68 (11.

RFC na rust weggespeeld

Van onze medewerker
JAN LEYSTEN

LONGA-RFC 3–0 (0–0). 46. Beljon 1–0; 50. P. van Hal 2–0 (strafschop); 80. Wielaert 3–0. Boeking: P. van Hal (Longa). Toeschouwers: 800. Scheidsrechter: Nijssen.

TILBURG – Het RFC-concept ging vooralsnog prima op. Immers, Longa mocht voor rust naar believen aanvallen zonder echt gevaarlijk te worden. De gasten waren in de 20e minuut zelfs het dichtst bij een doelpunt toen Peulen eerst drie spelers omspeelde om daarna Sangers met een fraaie pass voor doelman Lentzen te brengen.

Inplaats van direct te schieten ging deze voorbij Longa's laatste man om daarna te laat te komen om te scoren. Roermond had geduld. Tegen Voerendaal en Venray had men ook de rust opgebracht te wachten en dan genadeloos toe te slaan. Hoe anders zou het nu echter lopen. Of het aan de thee gelegen heeft? Wie zal het zeggen. Feit is dat in de 49e minuut al 2–0 op het scorebord prijkte. Allereerst speelde De Beer Verkooyen uit. Diens lage voorzet werd door de Roermondse achterhoede gemist zodat Beljon simpel in kon schieten 1–0. Vier minuten later werd weer de falende linkerkant van RFC uitgespeeld, waarna Verkooyen hands maakte. Van Hal had vanaf de elfmeterstip geen moeite: 2–0. Vooral door het goede spel van invaller Kurcinac kregen de gasten nu een groot veldoverwicht zonder echter potten te kunnen breken.

Het al of niet uit buitenspelpositie gescoorde derde Longa-doelpunt was dan ook niet meer de genadeklap; die was al veel eerder gevallen.

ROERMOND: Körver 7, Peters 7, Kooiman 7, Bouman 6, Verkooyen 5, Comes 6 (75. Perriëns), Peulen 6 (45. (Kurcinac 7), Titaley 5, Sangers 6, Gubbels 6, Walstock 5. Totaal 73 (12).

Afgang voor Panningen: 4–0

DESK - PANNINGEN 4–0 (2–0). 24. Mathijssen 1–0; 38. Mathijsen 2–0; 59. Janssen 3–0; 85. Sulsters 4–0. Scheidsrechter: Linders. (Asten). Toeschouwers: 1000.

KAATSHEUVEL – Kansloos is Panningen ten onder gegaan tegen het verrassend sterke DESK. Op alle fronten werden de Noordlimburgers overklast door de Brabanders en met de 4–0 nederlaag mogen de gasten niet ontevreden zijn.

Panningen probeerde met het zo geliefkoosde countervoetbal DESK op de knieën te krijgen. De Brabanders mochten komen maar de Limburgse defensie bleek niet zo hecht als werd verondersteld. Geroutineerde verdedigers als Van de Weide en Stolker werden regelmatig voor schut gezet. Op de 2–0 ruststand, twee schitterende doelpunten van Jos Mathijssen, viel dan ook niets af te dingen.
Na de pauze moest Panningen komen en toen bleek pas de machteloosheid. Jos Houben probeerde met veel inzet het tij te keren, maar de bedoeling ontbrak bij zijn ploeggenoten. Een fatsoenlijke aanval werd niet opgezet terwijl achterin alle ruimte werd geboden aan Janssen en Sulsters om er 4–0 van te maken. Aan Jochen Vieten is het te danken dat de score niet nog hoger is geworden.

Panningen: Vieten 7, Stolker 5, Gijzen 5 (39. Van der Weide 5), Houben 7, Aerts 5, Engels 5, Hendrickx 6, Hillen 5, Gijsen 5, Wetzels 5, Vullings 5. Totaal 65 (12).

'Er zullen koppen rollen'

Wanvertoning van Heer

Van onze medewerker Frans Dreissen

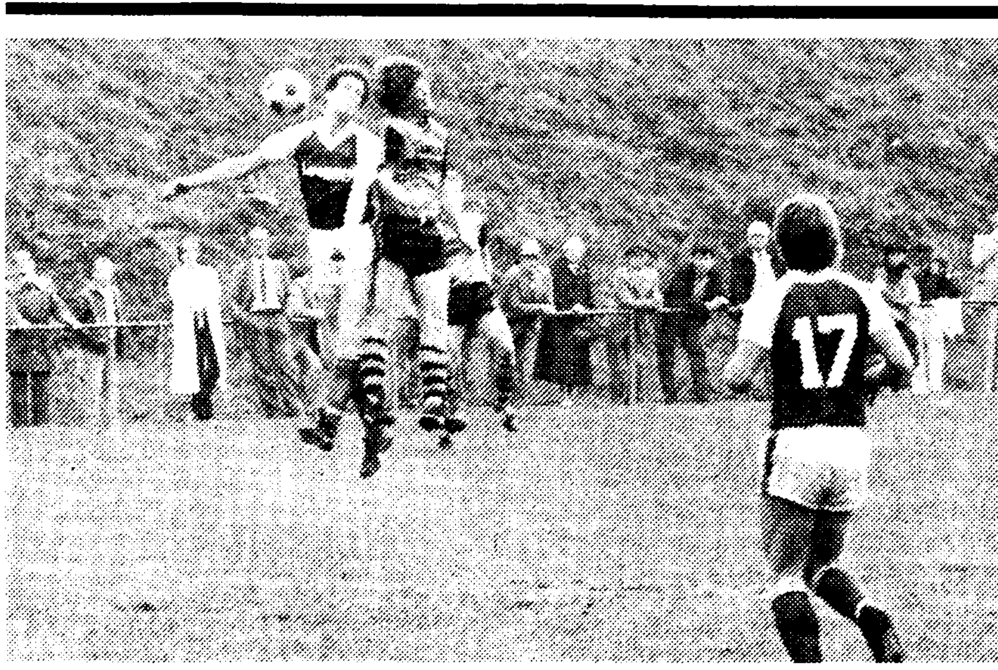
MEERSSEN-HEER 1–0 (1–0(. 45. Harrie Thoma 1–0. Scheidsrechter: Lenaerts. Toeschouwers: 600.

MEERSSEN – „Er zullen koppen rollen", was de eerste opmerking van een teleurgestelde Heer-trainer Paul Philippens, na de wanvertoning tegen een matig Meerssen. Duidelijk is dat de volledig falende Jo Mulkens en Hans Engbersen als eersten in aanmerking komen voor een guillotinebehandeling. Het was triest wat zij, als routiniers te bieden hadden. Voor Jo Mulkens viel het doek dan ook al tijdens de pauze.

● *Luchtgevecht tussen Jos Adam en Jos Bollen. Ook deze keer zou de bolle Heer-doelman zegevieren.* Foto: JOHN BAAN

Meerssen bleef echter ook ver onder de maat. Een redelijke eerste helft werd gevolgd door een zeer zwakke tweede.

De gastgever zette Heer meteen vanaf het eerste fluitsignaal met de rug tegen de muur, maar telkens kon doelman Jos Bollen (de enige die voor Heer een voldoende behaalde) de schoten pareren. Doch op de knal van Harrie Thoma, pal voor de rust, had ook hij geen verweer. Na de hervatting liet Meerssen de teugels vieren en mochten de gasten het spel maken. De beste kansen waren echter voor de thuisclub die herhaaldelijk via snelle uitbraken van Ger van Duurling en Jos Adam gevaarlijk kon worden. Evenwel bleek de voorhoede te nonchalant in de afwerking. Illustratief hiervoor was een schot van Ron Frissen tegen de paal, twee meter voor een leeg doel. Een harde knal van Bessems was het enige wapenfeit van de gasten.



● *Luchtgevecht uit de derby RKONS-Heerlen. De verdediger van Heerlen wint dit kopduel*

Foto. FRANS RADE/3POOT

Maasbracht vlak voor tijd op 1-1

MAASBRACHT-MEGACLES 1–1 (0–0). 55. 0–1 (eigen doelpunt), Jos van Bommel; 89. 1–1 George Smeets. Toeschouwers: 400. Scheidsrechter: Houben uit Maastricht.

MAASBRACHT – In een matige, maar vooral sportieve wedstrijd, kon Maasbracht uitgerekend in de laatste minuut via invaller George Smeets 1–1 scoren tegen Megacles, dat een iets beter geheel vormde dan de thuisclub.

Die thuisclub begon sterk, want na twee minuten had de lat al redding gebracht voor doelman Jan Heyckers. Na 26 minuten kregen Harry Janssen en John van Bommel uitstekende kansen, maar ook zij faalden in de afwerking. Een minuut later kopte Harry Janssen over het doel, dat zeer sterk verdedigd werd door Heyckers.

Megacles kwam verrassend op voorsprong, toen een voorzet van John Coolen door stopper Jos van Bommel in eigen doel werd gewerkt. Tot de 89e minuut konden de bezoekers deze stand vrij gemakkelijk handhaven, omdat Maasbracht veel balverlies leed.

RKONS had de handen vol aan Heerlen: 1-1

Van onze medewerker
WERNER NIJSSEN

RKONS - HEERLEN 1–1 (1–1). 11. W. Burgers 0–1; 37. J. Schoormans 1–1. Scheidsrechter: F.J. Houben uit Echt. Toeschouwers: 500. Boekingen: J. Schoormans (ONS) en L. Rothuizen (Heerlen).

SCHAESBERG – De beide trainers Wim Vrösch (Heerlen) en Pierre Winkelmolen (RKONS) waren na afloop unaniem in hun oordeel: „Een matige partij voetbal waarin de spanning het gemis aan kwalitatieve hoogstandjes moest vergoeden". Wim Vrösch merkte daarbij nog terecht op dat ONS met het ene winstpuntje het meest tevreden mocht zijn.

Met name in de eerste helft toonde de thuisclub tekortkomingen. Een zwakke verdediging die geen raad wist met Heerlen-spits Wiel Burgers en voorts een offensief ingestelde middenlinie die evenwel bij balverlies verzuimde tijdig terug te zijn. Het gevolg was dan ook dat Wiel Burgers al snel een voorzet van Frans Swieringa kon afronden: 0–1. Heerlen had hierna levensgrote kansen de wedstrijd definitief naar zijn hand te zetten, maar succesievelijk Burgers, Kern en Benders faalden in de afwerking.

Als de eigenlijke ONS-spitsen geen kans zien openingen te forceren kan nog maar één man de ploeg uit de brand helpen: Jan Schoormans. Na een overtreding van Leon Rothuizen op Hans van Tussenbroek kogelde hij de bal uit de toegekende vrije trap vanaf 25 meter loeihard in de rechter benedenhoek: 1–1.

Na de thee herstelde de thuisclub zich in defensief opzicht. Aanvallend echter kwam men ook nu niet verder dan twee spetters van opnieuw Jan Schoormans. Eén maal zag hij zijn schot door de lat gekeerd en één keer ging het leer net naast.

Fortuna 2-MVV 2: doelpunten troef

FORTUNA SITTARD 2-MVV 2 4–5 (0–2): 6. Massot 0–; 25. Merk 0–2; 60. Demandty 1–2; 61. Laumen (strafschop) 2–2; 72. Duizings 2–4; 76. Merk 2–5; 85. Van Halbeek (strafschop) 3–5; 87. Van Halbeek 4–5. Scheidsrechter: Aarden (Spijkenisse).

Sittard – Zeven doelpunten in het laatste half uur: de derby tussen Fortuna Sittard 2 en MVV 2 was alleen daarom al het bekijken waard. Hoe vreemd het moge klinken: de Fortunezen waren onvoldoende produktief. Vooral vóór rust werd Maurice Lemmens gemist. Schoten tegen de paal onderstreepten de wanhoop in die periode bij de geel-groenen.

Binnen een half uur kregen de Maastrichtenaren een veilig lijkende voorsprong. Massot en Merk scoorden in de 6e en 25e minuut. Een solo van Rob Demandt een kwartier na de pauze bracht de spanning terug (1–2). Bij de volgende Fortuna-aanval werd Mario Eleveld onderuitgehaald. Voor Ruud Laumen vormde de strafschop geen probleem (2–2). Vervolgens hadden Luer, Duizings en Merk succes voor de bezoekers (2–5). Gezegd moet worden dat de Sittardse defensie daarbij de hand in eigen boezem mocht steken. Een nieuwe strafschop voor Fortuna – benut door Ad van Halbeek – was de inleiding tot een „hete" slotfase (3–5).

Via een goed opgezette aanval werd het tenslotte door Van Halbeek 4–5.

Roda JC tenonder

WILLEM II 2-RODA JC 2 1–0 (0–0); 88. Hutten (strafschop) 1–0. Scheidsrechter: Hartman.

TILBURG – Ook de tweede uitwedstrijd werd een teleurstelling voor het tweede elftal van Roda JC. Ging het duel tegen NEC nipt met 1–0 verloren, tegen Willem II gingen de Kerkradenaren met dezelfde cijfers ten onder. Een strafschop, twee minuten voor het laatste fluitsignaal, deed de pupillen van trainer Gerards de das om.

„Fraai voetbal zonder resultaat", zo zou men het spel van Roda JC kunnen kwalificeren. Het grote manco is nog steeds de afwerking. Met goede combinaties weet het Kerkraadse team de tegenstander tot de rand van het strafschopgebied terug te dringen, maar vervolgens stranden alle acties in schoonheid. De voorhoede met Roeleveld, Schenk en Muytjens heeft nog steeds niet kunnen imponeren. In drie wedstrijden wist men slechts twee keer het net te vinden.

1e klasse F

RKONS-Heerlen	**1–1**
Walram-Tiglieja	**1–2**
Wilhelm.'08-Blerick	**4–2**
Sittard-SVN	**1–2**
Maasbracht-Megacles	**1–1**
Meerssen-Heer	**1–0**

Wilhelmina	4	2	2	0	6	8– 5
Meerssen	3	2	1	0	5	4– 2
Maasbracht	4	2	1	1	5	6– 4
Tiglieja	3	2	0	1	4	6– 8
SVN	4	2	0	2	4	10– 5
RKONS	4	1	2	1	4	7– 7
Blerick	4	1	2	1	4	7– 7
Megacles	4	1	2	1	4	6– 6
Sittard	4	1	1	2	3	6– 5
Heerlen	3	1	1	1	3	6– 4
Heer	4	1	1	2	3	3– 4
Volharding	3	0	2	1	2	3– 5
Walram	4	0	1	3	1	3–13

topscorers

eerste klasse F

1. Leushuis (Wilhelmina '08) en C[...]ris (Tiglieja) 4) 3. Scott (Maasbracht), Armino (Sittard), Schoorma[...] (RKONS) en Groothedde (SVN) 3.

Programma zaalvoetbal

Brunssum Brunahal 21.00 uur Brunssum-De Keelkamers en 22.[...] uur Brikske-Rousseau.
Kerkrade-West 20.00 uur: SHC Co[...]sten-De Haantjes en 21.00 uur SC[...] Bisschops-Varenbeuk.
Maastricht De Geusselt 20.15 uur Stap in-Cosmos en 21.15 uur Nautica-Kampong.
Bouwfonds vrij.

Bekerprogramma tweede ronde

Walram-Keer
Meerssen-Maastr. B.
Eijsden-KEV
Vilt-RKASV
Wit Groen-Oranje B.
Standaard-Heer
SCG-Hopel
MVV 2-Voerendaal (zat. 9-10, 14.30)
RVU-Spc. Biesland
Obbicht-MKC
WVV'28-RKMVC
SVM-Willem I
SVK-Laura
Groene Ster-Waubach
SVN-Fortuna 2. (zat. 9-10, 14.30)
Kolonia-Vaesrade
Heksenb.-Roosteren
RKONS-Bekkerveld
EHC-Langeberg
Urmondia-Schinveld
Miranda-Geleen
Treebeek-Waub. B.
L'heuvel-Weltania
Limburgia-Kaspora
Born-BEVO
Sweykh. B.-Armada
Venlo-PSV'35
Veritas-GvcG
Holtum-Swift'36
Haslou-SVVH
Wilhelm.-Stadbroek
Merefeld.-Maasbracht
Sittard-Oda
Susteren-Haelen
Swalmen-Linne
Eindse B.-Megacles
Hegelsom-Belfeldia
Blerick-Lottum
FCV-RKDEV
Helden-VVV'03
IVO-Olympia
RKMSV-Volharding
Excelsior-Steyl
Wanssum-VCH
Stormvogels-Montagn.
Meterik-Geysteren
Heerlen-Caesar

Wilhelmina '08 gaat door: 4-2

WILHELMINA-BLERICK 4–2 (2–1). Verdonschot 1–0, Driessen 1–1, Leushuis 2–1, Wassenberg 3–1, Leushuis 4–1, Aerts 4–2. Toeschouwers 700. Scheidsrechter: Maas.

WEERT – In de eerste klasse F gaat Wilhelmina na de overwinning op Blerick alleen op kop. Door het doel van Blerick bij herhaling flink onder druk te zetten wist de formatie uit Weert genoeg mogelijkheden te scheppen om een regelmatige en verdiende overwinning te behalen.

Walram blijft in het sukkelstraatje

Van onze medewerker
HENK SPORKEN

WALRAM - TIGLIEJA 1–2 (0–1). 15. Caris 0–1; 56. Caris 0–2. 67. Souren 1–2. Scheidsrechter: V.d. Meijden. Toeschouwers: 150.

VALKENBURG – Walram-trainer Olieslagers was na afloop zeer teleurgesteld. „In de eerste helft hebben we met te weinig inzet gespeeld, het was te laks. Het wordt nu erg moeilijk voor ons". Gedurende het hele duel bleek duidelijk, dat de achterhoede het zwakste deel is van de formatie van Olieslagers.

Libero Hans van Huissteden, die met zijn routine voor de nodige rust zou moeten zorgen, speelde als een krant en was totaal geen steunpilaar voor de eveneens zwakke vleugelverdedigers Thelen en V. Vliet. Keer op keer waren de snelle spitsen Colberts en Caris levensgevaarlijk en doelpunten konden niet uitblijven. Na 15 minuten was het raak. Colberts was zijn opponent weer eens te snel af en gaf een lage voorzet die door Caris beheerst werd afgerond: 0–1. Walram bleef lusteloos aanvallen en had weinig reële mogelijkheden.

Na de pauze ging de thuisclub plotseling wel pressie uitoefenen. Echt gevaarlijk echter werd alleen Tiglieja, dat via snelle counters uitstekende kansen kreeg. Slechts één hiervan werd door (alweer) Caris benut: 0–2. De jongens uit Valkenburg gingen nu nog feller tekeer en kregen waar ze recht op hadden: een tegentreffer gescoord door Wil Souren na een knappe solo.

Bart Vreuls helpt SVN aan zege

Sittard wil teveel

Van onze medewerker

SITTARD-SVN: 1–2 (1–1). 3. L. Meerts 1–0; 22. Dahlmans 1–1; 81. Vreuls 1–2. Boeking Van Mourik (VVS). Scheidsrechter Heuts. Toeschouwers: 250.

SITTARD – VV Sittard heeft in SVN de meerdere moeten erkennen. Had de thuisclub echter iets slimmer gespeeld, dan had één puntje best gehouden kunnen worden. Sittard wilde echter meer en dat kostte de ploeg de kop.

In de derde minuut reeds scoorde L. Meerts voor de thuisclub. Doelman Rothkranz liet de bal los en Meerts knalde raak. Enkele blunders in de SVN-achterhoede bezorgden Rothkranz nog meer werk. De gasten kwamen na verloop steeds meer in hun spel en in de 22e minuut kopte Dahlmans raak na een voorzet van Senden: 1–1. Voor Sittard werd het vanaf dat moment steeds moeilijker. De twee spitsen verdwaalden soms in de defensie van de tegenstander. Zelden kwam er hulp vanuit het middenveld.

Bij SVN ging het ook niet helemaal naar wens. De opbouw was wel goed, maar bij de afwerking werd nogal misgekleund. Totdat Vreuls, die Van Mourik een zware dag bezorgde, in de 81e minuut even los kwam van zijn tegenstander. Op zeer knappe manier omspeelde hij twee man in het 16-meter gebied en liet doelman Urlings vissen: 1–2.

Programma voor zondag

Hoofdklasse
Roermond-RBC

Derde klasse A
Berg-RKUVC (restant 74 min. stand 0–0)

Derde klasse D
Wittenhorst-Roggel

Vierde klasse C
Chevremont-Rimburg (restant 30 min. stand 3–1)

Vierde klasse E
Buchten-Walburgia

Vierde klasse H
Griendtsveen-Holthees

Tweede klasse A

SCG-SVK	**3–2**
Schuttersveld-Almania	**0–2**
Waubach-Leonidas	**2–1**
SVM-SCWVV'28	**1–1**
Minor-RKBSV	**1–0**
MKC-KEV	**3–1**

Waubach	4	3	1	0	7	8– 2
Minor	4	3	1	0	7	5– 2
MKC	4	3	0	1	6	7– 3
SVM	4	2	1	1	5	9– 5
Almania	4	2	1	1	5	7– 4
Leonidas (W)	4	2	1	1	5	7– 6
SCG	4	1	2	1	4	9– 9
SCWVV'28	4	1	2	1	4	6– 6
RKBSV	4	1	0	3	2	2– 6
Schuttersveld	4	1	0	3	2	2– 6
KEV	4	0	1	3	1	4–11
SVK	4	0	0	4	0	2–12

Topscorers: 1. P. Huth (Almania) 5; 2. P. Diederen (Minor) 3.

2e klasse B

Veritas-Eindse B	**4–1**
Susteren-Venlose B	**2–1**
Born-Sweykh. Boys	**1–0**
Haslou-Stormvogels'28	**1–1**
Helden-Olympia 18	**0–2**
Reuver-Brevendia	**1–3**

Olympia	4	3	1	0	7	8– 2
Venlose Boys	4	2	1	1	5	12– 6
Helden	4	2	1	1	5	5– 3
Susteren	4	2	1	1	5	7– 7
Born	4	2	1	1	5	4– 4
Veritas	4	2	0	2	4	11–10
Stormvogels'28	4	1	2	1	4	8– 7
Eindse B.	4	1	2	1	4	11–12
Brevendia	4	1	1	2	3	5– 7
Sweykh. Boys	4	1	0	3	2	6– 8
Haslou	4	0	2	2	2	3– 6
Reuver	4	0	2	2	2	6–14

Topscorers: 1/2 J. Berends (Eindse Boys) en H. van Erp (Venlose Boys) 5.

3e klasse A

RVU-RKVVL	**0–0**
Eijsden-De Ster	**0–2**
Rapid-Standaard	**0–1**
RKVVM-Geleen	**0–1**
SV Berg '68-RKUVC (gest.)	**0–0**
Schimmert-Lindenheuvel	**0–0**

Geleen	4	3	0	1	6	10–3
Lindenheuvel	4	2	2	0	6	7–5
RKVVL	4	2	1	1	5	11–5
Standaard	5	2	1	2	5	6–7
RKUVC	3	1	2	0	4	3–1
De Ster	4	1	2	1	4	6–7
RVU	4	1	2	1	4	5–8
RKVVM	5	1	2	2	4	4–5
SV Berg'68	3	1	1	1	3	5–4
Eijsden	4	1	1	2	3	2–4
Schimmert	4	0	3	1	3	3–7
Rapid	4	0	1	3	1	3–9

Topscorers: 1/3. P. Wolters (Lindenheuvel), G. Martens (RKVVL), E. Solberg (Geleen) 4.

3e klasse B

Hopel-Hrl Sport	**0–3**
SV Treebeek-Miranda	**1–5**
Gr. Ster-Kaspora	**1–1**
Bekkerveld-Heksenberg	**0–5**
De Leeuw-Kolonia	**2–3**
Wit Groen VC-Laura	**1–0**

Heksenberg	4	3	1	0	7	13– 5
Miranda	4	3	1	0	7	8– 1
Kolonia	4	3	1	0	7	8– 4
Wit Groen	4	3	1	0	7	6– 3
Kaspora	4	1	3	0	5	6– 4
Groene Ster	4	1	2	1	4	6– 6
Laura	4	2	0	2	4	4– 4
Heerlen Sp.	4	1	1	2	3	5– 5
Bekkerveld	4	1	0	3	2	5– 9
Hopel	4	0	2	2	2	3– 7
Sp. Treebeek	4	0	0	4	0	5–13
De Leeuw	4	0	0	4	0	5–13

Topscorers: 1/2. Trags (Heksenberg) en Pauwels (Miranda) 5.

3e klasse C

Heel-PSV'35	**0–0**
Armada-Crescentia	**0–0**
Holtum-FC Oda	**2–2**
Swift'36-Stadbroek	**6–1**
Merefeldia-Swalmen	**1–0**
Obbicht-SVE	**1–2**

SVE	4	4	0	0	8	8– 4
Merefeldia	4	2	1	1	5	10– 5
Obbicht	4	2	1	1	5	9– 7
Armada	4	1	3	0	5	7– 5
PSV'35	4	2	1	1	5	5– 4
Swalmen	4	1	2	1	4	6– 4
Stadbroek	4	1	2	1	4	10–12
FC Oda	4	1	1	2	3	7– 9
Holtum	4	0	3	1	3	7– 8
Crescentia	4	1	1	2	3	4– 4
Swift'36	4	1	0	3	2	7–11
Heel	4	0	1	3	1	3–10

Topscorers: 1. H. Joosten (Swalmen) 5; 2/3. J. Smolenaars (Swift), J. Conjour (Obbicht) 4.

3e klasse D

Wittenhorst-Roggel	
IVO-FCV	**0–1**
Montagnards-MVC'19	**6–1**
VOS-Venlo	**1–1**
Sparta 18-Wanssum	**0–1**
RKSV-Meterik	**1–2**

Montagnards	5	4	0	1	8	16– 7
FCV	5	3	1	1	7	13– 6
Wittenhorst	3	3	0	0	6	9– 4
VOS	4	2	1	1	5	6– 5
IVO	4	2	1	1	5	4– 3
Sparta 18	4	2	0	2	4	6– 6
RKMSV	4	2	0	2	4	10–11
Wanssum	4	1	0	3	2	5– 7
Venlo	4	0	2	2	2	3– 6
MVC'19	4	1	0	3	2	8–11
Meterik	4	1	0	3	2	4–10
Roggel	3	0	1	2	1	2–10

4e klasse A

SC Biesland-Keer	**0–**
Mheerder B-MVV'02	**4–**
Scharn-Maastr. B	**0–**
Willem I-VB	**6–**
SC Caberg-Or. Boys	**0–**
RKBFC-St.-Pieter	**1–**

Keer	4	4	0	0	8	15–
MVV'02	4	3	0	1	6	10–1
Willem I	4	2	1	1	5	12–
Oranje B	4	2	1	1	5	4–
St.-Pieter	4	2	1	1	5	4–
Mheerder B	4	1	2	1	4	9–
Maastr. B.	4	1	2	1	4	3–
Biesland	4	1	1	2	3	3–
SC Caberg	4	1	1	2	3	7–
Scharn	4	1	1	2	3	5–
VNB	4	0	1	3	1	6–1
RKBFC	4	0	1	3	1	2–1

Topscorers: 1. J. Wintjens (Keer) 8; 2/3. B. Dehue (MVV'02), R. Wijns (Willem I) 5.

4e klasse B

Simpelveld-Vilt (gest.)	**1–1**
RKMVC-Sportcl.'25	**3–0**
Nyswiller-Vijlen	**2–0**
Gulpen-Valkenb. Boys	**1–1**
RKASV-Hulsberg	**1–1**
RKVCL-Zwart Wit	**2–0**

RKVCL	4	2	2	0	6	11– 6
Vilt	3	2	1	0	5	6– 4
MVC	4	2	1	1	5	6– 3
Hulsberg	4	1	3	0	5	9– 8
RKASV	4	1	3	0	5	7– 6
Gulpen	4	1	3	0	5	5– 4
Valk. Boys	4	2	1	1	5	3– 3
Nyswiller	4	2	0	2	4	8– 7
Simpelveld	3	0	2	1	2	3– 4
Zwart Wit	4	1	0	3	2	5– 7
Vijlen	4	0	1	3	1	2– 6
Sportcl. '25	4	0	1	3	1	5–12

Topscorers: 1. E. Remmel (Zwart Wit 5; 2/4. Rouwette (Hulsberg), Koevoets (RKVCL), Snel (RKVCL) 4.

4e klasse C

Coriovall.-Heilust	**0–2**
Schinveld-Abdissenbosch	**2–2**
Klimmania-RKHBS	**1–4**
Chevremont-Waub. Boys	**2–2**
Sylvia-RKTSV	**1–1**
Weltania-Rimburg	**2–2**

Abdissenbosch	4	3	1	0	7	11– 2
RKHBS	4	3	0	1	6	11– 5
Heilust	4	3	0	1	6	7– 4
Chevremont	3	2	1	0	5	8– 2
Rimburg	3	2	1	0	5	10– 5
Schinveld	4	1	1	2	3	8– 9
RKTSV	4	1	1	2	3	5– 7
Waub. Boys	4	1	1	2	3	9–13
Weltania	4	1	1	2	3	6–10
Coriovallum	4	1	0	3	2	5– 9
Klimmania	4	1	0	3	2	8–13
Sylvia	4	0	1	3	1	3–12

Topscorers: 1. Wetzels (Abdissenbosch) 6; 2. Nix (Chevremont 5.

4e klasse D

Maurits-Vaesrade	**0–5**
Langeberg-Bunde	**s.n.o.**
Kluis-Hoensbroek	**4–2**
Havantia-Mariarade	**1–3**
Sanderbout-Nw.Einde	**3–2**
Schinnen-Urmondia	**1–3**

Vaesrade	4	3	1	0	7	11– 2
Urmondia	4	3	1	0	7	8– 2
Mariarade	4	2	1	1	5	10– 5
Hoensbroek	4	2	0	2	4	0– 8
Sanderbout	4	1	2	1	4	6– 6
Kluis	4	1	2	1	4	6– 7
Bunde	3	1	1	1	3	5– 5
Langeberg	3	1	1	1	3	3– 3
Nw. Einde	4	0	3	1	3	5– 6
Schinnen	4	1	1	2	3	4– 7
Havantia	4	0	2	2	2	6– 9
Maurits	4	0	1	3	1	4–16

Topscorers: 1. Schoemaker (Urmondia) 5.

4e klasse E

UVS-Rios'31	**1–3**
Limbricht-Roosteren	**1–3**
Walburgia-Stevensweert	**0–1**
GvcG-Buchten	**3–1**
EVV-Susterse Boys	**0–4**
DVO-St.-Joost	**2–2**

Roosteren	4	3	1	0	7	9–4
Susterse Boys	4	2	2	0	6	9–3
GvcG	4	2	2	0	6	6–2
Stevensweert	4	3	0	1	6	8–7
Limbricht	4	2	1	1	5	7–5
EVV	4	2	1	1	5	4–6
Rios'31	4	2	1	1	5	9–7
IVS	4	1	0	3	2	5–8
St.-Joost	3	0	1	2	1	3–6
DVO	4	0	1	3	1	4–8
Walburgia	2	0	0	2	0	1–4
Buchten	3	0	0	3	0	2–7

Topscorers: 1. Peeters (Rios) 5; 2. Vogels (Rios) 4.

4e klasse F

Linne-RKSVV	**0–2**
DESM-RKESV	**4–0**
RKAVC-Laar	**1–1**
EMS-Haelen	**3–2**
RKSVO-SVVH	**0–2**
RKSVW-Thorn	**1–3**

Linne	4	3	0	1	6	9– 3
SVVH	4	2	2	0	6	10– 5
RKSVV	4	3	0	1	6	6– 3
Thorn	4	2	2	0	6	5– 2
Laar	4	2	1	1	5	4– 4
DESM	4	2	1	1	5	10– 3
RKSVO	4	1	1	2	3	9– 8
RKAVC	4	0	3	1	3	3– 5
EMS	4	1	1	2	3	7–13
RKSVW	4	0	2	2	2	5– 8
Haelen	4	1	0	3	2	5–10
RKESV	4	0	1	3	1	2–11

Topscorers: 1. P. Nelissen (SVVH) 5; 2. Zilvertant (DESM) 4.

4e klasse G

Koningsl.-Quick B.	**3–3**
HBSV-RKSVN	**1–2**
Bieslo-Baarlo	**3–1**
Sc.Irene-Belfeld.	**0–3**
Egchel-BEVO	**0–1**
Steyl-VCH	**1–3**

Belfeldia	4	4	0	0	8	19– 4
VCH	4	2	2	0	6	10– 4
RKSVN	4	2	2	0	6	7– 4
BEVO	4	2	1	1	5	8– 5
Baarlo	4	2	0	2	4	9– 6
HBSV	4	2	0	2	4	8– 8
Quick B.	4	1	2	1	4	9–10
Bieslo	4	1	2	1	4	8– 8
Egchel	4	1	1	2	3	4– 8
Steyl	4	0	2	2	2	3– 8
Sc. Irene	4	0	1	3	1	2– 9
Koningslust	4	0	1	3	1	5–18

4e klasse H

Hegelsom-VVV'03	**0–**
Geysteren-Excels.	**s.n.o.**
Vitesse-Lottum	**3–**
Leunen-Achates	**0–**
Meerlo-Holthees	**1–**
Griendtsv.-RKDEV	**3–**

VVV'03	4	3	1	0	7	8–
Leunen	4	3	0	1	6	7–
Achates	4	2	1	1	5	6–
Vitesse '08	4	1	3	0	5	7–
Geysteren	3	2	0	1	4	2–
Excelsior	3	2	0	1	4	11–
Griendtsveen	4	2	0	2	4	8–10
lottum	4	1	1	2	3	3–
Holthees	4	1	1	2	3	4–
Meerlo	4	1	0	3	2	4–
Hegelsom	4	0	2	2	2	3–
RKDEV	4	0	1	3	1	5–10

Aansluiting Leonidas komt te laat

Waubach steviger aan de leiding

Van onze medewerker
JAC VAN DER HEIJDEN

AUBACH - LEONIDAS 2–1. 53. ans Verreck 1–0; 83. Mario van verveld 2–0; 91. Wally Nicolaes trafschop) 2–1. Scheidsrechter: oels. Toeschouwers: 400.

AUBACH – Het recept van rainer Piet Vogels ging tot u toe op. Hij stuurt zijn man-en extra gemotiveerd het eld in tegen tegenstanders, aaraan Waubach afgelopen ompetitie één of meer pun-en verloor.

et werd tegen Leonidas een bui-ngewoon aantrekkelijke wed-rijd. Met name voor de rust, toen e teams zich enkele kansen creëer-en. Door het uitstekende werk van eide achterhoedes onder leiding an de aanvoerders Auke Wagenaar n Henk Brandt ging de rust met en dubbelblanke stand in
e sterke Leonidas-achterhoede aakte na de rust een ongelooflijke out. Hub van der Weide was op nks doorgebroken. Hij gaf een af-emeten voorzet in het centrum. aar stond Hans Verreck, die de ans kreeg om een hoek uit te zoe-en: 1–0. Vervolgens nam Leonidas et initiatief over. De Waubach-ach-erhoede moest alle zeilen bijzetten m de kansen onschadelijk te ma-en.

even minuten voor tijd kwam de eslissing. In buitenspelpositie reeg Mario van Overveld de bal. e hele achterhoede van Leonidas leef staan en Mario kon vrij door-open, omspeelde handig keeper ub Bastiaans en schoof de bal in et lege doel.

eonidas bleef echter vechten en in lessuretijd kwam eindelijk de ver-iende aansluiting. De oudste Wau-ach-speler Hub Deswijzen vloog a een schot met een katachtige prong naar de uiterste bovenhoek n sloeg de bal uit het doel. De toe-estane strafschop werd door Wally icolaes benut.

Minor-RKBSV 1–0

. Ido Roos 1–0. Scheidsrechter: Brueren. Toesch.: 350.

NUTH – Stopper Miel Claessen tond aan de basis van de enige oal, die later Minor de verdiende overwinning bracht. Reeds na acht minuten stormde Miel Claessen aar voren, gaf een doordachte ass naar de vooruit sprintende middenvelder Ido Roos, die kei-ard en onhoudbaar inschoot. Vervolgens moest RKBSV het spel ma-ken. Hieraan gaven de mannen van rainer Gerard Otten dan ook ge-olg. Minor werd zelfs geruime tijd n de verdediging gedrongen.

e groen-witten bewezen in deze eriode dat zij ook van verdedigen aas hadden gegeten. Het werd een antrekkelijk duel, met zeer goed oetbal van beide kanten. RKBSV was zelfs in de tweede helft dicht bij een doelpunt, toen een inzet van Raets, door Antoine Rijlaarsdam uit het lege doel werd gekopt. Vlak daarop miste Gerard Geilen een op-gelegde kans om de voorsprong te vergroten.

SCG-SVK 3–2

50. Piet Baltus 0–1; 60. en 70. Jo Ma-lik 2–1; 80. Jan Goessen 3–1; 86. Ton Verhiel 3–2. Scheidsrechter: Hillen. Toesch.: 500.

GRONSVELD – In een sportief duel was SCG duidelijk de sterke-re ploeg. Tegen een sterk verdedi-gend SVK was het echter moeilijk om tot scoren te komen. De beste periode had SCG toen de ploeg het laatste half uur met tien man moest spelen. Na een dubbelblanke stand bij rust, zorgde SVK voor een verrassing door reeds na vijf minu-ten in de 2e helft door een schot van Piet Baltus op voorsprong te komen.

Toen kreeg Jo Malik het op z'n heu-pen. Hij schoot in nog geen 10 minu-ten na uitgespeelde aanvallen SCG op voorsprong. Het laatste half uur zette SVK alles op alles en kreeg middels Ton Verhiel de aansluiting. Even hiervoor had Jan Goessen echter de overwinning veilig ge-steld.

MKC-KEV 3–1

25. Bert Duchateau 1–0; 28. Frank Dijk 2–0; 50. Marcel Eijckeboom 2-1; 80. Vincent Comans 3–1. Scheids-rechter: Wijnen. Toesch.: 200.

MAASTRICHT – MKC is een ge-ducht tegenstander. Dat onder-vond KEV aan den lijve. Ofschoon de Heerlenaren niet slecht speel-den, was MKC op alle gebied de be-tere ploeg.

Met een prachtig schot in de drie-hoek van Bert Duchateau en een fraaie kopbal van Frank Dijk, na een schitterende aanval over rechts, nam MKC een 2–0 voorsprong. KEV zette toen alles op de aanval en even na rust kwam door Marcel Eijke-boom de aansluiting tot stand. KEV werd een tikkeltje sterker, maar MKC kwam terug en Vincent Co-mans besliste de wedstrijd 10 minu-ten voor tijd.

Schuttersveld-Almania 0–2

14. Gerard Haas 0–1; 60. Pablo Huth 0–2. Scheidsrechter: Bommer. Toe-sch.: 250.

BRUNSSUM – In een leuke wed-strijd won de routine het van de jeugd. Almania was onbetwist de betere ploeg, waartegen de Schut-tersveld-jeugd zich zonder succes verzette.

Na een kwartier nam Pablo Huth een vrije trap, die zo precies op Ge-rard Haas gespeeld werd, dat deze een goed, hard en onhoudbaar schot kon lossen. Pablo Huth nam daar-naast zelf het tweede doelpunt voor zijn rekening. Hij omspeelde enkele tegenspelers en schoot vervolgens diagonaal in. Een verdiende voor-sprong tot dat tijdstip. Schutters-veld zette toen alles op alles en ging met drie spitsen spelen. De kansen werden echter niet benut.

SVM-WVV 1–1

20. Magdeleins 0–1; 45. Ron Heuts 1–1. Scheidsrechter: Ekers. Toesch.: 200.

MUNSTERGELEEN – Het werd een goede wedstrijd tussen beide elftallen waarbij vooral de 2e helft buitengewoon aantrekkelijk was. Het was een domper op het aanval-lende spel van SVM dat WVV na 20 minuten door Magdeleins de lei-ding nam, na een uitgespeelde aan-val. Magdeleins schoot de bal on-houdbaar in.

WVV had over het algemeen iets meer van het spel en de voorsprong was dan ook verdiend. Net voor het verstrijken van de eerste helft was het Ron Heuts die opspringend een kopbal lanceerde uit een voorzet van rechts. Na rust togen beiden sterk ten aanval.

● Moment uit de streekderby Nijswiller-Vijlen.
Foto: THIJS HABETS

Ford Cantu is oppermachtig

DEN BOSCH – Europees basket-balkampioen Ford Cantu mag voor een jaartje ook het miniscule Jo-nes-cupje, de officieuze wereldbe-ker voor clubteams, in zijn prijzen-kast bijzetten. De Nooditaliaanse ploeg sleepte dat kleinood zater-dagavond al in Den Bosch in de wacht door toen gastheer Den Bosch, zelf uiteindelijk verrassend tweede, te kloppen met 110–68.

● Met een katachtige sprong slaat Waubach-speler Hub Deswijzen de bal uit het doel: strafschop!
Foto: FRANS RADE/3POOT

derde klassers

RKVVM - GELEEN 0–1. De eerste helft was gelijkopgaand. Na de her-vatting toonden de bezoekers over meer technische kwaliteiten te be-schikking en scoorden door Schrobbers de winnende treffer 0–1. Scheidsrechter: Satter. Toe-sch.: 150.

BERG - RKUVC 0–0 (gestaakt). Bij een dubbelblanke stand werd deze wedstrijd na 26 minuten gestaakt omdat arbiter Vullings onwel werd en niet in staat was verder te leid-den.

RVU - RKVVL 0–0. Voor beide doe-len deden zich enkele uitstekende scoringskansen voor die men niet wist te verzilveren zodat beide ploe-gen tevreden konden zijn met een puntendeling. Scheidsrechter: Si-mons. Toesch.: 150.

EIJSDEN - DE STER 0–2. In een sportieve wedstrijd domineerde de thuisclub maar verzuimde de gebo-den kansen te benutten. Na de her-vatting stelden de bezoekers terecht de zege veilig. H. Wijnen 0–1, rust, H. Janssen 0–2. Scheidsrechter: Noortman. Toesch.: 300.

RAPID - STANDAARD 0–1. In een doorgaans gelijkopgaande strijd scoorden de bezoekers na rust via Moers en keerden met twee winst-punten huiswaart. Rust 0–0. Moers 0–1. Scheidsrechter: Sonneschein. Toesch.: 200.

SCHIMMERT - LINDENHEUVEL 0–0. Koploper Lindenheuvel moest genoegen nemen met een gelijk-spel. Na een wedstrijd waarin het scoren ontbrak en waarbij twee hardwerkende ploegen elkaar in evenwicht hielden. Scheidsrechter: Van Soest. Toesch.: 400.

HOPEL - HEERLEN SPORT 0–3. Tot aan de rust gelijkopgaand. Na de wissel fel aanvallend Hopel, maar gasten counterden doeltref-fend. Rust 0–0. Steins 0–1. Starmans 0–2 (strafschop). Steins 0–3. Scheidsrechter: Augustin. Toesch.: 200.

TREEBEEK - MIRANDA 1–5. Mi-randaspits Pauwels was uitzonder-lijk op dreef, hij gaf Miranda' veld-overwicht gestalte in de ruime zege. Pauwels 0–1, Bergstein 0–2. Pau-wels 0–3, rust, Pauwels 0–4 (straf-schop) en 0–5, Vos 1–5. Scheids-rechter: Vos. Toesch.: 150.

GROENE STER - KASPORA 1–1. Thuisclub verzuimde in eerste helft afstand te nemen. Na rust hielden beide ploegen in een harde strijd el-kaar in evenwicht. Van Essen 0–1, rust, Vrolings 1–1. Scheidsrechter: Vermeer. Toesch.: 400.

BEKKERVELD - HEKSENBERG 0–5. In de beginfase was thuisclub de sterkere ploeg. Na rust een nog feller aanvallend Bekkerveld maar de gasten counterden succesvol. Bruinsma 0–1, rust, De Bruin 0–2, Baumler 0–3, Trags 0–4 en 0–5. Scheidsrechter: Hafmans. Toesch.: 250.

WIT GROEN - LAURA. 1–0. Zwak-ke wedstrijd van beide ploegen waarin de verdedigingen overheer-sten en de gelukkigste won. Rust 0–0. Kleijenberg 1–0. Scheidsrech-ter: Geerssen. Toesch.: 200.

DE LEEUW - KOLONIA 2–3. Kolo-nia kende bliksemstart. Daarna was De Leeuw de betere ploeg maar kreeg niet wat het verdiende. Haag-mans 0–1, Muermans 0–2 en 0–3, Cobben 1–3, rust, Van Bentum 2–3. Scheidsrechter: Veldman. Toesch.: 200.

RKASV - HULSBERG 1–1. Span-nende wedstrijd waarin beide ploe-gen elkaar niets toegaven en tot een terechte puntendeling kwamen. rust 0—0. Rouwette 0–1. Stefanelli 1–1. Scheidsrechter: Wolting. Toe-schouwers: 150.

RKMVC - SPORTCLUB 3–0. De thuisclub beheerste de gehele wed-strijd en won verdiend. v.d. Berg 1–0 en 2–0. Rust. Hochs 3–0. Scheidsrechter: Jacobs. Toeschou-wers: 300.

WILLEM I - VNB 6–2. Aantrekkelijk duel waarin VNB in de eerste helft sterker was. Na de wissel was de thuisclub de betere ploeg. De wed-strijd kende een turbulent einde doordat alle doelpunten in het laat-ste kwartier gescoord werden. R. Wijns 1–0. Jennekens 2–0. M. Das-sen 3–0. R. Habets 3–1; R. Wijns 4–1. A. Vlaspoel 5–1. R. Habets 5–2. W. Penders 6–2. Scheidsrechter: Hou-ben. Toeschouwers: 150.

KLIMMANIA - RKHBS 1–4. Door-dat de thuisclub zwak spel vertoon-de behaalden de gasten een ruime en verdiende zege. Baltus 0–1, rust, Stuby 0–2 en 0–3. Westerling 0–4. Bertrand 1–4. Scheidsrechter: Hou-ben. Toesch.: 100.

WELTANIA - RIMBURG 2–2. In een niet op hoog peil staande wed-strijd werden de puntjes broederlijk gedeeld. Hermsen 1–0. Möllenbeck 1–1. Van Kalsbeek 2–1. rust. Ko-nings 2–2. Scheidsrechter: Gerardu. Toesch.: 100.

SYLVIA - RKTSV 1–1. Thuisclub was voortdurend in de aanval en had meer verdiend. Sylvia behaalde eerste puntje door dit gelijke spel. Vermeulen 0–1, rust. Klein 1–1. Scheidsrechter: Debie. Toesch.: 100.

MAURITS - VAESRADE 0–5. In dit aantrekkelijke en sportieve duel do-mineerden de gasten over alle linies en wonnen op hun slof. Gerits 0–1, Oomen 0–2 en 0–3. rust, Vusschers 0–4, (zelfgoal) 0–5. Scheidsrechter: Krekels. Toesch.: 100.

KLUIS - FC HOENSBROEK 4–2. Kluis begon overrompelend en nam spoedig een voorsprong. Hierna volgde een fel tegenoffensief waar-door het spel in balans werd ge-bracht. In de slotfase besliste de thuisclub dit duel toch in een ver-diende zege. Hendriks 1–0, Latuhin 2–0. Mulder 2–1. rust. Starmans 2–2. Hendriks 3–2. Heijendael 4–2. Scheidsrechter: Vossen. Toesch.: 200.

HAVANTIA - MARIARADE 1–3. Ondanks een succesvolle start van de thuisclub en mogelijk een eerste overwinning ging de volle winst toch naar de bezoekers die zich schotvaardiger toonden. Paulissen 1–0. Capel 1–1. rust. Theunissen 1–2. Schreijen 1–3. Scheidsrechter: Gadj Rad. Toesch.: 150.

SANDERBOUT - NIEUW EINDE 3–2. Eindelijk lukte het de thuisclub de eerste volle winst te veroveren door vooral in de slotfase de tegen-stander uit te spelen. Lalijt 0–1. Thijssen 1–1. Jaspers 2–1. rust. As-pers 2–2. Storms 3–2. Scheidsrech-ter: Jansen. Toesch.: 250.

SCHINNEN - URMONDIA 1–3. Te-gen het goede en snelle spel van de bezoekers was de thuisclub niet op-gewassen. Vooral H. Schoemaker was een doorlopend gevaar voor de thuisclub. Schoemaker 0–1 en 0–2. rust. Boven 1–2. Schoemaker 1–3. Scheidsrechter: Zillen. Toesch.: 150.

MVV'02 trekt aan langste eind: 4–5

MHEERDER BOYS - MVV'02 4–5 (1–2). 7. Tehue 0–1 (penalty); 8. Weusten 1–1; 18. Kaenen 1–2; 47. Te-heu 1–3; 55. Tehue 1–4; 57. Geyse-laars 2–4 (penalty); 59. Senden 3–4; 67. Geyselaars 4–4 (penalty); 82. Emorsiaux 4–5. Scheidsrechter: Wim Hagendoorn (Amstenrade). Toeschouwers: 150.

MHEER – In een meer spannende dan fraaie wedstrijd trok MVV'02 aan het langste eind. Zij hadden steeds het betere van het spel, dat wil zeggen: men speelde vanuit een gesloten verdediging en een gegroe-peerd middenveld. Met lange ballen zette MVV'02 de voorwaartsen aan het werk waarbij vooral Bert Tehue levensgevaarlijk was.

Bij Mheerder Boys was het vooral in de achterhoede vaak 'rommelig en werden de ballen te vaak lukraak naar voren gespeeld, zonder dat de voorhoede hier iets bruikbaars mee kon doen. Toch moest de MVV-kee-per vaker handelend optreden dan zijn collega aan de andere kant.

vierde klassers

CABERG - ORANJE B. 0–1. Leuke wedstrijd met goed voetbal van bei-de ploegen waarin de thuisclub de gehele wedstrijd sterker was maar de bezoekers uiteindelijk met de volle winst gingen strijken. Rust 0–0. Duijkers 0–1. Scheidsrechter: Kopaszewski. Toeschouwers: 100.

BIESLAND - KEER 0–3. Felle maar sportieve wedstrijd waarin de thuis-club het eerste half uur domineerde, daarna namen de bezoekers het heft in handen en wonnen verdiend. R. Gilissen 0–1 en 0–2. Rust. Wintjens 0–3. Scheidsrechter: Schelberg. Toechouwers: 200.

SCHARN - MAASTRICHTSE B. 0–1. In de eeste minuut van de wed-strijd wisten de bezoekers reeds te scoren. Zij verdedigden deze voor-sprong met succes doordat de thuis-club niet bij machte was om de ver-dedigende gasten te passeren. G. Hakken 0–1. Rust- en eindstand. Scheidsrechter: Hof. Toeschou-wers: 150.

RKVCL - ZWART WIT 2–0. Gelijk-opgaande wedstrijd waarin de thuisclub de kansen beter wist te benutten en verdiend won. Koe-voets 1–0. Rust. Oosterbos 2–0. Scheidsrechter: Proosten. Toe-schouwers: 200.

RKBFC - ST. PIETER 1–1. Span-nende wedstrijd waarin beide ploe-gen elkaar goed in evenwicht hiel-den en de punten broederlijk deel-den. A. Hameleers 0–1. De Bruin 1–1. Rust- en eindstand. Scheids-rechter: Steijns. Toeschouwers: 200.

CORIOVALLUM - HEILUST 0–2. Doordat de thuisclubvoorwaartsen faalde wonnen de gasten verdiend. Willems 0–1. Reulen 0–2. Scheids-rechter: Assink: Toesch.: 100.

SCHINVELD - ABDISSENBOSCH 2–2. In de eerste helft waren de gas-ten de betere ploeg, terwijl Schin-veld na de wissel het heft in handen nam. Wetzels 0–1, Giesen 0–2, rust, Houben 1–2, Rutten 2–2. Scheids-rechter: Molag. Toesch.: 200.

GULPEN - VALKENBURGSE B. 1–1. De thuisclub domineerde door-gaans sterker spel vertoonde moest men met een gelijkspel genoegen nemen omdat men verzuimde di-verse kansen te benutten. Zelfgoal 0–1. Rust. W. Dumoulin 1–1. Scheidsrechter: Smits. Toeschou-wers: 150.

SIMPELVELD - VILT 1–1 gestaakt. Deze faire wedstrijd moest in de 74e minuut gestaakt worden omdat een van de toeschouwers onwel was ge-worden. Kicken 1–0. Ubags 1–1. Scheidssrechter: Boesten. Toe-schouwers: 150.

Nijswiller beslist derby voor rust: 2-0

IJSWILLER - VIJLEN 2-0 (2-0) 43. Nico Xhonneux 1-0, 44. Robert Hor-bach 2-0. Scheidsrechter Houben. Toeschouwers 200.

NIJSWILLER – Binnen een tijdsbe-stek van een minuut besliste Nijs-willer met twee doelpunten de der-by tegen Vijlen. De wedstrijd was hard maar nimmer unfair. De ver-zorgers moesten herhaaldelijk voor kleine blessures in actie ko-men. Scheidsrechter Houben had het duel goed in de hand.

Nijswiller had een leuke start en veroverde een licht veldoverwicht. Vijlen kwam daar niet van onder de indruk en lanceerde goed opgezette tegenstoten. De thuisclub was in de 10e minuut dicht bij een doelpunt maar Ronald Pijls joeg de bal recht in de handen van de keeper. Wat la-ter had Vijlen bepaald pech toen Jo Bock buiten bereik van keeper Pe-ter Schmeets tegen de lat kopte. Nijswiller bleef gevaarlijk en een schot van Dries Hendriks werd op de doellijn gestopt. Nijswiller werd eindelijk in de 43e minuut beloond. Nico Xhonneux joeg een goed aan-gegeven bal van 16 meter afstand hard en laag in het Vijlen-doel: 1-0. Direct daarna kreeg Robert Hor-bach loon naar werken. Hij kreeg de bal te pakken en werkte hem in het Vijlen-doel; 2-0.

In de tweede helft trok Vijlen veel feller van leer maar al de aanval-len werden bekwaam door Nijswil-ler opgevangen. Geen moment werd Nijswiller-keeper Schmeets echt in gevaar gebracht.

Chèvremont verspeelt 2-0 voorsprong

Waubachse Boys mentaal sterk

CHÈVREMONT - WAUBACHSE BOYS 2-2 (2-0). 7. 1-0 Meisters, 26. 2-0 Nix, 48. 2-1 Snippe, 53. 2-2 v.d. Brink. Toeschouwers 150. Scheids-rechter van Kemenade.

CHÈVREMONT – Slechts acht mi-nuten van het tweede bedrijf had Waubachse Boys nodig om uit een schier uitzichtloze positie langszij te komen, van 2-0 tot 2-2. Chèvre-mont-trainer Math Schaepkens kon het maar moeilijk verkroppen: „Onbegrijpelijk; ik heb er steeds met klem op gewezen dat de Boys een mentaal oersterke tegenstan-der is. Vorige week konden zij zelfs een 2-0 achterstand in winst omzet-ten".

De thuisclub speelde een prachtige eerste helft, met fraai vleugelspel werd de gastendefensie volkomen opengerukt. Al snel was het prijs, uit een snel opgezette aanval kon Meisters een pass van Nix verzilve-ren: 0-1. Nadat Outvorst, Huntjens en Otten voor open doel hadden ge-faald was het opnieuw de beurt aan Jo Nix. In volle snelheid nam hij het leer van Huntjens over en deponeerde het keihard achter Dekkers: 2-0. Drie minuten na de hervatting verslikte Dautzenberg zich in de vrijstaande Caenen en werkte hem binnen het zestienme-tergebied tegen de mat. Snippe had vanaf de stip geen enkele moeite: 2-1.

De te aanvallend ingestelde mid-denvelders van Chèvremont ver-zuimden hun defensie afdoende te ondersteunen en nog geen vijf mi-nuten later kon v.d. Brink uit een corner van Eijdams vrij inkoppen: 2-2.

Voetbal Afd. Limburg

Eerste klasse A	
DESV-Polaris	2–5
RHC-RKHSV	1–1
Iason-Sibbe	5–3
FC Vinkens.-Amicitas	0–0
Amelie-Eijsden 2	0–2
Geertr. B.-SVME	0–0
Eerste klasse B	
Sp. Caberg 2-Scharn 3	2–2
SCG 2-RKVCL 2	2–0
Vilt 2-Meerssen 3	2–2
RKVVM 2-Rapid 3	2–0
RVU 2-Walram 2	0–3
Leonidas 3-RKUVC 2	5–1
Eerste klasse C	
Wijlre-SCKR	1–1
Troja-Lemirsia	1–2
Huskense B.-Wahlwiller	5–2
WDZ-RKSVB	0–0
Palemig-Banholtia	3–1
Partij-Helios '23	1–2
Eerste klasse D	
KVC Oranje-GSV'28	3–1
RKSNE-COV	1–1
BVC'28-Jabeek	2–1
FCG-Amstenrade	1–1
Passart-VCT	1–2
Haanrade-Doenrade	1–2
Eerste klasse E	
Kaspora 2-FCG 2	1–1
Laura 2-Sylvia 2	3–0

Sp.Treebeek 2-Wit Groen	0–0
Miranda 2-Zwart Wit 2	2–3
Heerlen S. 2-Bekkerv. 3	2–1
Groene St. 2-RKHBS 2	3–1
Eerste klasse F	
Urmondia 2-Minor 2	1–1
Kluis 2-De Leeuw 2	1–3
Born 4-Haslou 3	3–1
Sittard 3-SVM 3	0–2
Schinveld 2-Armada 2	1–2
Limburgia 2-Langeberg 2	3–2
Tweede klassen	
St.Pieter 2-Willem I 2	1–3
Stand. 3-Celios	2–0
Heer 3-RKBFC 2	2–4
Bunde 2-MKC 3	1–0
White St.-MVV'02 2	1–1
VNB 2-DBSV 2	0–1
Sp.WVV'28 3-Sp.Biesl. 2	1–2
Heer 4-Stand. 4	2–0
SVME 2-Oranje B. 2	1–2
RKHSV 2-Eijsden 3	3–1
Scharn 4-Rapid 4	3–2
Maastr. B. 2-RKVVL 3	1–3
Sp.WVV'28 4-SCG 3	4–2
Heer 5-Bunde 3	4–0
Meerssen 4-RKVCL 3	0–0
Stand. 5-DBSV 3	3–0
MKC 4-Rapid 5	0–2
Scharn 5-RVU 3	3–1
Geulse B.-Berg '68 2	0–0
Gulpen 2-Nijsw. 2	0–4
Vijlen 2-Geertr. B. 2	5–1
RKASV 2-RKMVC 2	2–0
Vinkensl. 2-Wijlre 2	2–4

RKSVG-Slenaken'63	0–3
Hulsberg 2-RKVVM 3	3–0
Epen-Partij 2	2–0
Valk. B. 2-Walram 3	0–3
Noorb. B.-Vijlen 3	2–1
Iason 2-RKIVV	0–0
Rimburg 2-RKTSV 3	3–1
Kakertse B.-WDZ 2	2–2
SVK 2-Sportcl. '25 2	0–1
Waub. B. 2-Abdissenb. 2	3–2
Heilust 2-Hopel 2	0–1
Chevremont 3-Simpelv. 3	2–1
Laura 3-Heilust 4	1–2
Hopel 3-Weltania 2	1–4
Kolonia 3-Chevrem. 4	4–1
Waub. B. 3-Voerend. 3	3–2
Heerlen S. 3-Heerlen 3	0–4
Sportcl.'25 3-RKONS 3	1–6
KEV 3-Eikenderv.	1–6
RKSVB 2-Groene St. 3	1–1
RKSNE 2-Weltania 3	2–2
Heilust 3-Wijnandia 2	1–1
Helios '23 2-CSVT	3–1
Helios 23 3-Schinv. 3	3–2
Wijnandia-Langeberg 3	5–2
Schuttersv. 4-Heksenb. 2	1–5
EHC 3-Klimmania 2	2–0
SCKR 2-Mariar. 2	1–1
Egge-RKDFC	3–1
Adveo 2-Vaesrade 2	1–0
RKBSV 3-RKDFC 2	1–1
BVC'28 2-Bekkerv. 5	2–2
Weltania 4-Schinv. 4	2–1
Minor 3-Schuttersv. 3	1–1
Heksenb. 3-Wijnand. 3	4–3
Doenrade 2-OVCS	0–6

Spaub. 2-Stadbroek 2	3–0
Schinnen 2-DVO 2	0–1
Adveo-GSV'28 2	5–0
Sanderb. 3-Kluis 2	1–4
Geleen 3-Maurits 2	2–1
Derde klassen	
RKVVL 4-Amelie 2	2–0
De Heeg-Maastr. B. 3	6–0
Itteren-Willem I 3	7–1
Bemelen-Daalhod	2–1
Polaris 2-RKHSV 3	2–1
MKC 5-Amicitas 2	2–6
Amicitas 3-RKASV 3	3–1
RKUVC 3-Polaris 3	1–1
Eijsden 4-Geertr. B. 3	0–1
Sp. Caberg 3-RKVVL 6	3–2
Willem I 4-MKC 6	1–3
St.Pieter 3-Biesland 3	1–2
RKUVC 4-Standaard 6	1–5
MKC 7-Willem I 5	2–0
Leonidas 4-VNB 3	5–1
Bunde 4-Meerssen 5	1–4
Keer 3-Hulsb. 3	4–1
RKVVL 8-WVV'28 5	0–0
Keer 4-Wijlre 3	1–6
Mheerder B. 2-Gerendal '64	2–0
Zwart W. '19 4-MKC 8	4–2
Polaris 4-Berg '68 2	3–6
Vilt 3-RKVVL 5	3–1
Sibbe 2-Struchter B.	0–4
Zwart W.'19 3-Wit Gr. 3	3–0
RKVVL 7-RKMVC 3	1–2
Walram 4-MKC 9	5–2
WDZ 3-SV Epen 2	1–3
Wijlre 4-Gulpen 3	3–2
Schimmert 3-Wahlwiller 2	1–0

Huls-Sylvia 3	3–1
Waubach 4-Miranda 3	2–2
Haanrade 2-SVN 3	2–2
Abdissenb. 3-RKTSV 4	3–2
FCG 3-Laura 4	2–5
Simpelv. 4-KVC Oranje 2	0–9
RKONS 4-Passart 2	6–3
Bekkerv. 6-FCG 4	13–0
RKTSV 5-RKHBS 3	2–2
Palemig 2-Waubach 3	2–1
Coriovallum 2-Limb. 3	4–1
Heerlen 4-Kakertse B. 2	3–2
Weltania 5-Minor 4	6–0
VCT 2-Palemig 3	6–1
Voerend. 4-Waubach 5	3–1
RKSVB 3-Groene St. 4	3–2
Vaesr. 3-Treebeek 3	3–2
Hoensbr. 3-Nw.Einde 4	1–0
CSVT 2-Helios 4	1–3
Schinnen 3-EHC 4	3–0
De Leeuw 3-Heerlen 5	8–1
Hoensbr. 4-Treebeek 4	3–2
Vaesr. 4-Waub. 6	5–2
Nw.Einde 5-Coriov.	3–4
Langeb. 4-HeerlenSp. 4	2–2
Limb. 4-A'rade 2	0–6
Schinv. 5-Egge 2	1–1
De Leeuw 4-Waub. 7	3–1
Jabeek 2-Kaspora 3	1–2
Wijnandia 4-Doenr. 3	1–4
Mariar. 3-Spaub. 3	0–1
GSV '28-Caesar 4	4–0
COV 2-Susteren 4	3–3
OVCS 2-Neerb.RKVV 2	3–1
DVO 4-SVM 5	1–5
Vierde klassen	

RHC 2-White St. 2	6–2
Amelie 3-Bemelen 2	2–2
DBSV 4-Daalhof 2	0–0
Celios 2-Itteren 2	0–9
Slenaken 2-De Heeg 2	2–1
RKBFC 3-Geulse B. 2	5–0
Itteren 3-Caberg 4	1–0
Oranje B. 3-DBSV 5	4–0
Geulse B. 3-Vinkensl. 3	2–2
MVV'02 3-SVME 3	3–0
De Heeg 3-RHC 3	3–2
Daalhof 3-SCG 4	0–7
RVU 4-De Heeg 4	4–3
RKHSV 4-Vinkensl. 4	2–2
Berg'68 4-RKBFC 4	3–1
RKVCL 4-Vilt 4	7–0
RKASV 4-Amelie 4	3–0
Oranje B.4-RHC 4	2–3
Amelie 5-RKASV 5	1–3
Bunde 5-Caberg 5	1–8
Leonidas 5-RKVVL 9	1–5
RVU 5-Polaris 5	0–0
Biesland 4-Keer 5	0–4
VNB 4-RKUVC 5	0–5
Meerssen 6-RKASV 6	4–2
Keer 6-RVU 6	2–2
RKVVL 10-Heer 6	1–2
Rapid 6-Scharn 6	2–2
Amelie 6-SCG 5	2–1
Willem I 6-RKVCL 5	4–1
RKVCL 6-Keer 7	2–1
Rapid 7-Meerssen 7	3–2
MKC 10-RKVVM 6	3–2
Willem I 7-Leonidas 6	4–1
SCC 6-RKVVL 11	8–0
Heer 7-Caberg 6	1–1

RKIVV 2-Noorb.B. 2	3–2
Reym. B. 2-Schimmert 4	2–4
RKMVC 4-Iason 3	2–1
Slenaken '63 3-Mheerd. B. 3	4–0
Geertr. B. 4-RKSVG 2	1–0
RKUVC 6-Slenaken 4	3–2
Wahlwill. 3-Gulpen 4	1–6
Epen 3-Iason 4	1–0
Nijswiller 3-RKMVC 5	1–8
Wit Groen 4-Lemirsia 3	2–2
RKVVM 5-Noorb.B. 3	9–0
Strucht. B. 2-Klimmania 4	7–2
Hulsb. 4-RKSVB 4	2–0
RKMVC 6-Zw.W. '19 5	2–2
SCKR 4-Waubach 8	2–4
Troja 3-Simpelv. 5	1–4
Sportcl. '25 5-Welt. 8	2–0
RKONS 5-Chevremont 5	2–3
Kolonia 4-Abdissenb. 5	2–3
Oranje 3-Haanrade 3	13–0
Miranda 4-SVK 3	1–2
Heilust 5-Kakertse B. 3	2–0
Rimb. 3-Laura 5	3–2
Kakertse B. 4-Coriov. 4	1–2
Eikenderv. 2-Waub. B. 4	3–0
Abdissenb. 4-Rimb. 4	4–2
SVK 4-Kolonia 5	0–4
SVN 4-RKONS 6	6–1
Sylvia 4-KVC Oranje 4	5–2
Kolonia 6-RKSNE 3	5–3
Heksenb. 4-Bekkerv. 7	2–1
Abdissenb. 5-Heerlen Sp. 5	4–4
Eikenderv. 3-Husk.B. 2	2–1
RKHBS 4-Huls 2	5–0
KEV 4-Valk.B. 3	1–0
RKHBS 6-Troja 2	4–2

Simpelv. 6-SCKR 3	3–3
HeerlenSp. 6-Heksenb. 5	0–2
Sportcl.'25 4-Husk.B. 3	4–1
Klimm. 3-Eikenderv. 4	1–1
RKTSV 6-CSVT 3	7–2
De Leeuw 6-Weltania 6	5–1
Amstenr. 4-FCG 5	0–5
Groene St. 5-Schinnen 4	7–1
COV 3-SVN 5	3–4
Mariar. 6-Heksenb. 6	8–1
RKHBS 5-Groene St. 6	1–0
Passart 3-Mariar. 7	2–2
Welt. 7-Neerb. 4	3–3
IVS 4-Schinnen 5	2–6
Kaspora 4-RKTSV 7	1–1
Corioval. 5-Minor 5	1–5
Hopel 4-COV 4	1–4
Abdissenb. 7-Eikenderv. 5	2–1
Groene St. 7-Leeuw 7	5–1
SVN 6-GSV 4	2–0
Palemig 4-Vaesrade 5	2–4
RKDFC 3-Voerendaal 5	1–1
Jabeek 2-RKBSV 5	3–1
Amstenr. 3-BVC 3	4–0
Egge 3-Spaub. 4	2–4
Sweykh. B. 3-Hopel 5	3–2
Sweykh. B. 4-Mariarade 5	1–7
RKDFC 4-Leeuw 5	2–4
Doenr. 4-Langeberg 5	0–7
RKBSV 6-Adveo 4	0–6
VCT 3-Roermond 5	3–4
DAMESVOETBAL	
Eerste klasse A	
Laura-Heilust	0–2
Neerb.RKVV-Geleen	0–3

Amicitas-Egge	8–1
Passart-Stadbroek	0–6
Groene St.-Amelie	4–1
Tweede klasse A	
Sittard-Celios	3–2
Susterse B.-Eikenderv.	1–0
Polaris-Nijsw.	0–9
Mariar.-Caberg	2–2
Derde klasse A	
OVCS-Nijsw. 2	1–1
Derde klasse B	
Klimmania-Vaesrade 2	3–0
Weltania-Adveo	1–3
JUNIOREN	
Selektie I	
Rapid-Groene St	2–2
RKVVL-RKONS	3–0
Lindenh.-MKC	1–0
Groep 3	
Limb.-RKBSV	4–2
Kolonia-Miranda	1–1
KEV-Minor	3–0
Welt.-Voerend.	1–6
Schuttersv.-Bekkerv.	4–2
Chevrem.-Heerlen Sp.	1–0
Groep 4	
Limb.-RKBSV	4–2
Kolonia-Miranda	1–1
KEV-Minor	3–0
Weltania-Voerend.	1–6
Schuttersv.-Bekkerv.	4–2
Chevrem.-Heerlen Sp.	1–0
Groep 4	
Standaard-MVV'02	0–8

Heerlen-Haslou	3–1
Bunde-Roosteren	3–0
Leonidas-De Ster	3–2
Meerssen-Susteren	6–2
Sittard-RKVCL	0–1
Eerste klasse	
Blerick 2-EHC 2	2–1
Heerlen 2-Sittard 2	0–2
Belfeldia 2-Scharn 2	2–0
Born 2-Wilhelmina 2	0–3
Panningen 2-Heer 2	1–1
Venray 2-Caesar 2	4–1
Tweede klasse A	
Caesar 3-MKC 2	2–2
Rapid 2-Hoensbroek 2	3–2
WVV'28 2-Schimmert 2	1–3
De Ster 3-Leonidas 2	2–0
RKVVL 2-Standaard 2	0–2
Meerssen 2-Keer 2	1–2
Tweede klasse B	
Nieuw Einde 2-Schuttersv. 2	0–0
RKTSV 2-Chevrem. 2	1–0
Waubach 2-Simpelv. 2	1–2
Voerendaal 2-Kolonia 2	2–3
SVN 2-RKONS 2	0–0 gest.
Bekkerv. 2-KEV 2	2–2
Tweede klasse C	
Lindenh. 2-Ster 2	1–0
RKBSV 2-SVM 2	1–3
Susteren 2-FC Oda 2	2–0
Almania 2-Megacles 2	4–0
Helden 3-Merefeldia 2	3–2
Haslou 2-Veritas 2	1–1

imburgs agblad

Maandag 4 oktober 1982 ● Pagina 18

Brabander uitblinker in Havencriterium Stein

Loon naar werken voor Rinus Ansems

door bennie ceulen

STEIN – In het Havencriterium van Stein kreeg Rinus Ansems gisteren eindelijk loon naar werken. Voor zijn tomeloze strijdlust werd de Brabantse pupil van ploegleider Henk Steevens met de overwinning in het voorlaatste Limburgse amateurcriterium van dit seizoen beloond. Eerder dit jaar was de 25-jarige Ansems in wedstrijden op Limburgse bodem niet in zijn opzet geslaagd. In de voorjaarsklassieker Hel van het Mergelland werd immers in het zicht van de finish een einde gemaakt aan zijn lange, moedige solovlucht. Vorige week in de Drielandenomloop was Rinus Ansems weer een van de uitblinkers. De renner van de Driessenformatie moest genoegen nemen met de derde plaats.

Gisteren in Stein was niemand opgewassen tegen de suprematie van Rinus Ansems. Halverwege de koers was hij een der aanstokers van de beslissende ontsnapping. Jo Meulenberg, Joop Ribbers, Nico Martens, Leon Nevels, de plaatselijke renner Armand van Mulken en de onbekende A. Vermuynen trokken met de latere winnaar in de aanval. Het peloton met onder andere Henri Manders, Detlef Kurzweg, Math Dohmen, Wim Jennen (door lekke band uitgeschakeld) en Erwin Ummels (wegens een val uit de strijd geworpen), kon de achterstand in de resterende 40 kilometer nooit meer wegwerken. Nadat Vermuynen bij de koplopers was afgehaakt, luidde de sterke Ansems opnieuw de aanvalsklok. Jo Meulenberg sloeg met de chemisch analist uit wielerdorp Chaam op de vlucht. Van Mulken, Ribbers, Nevels en Martens wilden zich echter niet gewonnen geven. Vooral Leon Nevels joeg bij het achtervolgende kwartet het tempo steeds de hoogte in. Op het moment dat dit viertal aansluiting met de twee spitsrenners leek te krijgen, smeet de onvermoeibare Rinus Ansems al zijn krachten in een laatste demarrage. Jo Meulenberg gaf zich gewonnen. Rinus Ansems verdedigde met hand en tand zijn minimale voorsprong. De samengebundelde krachten van Nevels, Ribbers, Martens, Meulenberg en Van Mulken konden Ansems niet van de overwinning afhouden.

„Mijn vijfde dit seizoen", lachte de dolgelukkige Rinus terwijl hij de bloemen in ontvangst nam. „Een mooie overwinning, want ik moest het in dit criterium waarmaken zonder hulp van ploegmakkers. Die waren er immers niet".

Rinus Ansems won in het Havencriterium ook de leidersprijs. „enkele weken geleden nam ik aan de Tour de l'Avenir deel. Dat werk is niet te vergelijken met een criterium als dit. De kleine Tour was ontzettend zwaar. Ik heb veel geleerd. Onder andere ook dat ik van het wielrennen nooit mijn beroep moet maken. Daarvoor heb ik te weinig kwaliteiten", aldus Ansems.



● *Rinus Ansems behaalde gisteren in Stein zijn vijfde overwinning van dit seizoen.* Foto: PETER ROOZEN

Uitslagen

Amateurs: R. Ansems 81 km in 2.02.42; 2. op 11 sec. L. Nevels; 3. J. Ribbers; 4. J. Meulenberg; 5. A. van Mulken; 6. N. Martens; 7. op 38 sec. P. Bosch; 8. M. Teunissen; 9. J. Strijbosch; 10. R. Janssen; 11. M. Dohmen; 12. D. Kurzweg; 13. J. Idili; 14. H. Senden; 15. E. Meijers; 16. A. van Kuyk; 17. P. Thoolen; 18. H. Zautsen; 19. A. Pieters; 20. H. Manders.
Junioren: 1. W. van der Meer 54 km in 1.22.50; 2. P. Schumans; 3. J. Siemons; 4. P. van der goor; 5. J. Bogers; 6. A. Harks; 7. L. Boelhouwers; 8. J. Leys; 9. H. van der Schouw; 10. W. Joosten; 11. W. Daams; 12. M. Harks; 13. R. Groenenberg; 14. A. van der Lindenloof; 15. A. Nuy.
Nieuwelingen: 1. R. Coumans 36 km in 56.29; 2. R. Roos; 3. L. van der Wouw; 4. R. Bmetjes; 5. H. Verhappen; 6. R. Strouken; 7. R. Hazenberg; 8. R. Simons; 9. F. Knarren; 10. P. Adriaans; 11. M. Lahaye; 12. D. Lotz; 13. C. van Rijen; 14. G. Irik; 15. J. Ackermans.
Liefhebbers en veteranen: 1. G. Nelissen 38 km in 1.05.23; 2. op 35 sec. W. Dekker; 3. H. Schoonbroodt; 4. J. Odekerken; 5. op 46 sec. H. Notermans; 6. J. Hiemstra; 7. op 55 sec. J. Moonen; 8. T. Welling; 9. M. Verstegen; 10. N. Paas.

● HARDERWIJK – Gerrit Dolsma won de cyclo-cross in Harderwijk. Frank van Bakel klasseerde zich als tweede. Bij de junioren werd Noël van der Ley 3e, Patrick Groot 9e, Jozef Senden 14e en Peter van Houten 26e.

Ook nieuwe Nederlandse profploeg gaat niet door

Godefroot haakt af

door bennie ceulen

HEERLEN/GENT – Walter Godefroot heeft de moed opgegeven. De ploegleider van onder andere Peter Winnen, Theo de Rooy, Rudy Pevenage, Gregor Braun en Jostein Willman heeft geen nieuwe sponsor voor zijn ploeg – zoals bekend stopt de Westduitse frisdrankenfirma Capri Sonne aan het einde van dit seizoen de financiering – kunnen vinden. Walter Godefroot, die aan zijn derde jaar als ploegleider bezig is, zal volgend jaar noodgedwongen deze functie niet meer kunnen uitoefen.

„Ik ben met diverse kandidaatsponsors bezig geweest. Als het op de beslissing aankwam trok iedereen zich terug. Alleen Eddy Merckx wilde de ploeg met materiaal blijven steunen. Het belangrijkste, een hoofdsponsor, blijkt niet meer te vinden. Jammer, ik heb mijn uiterste best voor mijn renners gedaan. Na dit seizoen ben ik ook mijn baan kwijt", zegt de teleurgestelde Walter Godefroot, die onder meer ook met de Nederlandse firma Ola IJs in onderhandeling is geweest.

Ook Fred de Bruyne is er nog steeds niet in geslaagd een ieuwe geldschieter voor zijn DAFploeg te strikken. Vorige donderdag verwachtte De Bruyne definitief antwoord van de belangrijkste gegadigde, het Japanse autobedrijf Nissan-Datsun. Volgens Fred de Bruyne valt vandaag de beslissing. Hennie Kuiper, die inmiddels aanbiedingen van twee Italiaanse ploegen op zak heeft, Adrie van der Poel en enkele andere DAFrenners hebben nog steeds het volste vertrouwen in hun chef d'equipe De Bruyne.

Intussen is het wel zeker dat de eerder aangekondigde nieuwe Nederlandse profploeg niet van de grond zal komen. Het bedrijf (Canon werd genoemd) dat volgend jaar onder leiding van Jan Gisbers renners als Oosterbosch, Jan van Houwelingen, Gerrit Solleveld en Gerrie van Gerwen zou sponsoren, ziet daar nu plots van af. Tevens is het ook nog niet zeker of de huidige ploeg Elro Snacks- B&S in 1983 nog zal bestaan. Ploegleider Jos Ehlen voert momenteel onderhandelingen met de Cacao-fabriek Van Houten. Of dat in sponsoring zal resulteren blijft de vraag.


● *WALTER GODEFROOT*

Pevenage

Walter Godefroot was gisteren met zijn Capri Sonne-ploeg aan het werk in de Ronde van Emilië. Gavazzi won. De jonge Pol Haghedoorn (10e) was de beste renner van de ploeg Godefroot, waarvan Peter Winnen als 23e eindigde. Rudy Pevenage maakte van de gelegenheid gebruik om een contract te tekenen voor Del Tongo, de ploeg van wereldkampioen Saronni. Naast Van Calster en Vigouroux is Rudy Pevenage daarmee de derde Belg die in 1983 de kleuren van Del Tongo zal verdedigen.

Uitslag Ronde van Emilië: 1. Pierino Gavazzi 250 km in 6.06.17; 2e Silvano Contini; 3e Bombini; 10e Pol Haghedoorn; 20e Rudy Pevenage; 23. Peter Winnen.

● ROTTERDAM – **Martin Venix is gisteren winnaar geworden van de openingswielerwedstrijd in Ahoy' op zondag. De wereldkampioen bij de beroepsstayers won de dernykoers over dertig kilometer als tweede. De koppelkoers voor amateurs leverde een overwinning op voor de combinatie Rozenburg-/Vrolijk.**

Uitslag dernykoers: 1. Venix (gangmaker Van Duivenbode); 2. Van Vliet (verdoorn); 3. Havik (Zijlaard); 4. Stan Tourne (Graal); 5. Bert Oosterbosch (Van de Torre); 6. Rene Koppert (Van Tilburg); 7. Rene Kos (Steketee) op drie ronden; 8. Gerrie van Gerwen (Bergman) op vier ronden.

Frankrijk en Ver. Staten in finale om Davisbeker

AIX-EN-PROVENCE – Frankrijk is de tegenstander van de Ver. Staten in de finale van het toernooi om de Davisbeker. Het Franse team versloeg met 3–2 Nieuw-Zeeland. Yannick Noah maakte voor Frankrijk het beslissende punt. Hij zegevierde met driemaal 6–2 over Russell Simpson. De Ver. Staten had eerder in Perth met 5–0 gewonnen

Nederland wint Benelux Kampioenschap

Ton Klumpers verrast

Van onze medewerker JAC VAN DER HEIJDEN

LANAKEN – De jonge Nederlandse springruiter Ton Klumpers zorgde voor de grote verrassing door het 5e Benelux-kampioenschap op de schitterende parkoersen van „Zangersheide" bij Lanaken te winnen. Deze kampioenschappen werden verreden in drie verschillende wedstrijden over twee dagen. Zaterdag was er een jachtconcours en een progressief springconcours en gisteren werd gereden om de Grote Prijs van de ABN. Ton Klumpers werd 3e in het jachtspringconcours, 2e in het progressief concours en 3e in de Grote Prijs. Met zijn 7 verliespunten won hij met overmacht.

De Belgen kwamen er in de eerste twee kwalificatiewedstrijden niet aan te pas, maar vochten in de wedstrijd om de Grote Prijs zo goed terug dat zij met een 1e en 2e plaats van Jules Ceulemans en Staney van Paeschen in de Grote Prijs, ook zilver en brons veroverden in het eindklassement. Zij stevenden Piet Raymakers met Computex (het vroegere kampioenspaard van Mario Pompen uit Brunsum) en Rob Ehrens met Surprice voorbij, die genoegen moesten nemen in het eindklassement met respectievelijk de 4e en 5e plaats.

Limburger Rob Ehrens werd dus vijfde. Hij had met 28 punten een achterstand van 5 punten. Tot het laatst zat er voor Rob veel meer in. Geluk moet er echter ook bij zijn in een dergelijke wedstrijd. Zo werp Surprice bij het jachtspringen de laatste balk van de laatste hindernis af en dat kostte Rob 9 plaatsen. Dus ook 9 punten. Zonder pech had hij zilver kunnen halen. Zo ook bij de wedstrijden om de Grote Prijs. Hij was één van de combinaties die de twee manches zonder fout rondging. Met z'n zevenen begonnen zij aan de eerste barrage. Dezelfde pech als zaterdag had Surprice gisteren ook. Een fout en omdat Nederlands jeugdkampioen Eric v.d. Vleuten ook in de fout ging, werden zij op de 6e en 7e plaats geklasseerd. De andere vijf combinaties gingen foutloos naar de 2e barrage. Eerst startte voor Nederland Rob Eras met Isocratus S. Resultaat: 1 fout op een stijlsprong in 59,10 en een 4e plaats. Voorts ging Stany van Paeschen foutloos met Porsche in 60,80 sec. en een 2e plaats. Vervolgens was Jules Ceulemans foutloos in de snelle tijd van 55,01 sec. met Ona en werd winnaar van de Grote Prijs.

Als laatste in de 2e barrage startte de nieuwe Benelux-kampioen Ton Klumpers, die toen al zeker was van zijn succes. Ton wilde meer en dreef NRK's Old Man op tot het uiterste. Er kwam een onwaarschijnlijk snelle tijd van 53,01 sec. op het scorebord, de verreweg snelste tijd. NRK's Old Man maakte echter een springfout en daardoor moest Ton tevreden zijn met de 3e plaats. Het kon de pret niet drukken.

Rob Ehrens was ongenaakbaar in de 2e kwalificatiewedstrijd: het progressief springen. Getergd door zijn pech in het jachtspringen, waar hij op een 19e plaats terecht kwam, duldde hij in progressief niemand naast zich. Hij startte als 20e van 66 combinaties en haalde het maximum van 36 punten in 45,49 sec. Ofschoon 10 combinaties de 36 punten haalden, beten allen hun tanden stuk op de supersnelle tijd van Rob en Surprice. Na Ton Klumpers eindigden ook Piet Raymakers met Ricardo, Willy van de Ham (Maastricht) met Feinschnitt „Z", Emiel Hendrix met Pierrot en Johan Heinz met Silver Shadow in de buurt. Het jachtspringen won Jan Tops met San Marco zeer snel in 75,62 sec., voor Piet Raymakers met de geweldig in vorm zijnde Computex en met de nieuwe kampioen in 78,62 op de 3e plaats.

Deze geslaagde Benelux-kampioenschappen zullen in 1983 in Zuid-Limburg worden gehouden. Het is nog niet zeker of dat in Merkelbeek of op de Draf en Renbaan in Schaesberg zal gebeuren. Hoe dan ook, het zal voor de eerste maal zijn dat een kampioenschap in Limburg wordt gehouden dat van de FEI (Fédération Equestre Internationale) de status van CIO heeft gekregen.

Jachtspringen: 1. Jan Tops; 2. Piet Raymakers; 3. Ton Klumpers; 4. Rob Eras; 5. Gerd Meier; 6. Stany van Paeschen (B); 7. Willy van de Ham; 8. Ton Klumpers; 9. Willy van de Ham; 10. Evely Blaton (B); 11. Jules Ceulemans (B); 12. Eric Wauters (B); 13. Johan Heins; 14. Eric Wauters; 15. Gerd Meier; 16. Alain Wilhelm (L); 17. Jan Tops 18. Henk Nooren; 19 Rob Ehrens en 20. Jan van Tuijl.
Progressief springen: 1. Rob Ehrens; 2. Ton Klumpers; 3. Piet Raymakers; 4. Willy van de Ham; 5. Emiel Hendrix; 6. Johan Heins; 7. Piet Raymakers; 8. Irma Smulders; 9. Paul v.d. Bosch (B); 10. Irma Smulders; 11. Jules Ceulemans (B); 12. Henk Nooren; 12. Willy van de Ham; 14. Henk Nooren; 15. Paul van de Bosch.
Grote Prijs ABN: 1. Jules Ceulemans (B); 2. Stany van Paeschen (B); 3. Ton Klumpers; 4. Rob Eras; 5. Erik Wauters (B); 6/7 Rob Ehrens en Eric van Vleuten; 8. Emiel Hendrix; 9/15. Piet Raymakers, Jan Tops, Paul v.d. Bosch (B), Johan Heinz, Henk Nooren en Willy Hofmans (B).
Eindstand: Benelux-kampioen Ton Klumpers; 2. Jules Ceulemans; 3. Stany van Paeschen; 4. Piet Raymakers en 5. Rob Ehrens.



● *Winnaar Ton Klumpers uit Woensdrecht met NRK's Old Man - een paard dat hij van Henk Nooren overnam - in actie op Zangersheide.* Foto: JOHN BAA

Elfde overwinning Schroen

● **DOISCHE – Peter Schro heeft zaterdag in het Belgisc dorpje Doische zijn elfde ov winning van dit seizoen haald. De amateur uit Eijsd versloeg de Belgen Geraeds (2 en Defoin (3e). Schroen legde 120 km af in 3.37 uur.**

Gisteren moest Schroen gen gen nemen met de 22e plaats een criterium over 88 km in Ke len. De Westduitser Werner W ler won. Herman Snoeyink we tweede. Maarten de Vos, Ar Hassink en Han Vaanholt eindi den in het peloton.

● DEVANT LES BOIS – Ru Maas klasseerde zich als vier in een amateurkoers in Deva les bois. De Belg Eddie de B won.

● SOMBREFFE – Claude C quillion won zaterdag de pr koers in Sombreffe. Johan La merts (8e) was de beste Ned lander. De uitslag: 1. Claude C quillion 161 km in 4 uur; 2. E van de Wiele; 3. op 5 sec. Wil Teirlinck; 8. Johan Lammer 11. Adrie van der Poel; 14. Ger Knetemann.

Teirlinck

● **TEMPLEUVE – Willy Tei linck, die dit jaar niet in e profploeg is opgenomen, w gisteren in Templeuve de O loop van de Grensstreek. H was Teirlincks derde overwi ning van dit seizoen. De uitsla 1. Willy Teirlinck 173 km in 3.4 2. Noël Seghers; 3. Leo van Thi len; 5. Adrie van der Poel; 1 Hennie Kuiper; 19. Fons va Katwijk.**

● EUSKIRCHEN – De 76-jarig Maastrichtenaar Pie Vaesen ei digde zaterdag in een veterane wedstrijd in Euskirchen op d tweede plaats; J. van Donge won (42 km in 1.08 uur).

● KOPENHAGEN – René Pi nen en zijn Deense maat Jesp Worre zijn zaterdag in de Nac van Kopenhagen (een koppe koers over 100 km) als 5e geëi digd. Ze hadden een ronde ac terstand op de winnaars Clark e Allan. Het koppel Martin Veni Rene Kos werd elfde.

● STUTTGART – Werner Be veroverde de nationale stayer titel van West-Duitsland. Wi fried Peffgen moest genoege nemen met de tweede plaats.

● SINT LAUREINS – Roger d Vlaeminck won zijn eerste ve drit van dit winterseizoen. D uitslag: 1. Roger de Vlaeminc 2. op 1.20 André Geirlandt; Etienne van Braekel.

Groenendaal

● **BERLICUM – Reinier Gro nendaal was de sterkste cycl crosser in Berlicum. Wil Bro wers werd tweede. De uitslag: Groenendaal 24 km in 1.03.08; op 20 sec. Wil Brouwers; 3. op sec. Henk Baars. Uitslag juni ren: 2. Noël van der Ley; 12. P trick Groen; 18. Peter van Ho ten; 22. Senden; 30. Lou Wi nands.**

Zoetemelk 2e en Jo Maas 9e in eindklassement

Van den Broucke sterk in „Ster"

PAU – De Belg Jean Luc van den Broucke heeft de twaalfde editie van de Ster der Beloften gewonnen. Van den Broucke zegevierde in de afsluitende individuele tijdrit te Pau. Hij legde de 5 kilometer af in 6 minuten en 15 seconden. De profrenner uit Moeskroen heeft gedurende de gehele ronde de leiding in het algemeen klassement gehad. Hij won de proloog met één seconde voorsprong op Joop Zoetemelk.

Laatstgenoemde bezette in de tijdrit de vierde plaats met een achterstand van 4 seconden op Van den Broucke. Zoetemelk, 35 jaar, neemt in het eindklassement de tweede plaats in. Jo Maas, negende in de rit tegen het uurwerk legde in het totaalklassement op dezelfde plaats beslag. Theo Peeters eindigde als 40e.

In de ochtenduren was de Westduitser Ralf Hofeditz winnaar geworden van het eerste gedeelte van de vijfde en laatste etappe, een rit in lijn over 116 kilometer. Hofeditz won de eindsprint van het komplete peloton. Zaterdag had Pascal Jules de vierde etappe gewonnen.

De uitslag van de vierde etappe van de Ster der Beloften: Mont de Marsan-Oloron Sainte-Marie over 161,2 km:
1. Pascal Jules 4.03.09 (gem. snelheid 39.777 km/uur); 2. Francis Castaing op 1.24; 3. Sean Kelly z.t.; 4. Philippe Leleu z.t.; 5. Josef Perny z.t.
Eerste deel vijfde etappe:
1. Hofeditz 116,2 km in 2.44.10; 2. Jules; 3. Castaing; 4. Kelly; 5. Verardo; 6. Delort; 7. Roche; 8. Van der Poel; 9. Urbain; 10. Vandenhaute.
‚Tweede gedeelte vijfde en laatste etappe (individuele tijdrit) is:
1. Van den Broucke 5 km in 6 min. 15 sec. (gemiddelde snelheid 53,246 km per uur); 2. Peter Büchler op 1 sec.; 3. Regis Clere op 3 sec.; **4. Joop Zoetemelk op 4 sec.**; 5. Pascal Jules op 7 sec.; 6. Dave Akam op 8 sec.; 7. Laurent Fignon op 11 sec.; 8. Jacques Michaud op 12 sec.; **9. Jo Maas op 13 sec.**; 10. Ferdi van den Haute op 14 sec.; **19. Maarten Ducrot op 10 sec.; 41. Daams op 34 sec.; 46. Van Bindsbergen op 37 sec.; 59. Poels op 42 sec.; 61. Van der Poel op 43 sec.; 66. Peeters op 114 sec.**

Eindklassement

1. Jean-Luc van den Broucke 14 uur 39 min. 32 sec.; 2. Joop Zoetemelk op 11 sec.; 3. Laurent Fignon op 18 sec.; 4. Ferdi van den Haute; 5. Stephen Roche; 6. Jacques Michaud op 28 sec.; 7. Marc Gomez op 30 sec.; 8. Philippe Chevallier op 31 sec.; **9. Jo Maas z.t.**; 10. Daniel Amardeilh op 38 sec.; **39. Poels op 8.30; 40. Peeters op 8.34; 51. Van der Poel op 13.57; 58. Ducrot op 15.10; 65. Daams op 16.30; 67. Van Bindsbergen op 20.04.**